

NUM. 439 20 de octobre de 1979 50 PESETAS.

DESPUES DE SEVILLA, MENOS

LUIS:

Rincón —el arraconado—
estió en el segundo fiempo. Y lo
que no habia legrado
Cunsingham lo consiguió ál:
des goles que salvaros la papeleta,
ya que el Zaragaza ba
venciondo por des a uno, Habrá que
podir que no mandan
ul rincón a Rincón.—foto A Vega.

MARIE USIEUES!

# "EN UN RINCON DEL ALMA, DONDE GU

VILLANOVA es un técnico joven, que esta temporada se ha hecho cargo del Zaragoza, en sustitución del parlanchin Boskov, que fue el encargado, en la anterior, de llevar al buen puerto de la permanencia la nave maña, no sin antes tener que capear bastantes temporales. Hoy, ló-gicamente, la misión del yugoslavo en un grande, como el Real, es muy diferente, aunque también tendrá que capear otros temporales, muy distintos, eso si, de los del año pasado... (lo que va de aver a hoy, ¿verdad, señor Boskov?) Decia que abora el responsable del conjunto de La Romareda es el joven —y modesto- Villanova, y el tal Villanova ya aviso el sabado que su equipo iba a bacer su-dar al Real Madrid.

A tenor del resultado (tresdos), está claro que el Real sadó, aunque, bien mirado, Villanova le hizo un favor, porque con el fresquito que hacia el domingo en el Bernabeu, la obligación —obligación impuesta por el Zaragoza, desde luego— de acabar con la camiseta bien mojada, y no precisamente por el agua que cayó, se impuso para los chicos de Boskov, que a punto estuvieron de dejarse un punto en el lance y la sabrosa «prima» de los triunfos caseros.

Sin embargo, el fátbol —al menos nuestro fútbol— se trae un vacile que para qué. Y digo esto porque, nada más empezar el partido, García Remón debió pensar que se iba a quedar como un tempano. La suposición de don Mariano era lógica, porque cuando los delanteros de un equipo estrelian dos remates en
un poste y en el travesaño de
la portería contraria, respectivamente, en el primer mimito de juego, el portero de
ese equipo piensa, con de
la lógica del mundo, que sa
trabajo va a ser más bien
parco.

Pero la lógica más apañadita en el fútbol pierde todo su valor. Si; ya se que esto es un tópico, pero-precisamente por elio se convierte en una verdad de a kilo.

Y eso fue lo que pasó en el Bernabéu. El Madrid, en plan mandon, en plan acosador, se olvidó, craso error o infortunio, de afilar la punteria. Y primero Cumingham y a continuación San José enviaron dos balones a los palos cuando el bueno de Irazusta ya estaba batido. A partir de ese momento (primer un-nuto de juego) el Zaragoza empezó a resicitare. Los jugadores maños, tras comprobar que sus rivales habían salido con las botas torcidas, se fueron para adelante, y un argentino llamado Valdano, que llevaba en la camiseta el número 11, pasó su credencial de buen jugador a la defensa madridista, teniendola en un grito a lo largo de los noventa minutos de juego.

Pese a todo, en el minato veinticuatro Stielike inauguró el marcador. Al alemán le funcionó bien la cabeza y ba-



El portal madridista pasó por serios apares. En esto imagen aparecen Pirri, caido en el suelo, y García Remón, tras uno de las asustas zaragocistas».



Chamartin se cubrió de paragues en el segundo tiempo. La lluvio volvió a hocer su aparición y, quizó por ello, Cunningham prefisió ver la segundo parte del portido Real Madrid-Zaragoza bajo techado. . .



Stielike, el mejor jugador del Real frante al Zaragoza, fue el autor del primer tanto biasco. En esta jugada protagosiza una internada sobre el área maña.



ARO VIII - NUM. 439

Precio es Conorias y Baleores (servicio péreo): 55 plas.

> Director: Luis G. de Linares Subdirector:

Rafael Rienzi.
Jefe de los Servicios de Documentación:
Manual Sermiando Tinto.

Çdan MIGANA, S. A. Pesas di Cantaline Sarimale, 25. Market-S Apartedo 383.

> Completion 247 80 1 Searcheiment 247 84 1 Administración: 247 23 0 Redución: 247 23 0 247 23 0 247 23 0

DEPARTAMENTO DE PHELICIDADE Bandrid, Posso Omicimo Brabardo, 28. Tulis, 248 87 50. Burculous; Childr., 9. Tulis, 221 59 83. Depáido Logic 86-13.488-1972. Depáido: BIVADE MEYRA, S. A. PRECIOS DE SUSCRIPCION

ESPARA

SEMESTRE: 1.250 plot.

ARO: 2500 plus.

MOTA.—Para el entretijero y rarreo táreo, el misma pratio mis sastes de agrip. CONTROL



Printed in Spain

# ARDO LA PENA... (Texto: J. M. Fernández) Fotos: Gálvez y Macario

tió a Irazusta, al estilo Santillana, al rematar un centro de San José desde la banda de-

Este gol del germano, lejos de desanimar a los maños, fue para ellos un acicate. Y así, Valdano, que ya habia avisado de su peligrosidad, consiguió el empate en el minuto treinta. Luego, en el minuto cuarenta y tres. Del Bos-que volteò a Victor en el área blanca cuando el zaragocista estaba solo ante García Remón, pero no pasó nada, porque el árbitro, el catalán Mi-guel Pérez, decidió que en las áreas nada sucediera.

En la segunda mitad, para En la segunda mitad, para empezar, hubo una sorpresa en el bando local; Cunningham decidió quedarse en la caseta. «Me dijo que tenta molestias, y yo, claro, me lo tengo que creer» (Boskov). El morenito debió solerse» que morento debio «oterse» que iba a volver a llover y prefirió ponerse bajo techado...
Riacón salió en su puesto, y para agradecerle el detalle a Boskov fue y marcó dos goles, que don Miguel dio por válidos, aunque el segundo (tercero del Real) lo materia de ligara el jouen sistinto del lizara el joven sustituto del negro quejica en clarisimo fuera de juego. Pero ya digo que el señor Pérez no estaba

por crearse problemas, En fin, el Zaragoza también hizo un cambio en el descanso. Villanova dejó en la caseta a Arregui y sace en su lu-gar a Juanjo, que, junto con Valdano, contribuyo al des-concierto de la defensa «merengue», que se vio superada en muchas ocasiones. En tantas, que el Zaragoza llegó hasta adelantarse en el marcador. Valdano fue, también, ci autor del segundo tanto ma-ño. Eso sucedia en el minuto sesenta y dos. Sin embargo, la alegria zaragocista duró poco, porque un minuto después, el debutante Rincon acertó a batir a Irazusta y a poner de nuevo el tantendor en igualada. Finalmente, en el ochenta y dos, el tantas veces mencionado Rincón puso la guinda en la tarta de su afortunada presentación con el gol de la victoria de su equipo.

El partido, en líneas genera-les, resultó entretenido. Tanto, como para olvidarse hasta de la molesta lluvia, El Zaragoza, que, como ya he di-cho antes, parecía que iba a ser presa fácil de un Real lanzado desde el pitido inicial, acabó jugando al campeón de tú a tú y, en ocasiones, hasta con mejor acciones colectivas. Pero, pese a todo, el Madrid se quedó con los puntos en juego, y la reconfortante agua de la ducha límpió a los chi-cos de bianco el barro, el suder y hasta el morrocoludo susto que les les dio el respon-dón Zaragoza. Al final del choque escuché a algunos jugadores del Zaragoza tatarear una cancioncilla que decía algo así como, «en un rincón del alma, donde guardo la pena...»



Alegria del debutante Riscón. tras marcar su primer gol, y la alegría de sus compañeros.



# HABLAR CON EL PORTERO

Con las anécdotas sucede, en muchas oca-siones, que se atribuyen a distintos per-sonajes. Hace muchos años lei, la que voy a contarles ahora, atribuida a Oscar Wilde, Recientemente, otro escritor la aplica a Ale-jandro Dunas. Pues, blen; en uso de un per-fecto derecho anolisio. Jandro Dumas. Pues, bien; en uso de un perfecto derecho, yo diré que el protagonista fue Alejandro, Pero no el autor de «Los tres mosqueteros»; o sea, Alejandro Dumas (padre), ni el que escribió «La dama de las camelias»; o sea, Alejandro Dumas (hijo), sino Alejandro Heras Lobato, uno de los neriodistas más populares— y par aupuesto, brillante y ameno— por sus actuaciones en televisión, su «Show en las gradas», del diario AS y las entrevistas en «As-Color».

Y vamos con la anécdota. Caminaba Lobato por una nueva barriada modrileña, cuan-do se detuvo y preguntó al portero de una casa recién terminada, cuyos plsos estaban en venta:

-Por favor, ¿qué pajaro es ése?

-Un mirlo, señor,

-¿Y para qué lo tiene?

-Canta muy bien.

-- Es usted casado?

-Por tercera vez. Mis dos mujeres unteriores fallecieron.

-¿Tiene usted muchos hijos?

-Ninguno.

Tres mujeres y ningún hijo? ¿Qué hace usted en las noches invernales?

-Pero -protesto el portero-, ¿por qué me hace esas preguntas?

-Es natural -repuso Lobato-. Paso por aquí y veo un letrero que dice: «Hablar con el portero». Y eso es lo que he hecho.

Habiar con el portero. Esa es la cuestión. Sobre todo en tútbol. Ya se comprende que el diálogo no tiene que ser como el de nuestro compañero. Las palabras sobran, Lo que hay que hacer con el portero es dispararle con el balón Con la cabeza o con el pie. Y batirle, claro, Porque los goles son la sal y la pimienta del balompio

¡Qué bien habla e) Sporting con los porterus! Ya lo había hecho en doce ocasiones an-teriores, transformando los diálogos en gotes. Ahora, al portero del Valencia le hablo por cuatro veces y, con su victoria, los asturianos siguen encabezando la clasificación de la División de Honor.

Rincon —el arrinconado— habló por dos veces al meta zaragocista. Gracias a él, el Madrid pudo adjudicarse los dos puntos en litigio

Donde se habló largamente con los porte-ros fue en Atocha. Por cuatro diálogos a tres venció la Real Sociedad al Barcelona.

El Salamanca habió más que el Almería. Y logro un victorioso dos a uno

Sólo un diálogo con el portero en Málaga, con victoria local sobre los canarios.

En Burgos, a diálogo por barba. Con ello los bilbaínos inauguran su puntuación, si bien continúan con el «farolillo rojo».

Mudos, Español y Betis, lo que quiere de-cir que no hubo goles en Sarriá.

El Rayo le habló por partida doble al portero del Hercules y como los alicantinos hicieron lo mismo con Mora, el partido terminó en empate y un positivo para los vallecanos.

Y, finalmente, el irregular Atlético habló por dos veces a Paco, igual que el Sevilia con Aguinaga. Ello supone un buen punto positivo para los rojiblancos.

R. de V.





DE EXTREMO A EXTREMO

# NEGRO, O, BLANCO, 2 En el Interesunte partido de Chamartin, mudridistas y maños se habían ido al vestuario, en el descanso, con empole a un gol, Las cosas no rodaban

En el Interesunte partido de Chamartin, mudridistas y maños se habían ido al vestuario, en el descanso, con empate a un gol. Las cosas no rodaban bien pora los lacules, y Cunningham, el negrito Cunningham, pidió al emistere Boshov su sustitución. En los dos grabados superiores vemos des acciones de Cunningham. En la primera de ellas, disparando un balón que fue al palo. En la atro, accosando al meta Irazusta, Sustituyendo al negrito, en la segunda parte, un debet en la Liga: el javen Rincón, que marcó dos tantos. El primero, el que recage la foto, en que está parcialmente tapado por el partero, y luego atra jugada, en la que, de no haberse entretenido en el remate, podría haber hecho atra diana más.—Fotos A. Vega.







# CALCIO: PARAISO, PERO MENOS

ANGUSTIOSO: QUINCE MIL MILLONES DE PESETAS ADEUDAN LOS CLUBS PROFESIONALES ITALIANOS

AUNQUE SOLO TRES DE SUS JUGADORES -ANTOGNONI, ROSSI Y GIORDANO- COBRAN MAS DE CATORCE POR TEMPORADA

Por LUIS ARNAIZ

Rossi, exultante, pese el bolcot de los grandes. Acabarán fijándose en él.

NA intervención policial cortó por la sano el habitual mercado de jugadores que, tradicionalmente, celebraba en un hotel romano todo un ishows de la compre-venta. Alertado el liscal, a instancias del abogado Sorgio Campana, de la ilegalidad del aprocedimientos, el escaparate fue clausurado. Una de las más fructiferas -para algunos- costumbres del Calcio deseparecia de escane. En roalidad, había ido desapareciendo poco a poco y por motivos claramente establecidos: encarecimiento de la mercancia, caos financiero de las sociedades, imposibilidad de adquirir futbolistas extranjeros, pese a figurar el país entre los de la Comunidad Econômica

Italia no es, hoy, lo que era. Ha pasado el tiempo. La estela dejada por los Liedholm, Green, Nordalh, Montuori, Schiaffino, Grillo, John Charles, Schneillingern Sivori, Jair, Suárez, Del Sol, Peiró y tanlos y tantos otros pertenece al olvido... berg podria ser presente bien propto. Todo parece indicar que al deterioro en la calidad del supectáculo que se ofrece cada domingo presionará en los más altos estamentos para permitir, cuando menos, la libre circulación de jugadorestrabajadores del Mercado Común en al fútbol italiano. En realidad, contra la disposición adversa vienen luchando desde hace tiempo los grandes, medios y pequeños olubs. Sin que la prohibición de admisión de jugadores haya significado un retroceso la «squadra» mantione su status de categoria-, no es menos cierto que los grandes públicos añoran el gancho de la descanacido, sobre todo si esos desconocidos (legan avalados por los millones de su costo y el triunfo en aus paises de origen. ¿Qué no pagarian hoy los italianos por un Juanito, un Rummenigge o un Kevin Keegan? Lo que se les pidiera. sin duda. Aunque de momento hayan de contentarse con lo que tienen en casa, que no es, sin embargo, lo que su historia

ha lucido casi siempre: las mejores joyas de cada vitrina.

#### SUSPINOB AL NORTE

Tradicional y globalmente, Italia ha estado dominada siempre por los equipos del norte del pale, zona geográfica privilegiada y refugio de las grandes empresas. No es extreño, pues, que custro de sus equipos se reparten nada más y nada menos que cuarenta y sels títulos ligueros: Juventus (18), Inter (11), Milán (10) y Torino (7), mientras que el resto de ganadores sólo ha conseguido treinta, lo que supone, induciablemente, un dato a lener muy an cuenta. Tan en cuenta como que a partir de la prohibición de adquirir jugadores extranjeros esos clubs vieron limitado, muy limitado, su alcance europeo, en et que, paulatinamente, perdieron la supremacia, relevo que tomaron de la panínsula ibárica. Un último ejemplo, el del Milán batido por el Oporto, ha vuello a replantear la problemàtica, sobre todo al ha de tenerse en cuenta que no pocos de los, aún, indispensables jugadores emplezon el declinar de su carrera, bien por causas físicas, bien por problemas de edad, que consecuentemente suelen causar aquéllos. Los Benetti, Beltega, Causio, Zoff, Claudio Sala, Patricio Sala y compañía degustan ya los días que las conducirán a un ocaso no lejego.

El historial de esos clubs del Norte, sus aficiones y el potencial económico de las sociedades ha ido apretando les clavigas del poder hasta hacor prasumir que la temporada pròxima habrá, cuando menos, un jugador del Mercado Común por club, cifra que, sin embargo, no satisface los proyectos de los grandes italianos. El pánico causado por el K.O. imprevisto del Milán ha añadido gotas de pramura a un acocktaila que no tiena en casa las soluciones precisas, pese a las buenas maneras y mayores éxitos del signore Bearzot, uno de los grandes defensores,

### **EL CALCIO**

### LAS GRANDES SOCIEDADES ESPERAN LA APERTURA DE LAS FRONTERAS PARA LANZARSE A UNA DESENFRENADA CARRERA DE REFUERZOS

- PARON 1979-80: SOLO SON RESEÑABLES LA CESION DE ROSSI AL PERUGIA Y LOS TRASPASOS DE BENETTI (ROMA), BELLUGI (NAPOLES) Y SAVOLDI (BOLONIA)
- LO QUE NO HA EVITADO EL ALZA DE PRECIOS, FIJADO EN LAS 27.000 PESETAS (POR ABONO) EN LA MEJOR LOCALIDAD DEL BOLONIA Y LAS 13.000 DEL NAPOLES
- MENSUALMENTE APENAS HAY
  DIFERENCIAS SALARIALES: EL
  MEJOR JUGADOR DE SERIE «A»
  COBRA 55.000 Y EL
  SEMIPROFESIONAL DE SERIE «D».
  20.000
- PERO HAY CATORCE
  JUGADORES ENTRE SIETE Y DIEZ
  MILLONES DE FICHA Y CIENTO
  CINCUENTA Y CINCO ENTRE DOS Y
  CUATRO



Saveldi, hay pagedor del Bolenia. Una de las operaciones importantes del año.



Antognom, de revés. És el jugador mejor pagado del Colcio.

claro, de la causa de la eno importacións. Condenada causa que está a punto de caer desbarotada, aunque Italia viva tesitura económica semejante e la española, con una burocrecia gigantesca y una inventiva no menor para sobrevivir a lo grande, que es lo que protenden los mullonarios dueños del Calcio.

Millionarios que hoy suspiran por un Zico, un Sócrates o lo que se les ponga en mano, sin importaries el precio. De Norte a Sur, pero más junto a las fronte-ras de la Europa rioa, al sueño son los extranjeros. Y es indestructible.

#### POCO MOVIMIENTO

Naturalmenta, las previsiones mediatas sobre una nueva regulación han hecho más remisos a los clubs, este año, que apenas si se han decidido a comprar lo imprescindible.

Las sociedades reservan sus dineros para la opurtura de las fronteras y no es extraño le atonía del mercadillo, recortado no sólo por el cerrojaro ya dicho sino, tembién, por la propia cautela. Salvo la cesión de Paolino Rossi al Perugia por un año, los dispandios han sido como habas contadas y sin manejar cifrea exorbitantes, Impera la cordura, aunque èsta vaya n ser, precisamente, el preludio de nuevas, alegras y edeseadas locuras.

Paro ya digo que no les ha habido. El Milán, que tenía el gran compromiso europeo —fallido, repito—, sólo se decidió

por la compra de dos modestos jugadores: Romano (Reogiana) y Vincenzi (Bolonia), que, el final no han resuelto su peceleta. Si le he dado cierto eire al Inter con mucho, el equipo más ofensivo del país. In presencia de Mozzini (Torino). que ha venido a apontatar a los negroazules, mientras guarda para un futuro menos compromotido que la actual temporada a otros dos jugadores. Ambu y Caso, procedentes del Ascoli y el Torino. respectivemente. Otro de los grandes, el número uno de los grandes, para ser más exactos, la «Juve», tampoco le he pegado grandes bocados ni a su presuguesto ni a otros vendedores Bodini Marocchino Prandelli y Tavota cubren el capitulo de un club que sigue sin encontrar los herederos de sus glorias, sin duda porque ésos están más allá de sus fronteras montañosas cercanas. Que es, en buena medida, lo que le sucede al Torino, que ha compredo e Volpati (Monza), Carrara (Vicenza) y Pileggi (Ascoli)

Como durante las dos últimas temporadas el nombre de Paolo Rossi ha constituido el épicentro de la expectación y de las ambiciones de todos, pese a la operación conjunta de los grandes, que se comprometieron a no adquiride para no pagar la cilia en que el presidente del Lanerossi Vicerva había decidido tasarle. Al final el signore Farina tuvo que mandar cedido a Rossi el Perugia, segundo clasificado en el pasado campeonato liguero, por un año, con cuarenta y cinco

millones de pesetas por medio y el pase, también temporal, al Lanerosa, de Cacciatori y Redoghieri. Y no ha habido más entre los poderosos remitidos a las escasas posibilidades del mercado y a la espera de lo que el futuro pueda depararles.

#### LA REBELION MODESTA

El gran movimiento ha nacido del centro al sur de la Peninsula Los dos equipos de la capital, des Lazio y das Roma parecen querer intentar la recuperación de los rumbos perdidos. y para ello se han gastado sensiblemente más que los que podian hacerlo. Los Amenta (Fiorenlina), Turone (Catanzaro), Benetti (Juventus), Ancelotti (Parma) y Conti (Gânova) conforman el guñado de refuerzos solicitado por Liedholm, que espera reeditar en das Roma su trayectoria última con el Milán, al que hizo campeón. A su vez, el gran rival de la Ciudad Eterna, des Lazio, he adquirido a Citterio (Palermo), Zucchini (Pascara) y Montessi (Avellino), que no rivalizan con los desembolsos previstos por el más grande de los sureños, el NApoles, que ha ido desde las compras de grandes y conocidos internacionales, Be-Rugi (Bolonia), a los Bomben (Spall, Guidetti (Vicenza), Agostinelli (Lazio), Impronta (Catanzaro), Damiani (Génova) y Speggiorin (Perugia). Semejante dispendio choce con el de dos clásicos venidos a menos. Fiorentina y Bolonia, pero con un torrente tras si capaz de las mejoras

inversiones. Zagano (Lacce) es la mavor de los morados, mientras que Dossens (Torino), Mastropascua (Atalanta) y el conocido Savoldi (Napoles) constituyen los refuerzos boloñeses. A partir de aqui, escases novadades, si se exceptúa ai Ascoli. que se ha hecho con un jugador tan conacido como Baldini (Milán) y con otros dos que no tenían silio en sus respectivos equipos Jorio (Torino) y Scanziani (Interi El resto, Catanzaro, Pescera, Caglleri y Udinese, spenas han hacho más que intentar reforzer sus aliceldes formaciones, con productos de desenho o con jávenes que en cuanto despunion acabarán en los más ricos, pues en Italia, como en todas partes, el pez grande se come al

#### PRECIOS EN AUMENTO

Ante los pocos lujos à los que se han dado los clubs halianos cabria pensar en el mantanimiento de los precios da las entradas. No ocurre así. El alto Indice da inflación hace que los clubs retoquan cada temporada los precios de sus abonos, que, según el gran público, siguen sin ester a tono con lo que a cambio se les ofrece. De tal modo que la subida llega en algunos casos al cincuenta por ciento para aprovechar la eventualidad de un ascenso o un estado de gracia en cuanto a forma, incide no poco en esto las posibilidades de la afición, dividida como los clubs en ricas y pobres. Así el



Un Inter historico Los negro-arules vuelven por sus fueros.



Liedholm, en San Siro. En slav Roma la tendré més difficil.



El Milán, último campaón v poca cosa en Europa

El veteratur internacional Benetir su ha ido u elex Roma En la Ciudad Eterna acabara su carrera

major de los abonos del Botonia cuesta digo más de las veintistete mil pesctas y el mismo en al estadio del Nápoles exactamente la mitad. Pero las citras medias oscilan entre el dioz y el veinte por ciento, colocándose en ésas los del Milan (20.000). Pescara (22.000). Juventos (21.000). Torino (20.500). Perugia (18.000). Fiorentina (19.000). Todo eso pera los que prefieren lo seguro; en taquille las citras varian entre doscientas setenta y cinco y mil doscientas pesetas.

El gran bocado da esta organización val por supuesto, a parar a manos de los jugadores, aunque las distancias económicas no resulten tan notorias como en otras partes, como en España, por ajemplo. Los jugadores que disputen el campeonato han aido divididos en dinco cate gortas, según al club donde prestan sus servicios. Los minimos para la temporada 1979-80 a pagar mensualmente son los siguiantes en doncepto sueldo.

#### Serie A

Jugador profesional: 65,000 pesetas Jugador semiprofesional: 33,000 peetas.

#### Suria II

Jugador profesional: 40,000 pesetas, Jugador semiprofesional: 25,000 pesetas,

#### Sarie C-1

Jugador profesional: 33 000 pesetas Jugador semiprofesional: 25 000 pesetas

#### Serio C-2

Jugador profesional: 32,000 pesetas Jugador semiprofesional: 23,500 pesotas

#### Sarie D

Jugador semiprofesional: 20,000 pesetas

Si la asignación mensual, que se estableca por la totalidad del año a dividir, claro por doce, no marca grandes clases en cuanto a este tipo de percapciones, la cuestión de las primas es otro cantar. En Primera División, por ejemplo, existencindo categorias. Los grupos arotienens a lo más selecto del Calcio, aunque las cifras que cobran estos divos son sensiblemente infériores a las que se pagan en el fútbol espeñol, al que raxonablemente habra que empezar a situar como el más caro del mundo, aunque el país no esté en condiciones de soportar la sangria. Las aciases», en fin, se conforman est

#### Serie A

#### Más de 10.000.000 de pesetas por año

1." Antognoni (Fiorentina):

2." Paolo Rossi (Perugia) 12.000.000

3" Giordano (Lazio): 11.000.000.

#### Serie B

#### Entre 7.000,000 y 10.000,000

1 Bellegs (Juventus) 10 000.000

2" Graziani (Torino): 9.000.000

3." Manfredonia (Lazio): 8.500.000

4." Zoff (Juventus): 8.000.000.

5." Pruzzo (Roma): 7.800.000 6." Pulici (Torino): 7.800.000.

7° Causio (Juventus): 7.800.000.

8." Conti (Roma): 7,500,000. 9." Novellino (Milán): 7,500,000.

Claudio Sels (TorinoT: 7.500.000.

11. Savoldi (Bolonia): 7.500.000.

12. Wilson (Laxio): 7.500.000. 13. Di Bertolomei (Rome)

7.000.000. 14. Speggiorin (Napoles) 7.000.000.

Es de hacer notar que el loter, con el lujo de posser al ateque más efectivo del Calcio, no tiene a ninguno de sus jugadores entra los elegidos, aunque si los haya metido en la tercara categoría —entre los sels y los siete millones—, donde figuran treinta en total, mientras que en la cuarta—entre cuatro y medio y seis— aparecen

cinquenta y cinco, y en la última do dos y medio a cuatro nada menos que cino to cincuenta. En total, pues, desciantes cincuenta jugadores que muevos en los distintos clubs una citra estronomida de dinero al cabo del año: casi tres mil milio nes de pesetas, la musil de ellas a cubar el capítulo de los gestos de su plantilla. Una división aparentemente acorde, que, sin embargo, no lo es tanto, poes a comienzos de temporada eran veintifres los lugadores con los que sus clubs tenian controklas deudas más o menos cuantinsas. El Potenza y los Avellino, Taranto U. S. Campobasso, S. S. Campobasso, Brindisi. Acircale, Berlette, Salernitana, Audace, E. F. Torres, Lecos, Varese, Paler mo, Irpinia, Paganese, Livorno, Venezia y Trapiani habian sido denunciados por no satisfacer los pagos debidos a Stenta, Campagna, Izzo. Scalcon, Millone, Magni, Morola, Frank, Cantarelli, De Paolo, Ghilardi, Mariani, Bererdo, Scarlo, Petta, Spanto, Sassi, Geromel, Giurini, Lomoio, Doldi, Lupo. Cossu y Graziano. Jugadores, como se ve, de páqueña monte, pero que debieron recurrir a sua abogados para conseguir cobrar Porque, a fin de cuentas, el modelo es semejante al nuestro. aunque los clubs hayan remitido en los gastos. A la espera de los extranjeros, en efecto, pero porque son más de guince mil millones de pasatas los que deben los clubs profesionales italianos. Una clira para echarse a temblar, aunque aqui, Agul lambién cuecen habas, en efecto-

# EL FUTBOL I

España-Yugoslavia, disputado el pasado miércoles en Valencia y presenciado por millones de españoles - pues emo muchos los que tenian ganas de ver futbol por la «te - . hvvo aspecios muy interesantes v nos denaró a todos conclusiones de singular trascendencia. En el ya largo rosario de confrontaciones entre las selecciones de España y Yugoslavia - con suerte designal, por cierto hubo ocasión de ver frente a frente a dos equipos diametralmente opuestos. Y esa lue, precisamen la primera conclusión. Yugoslavia, con el santo de cara desde el comienzo y con la fortuna del gol logrado por Surjak a los cinço minutos de juego, fue luego un equipo dominado, acorralado, constreñide a su propio campo cuando no a su propia área, frente al acoso reiterado de Esnaña

Sin embargo, para adentramos en las diferencias que existieron entre ambas selecciones, resultó evidente el orden con que, por lo general, se defendieron los pupilos de Milianic. Llamó la atención su preparación física -en muchos momentos, deslumbrante- V. por encima de todo resultó abismal el contraste en dos aspectos: la técnica, muy depurada en todos y cada uno de los integrantes del equipo nacional vugostavo vi la velocidad. Hubo momentos, hubo fases en el transcurso del partido en que posicionalmente los yugoslavos eran una máquina de hacer fútbol frente a un equipo español, dipármoslo a las claras, desarbolado sobre todo en el centro del campo. A diferencia de ocasiones anteriores en las que las desigualdades entre españoles y yugoslavos (con existir que al fin y al caho, ellos han estado siempre bien dotados técnicamente) eran muchisimo manores que las que se apreciaron la noche del miércoles en el Luis Casanova valenciano. ¿Por qué? la respuesta es sencille porque el fútbol yugoslavo ha evolucio nado, porque la selección se ha ido renovando, porque la juventud ha sido una invección decisiva para un equipo nacional en el que, como queda dicho, siempre se han apreciado las dotes técnicas de sus hombres fundamentales. Yugoslavia tiene en estos momentos un equipo rápido, incisivo, peligrosisimo en el conungolpe, sacrificado cuando llega el momento de defendor un resultado y con recursos de todo tipo.

Evidentemente, sus abultados trientos sobre Argentina y Francia, previos al choque con España, no enunciaban un paseo trumfal para Kubala y sus hombros. Más bien presagiaban todo lo contrarto, y ello por una razón clara como el agua clara porque, a diferencia de los rivales de turno, nuestro fútbol sigue en ese punto muerto en el que se halla dosde hace años.

Con mejor o peor suerte, con mayor o menor tino v. eso si, con un entusiasmo extraordinario digno dei millón cien mil pesetas de prima que había en juego por la clasificación para la fase final de la Eurocopa , nuestro equipo nacional fue Rel a su travectoria peleona, roma, voluntariosa y anticuada. En franco contra punto con la estremecedora imagen de poderio, de peligrosidad sobre todo. tras la expulsión de Alesanco mostrade por los eslavos en los contraateques (per medio de los cuales pudieron hacar más de un goi en las postrimerlas del encuentro), la selección española practico el juego vistosillo y peleón de siampre: pasecitos en corto, frecuentes trianquiaciones nocas veces nara alcanzar una nosición. dominante , lentitud para jugar sin balón para desmarcarse , dos o tres luques de balón más de la cuenta y, en delipitiva, ritmo tento, arcaico, posicionalmente desfasado y, en la práctica, interfor al que se practica en muchos, muchisimos paises de Europa.

(Que nadie diga que nuestra lupa uncamente quiere ver los defectos de la selección en virtud del C-1 final con que terminó el encuentro. No. En absoluto Ocasiones tuvo nuestro equipo riacional para nivelar la contienda y para adelantarse con un par de goles incluso en el marcador, sun cuando no hava que obtidar en ningún momento dos detalles. uno, al rudimentario y estereotipado sistema de acoso que empleó España en muchas ocasiones; y el otro, que los por teros en este caso Pantelic- están pare algo. Aun esi, quede bien sentado, a. Dani le falsó suerte un per de veces y tuvo el punto de mira desviado otras dos más por la menos... Pero, en fin, de esto se hablará después.)

"Será verdad, como dicen algunos que en España, en el fútbol español, no hay más cera que la que arda? A la vista de lo que ocumio el miércoles en Valencia, no podrá negárseles una parte de trixón a quienes así opinan. Si se interrumpe el campeonato - decisión lógica a todas luces, aun cuando los rivales no notimiten....., se estimula a los jugadores con tentadoras primas, se busca y rabusca los hombres más idóneos y... nada, es que el fútbol español no tiene a su

POR EMPRESAS
DE PRESTIGIO

MEALA

«LLUVIA» DE EQUIPOS CICLISTAS PROFESIONALES

**PROMOVIDOS** 

- SON YA SIETE (TRES DE ELLOS, NUEVOS)
  LOS CONFIGURADOS PARA 1980
- POR QUE SURGEN TANTOS EQUIPOS?
   PORQUE ES UNA VIA
   PARA LA DESGRAVACION FISCAL

NCREIBLE, pero cierto: en piena crisis del ciclismo profesional, an pieno
«bache», en pieno eclipse de figuras,
resulta que en España -en 1980- va a
haber más equipos profesionales que
nunca. Si no surge en las próximas fechas algún otro, van a ser siete las escuadras nacionales que comiencem a rodar a
principios del año 80

A los formaciones ya existentes -Take, Moliner-Vereco, Transmoliorca-Ftavia, Novostil-Hellos y CR-Tam (siempre excluyendo at Kas, que se afilió a la Liga Velocipédica Belga)- han venido a sumarse, de cara a la pròxima temporada, tres nuevas formaciones: Kelme, que se constituyó, prácticamente, en el mismo momento en el que se produjo la ruptura de Rafael Carrasco con el Transmallorca. en plena Vueita a España, y que, en contra de las versiones que han quarido difundir los detractores, es una firme realided en estos momentos. Además de Kelme, cuando nadle lo esperaba, surgió la decisión de Flavia de separarse de Transmallorca para former equipo por su cuenta, con Andrés Gandarias como director y con cuatro profesionales y ocho aficiona-

Se suportia que con la trupción de Flavia quedaba cerrado el cupo de escuadras profesionales, pero... ini hablari El pasado dia 2 de octubre los dirigentes de un equipo amateur navarro, Reynolds, sorprendieron a propios y extraños con una rueda de prensa en la que hicieron nública su decisión de constituir un equipo profesional para la próxima temporade Total -- hasta la fecha-- siète equipos profesionates (Novostil Helios, única bala abandona), con lo cual la relución de profesionales para el próximo año va a constituir un récord sin precedentes en la historia del ciclismo español: ¡más de ochenta!

Ahora bien, ¿a qué se debe esta Bebre de formar equipos profesionales. Resulta que en los tiempos dorados en los que Luis Ocaña era un fenómeno mundial y el Kas aún mantenia una parte de la grodeza que había forjado Dalmacio Langarica, apenas surgian equipos, y ahora, cuando los resultados son pobres; las figuras, para andar por casa, y la crisis estrictamente deportiva, más acusada, surge esta auténtica cinvasióno de firmas —por otra parte, de gran prestigio— fanzadas a mantener un equipo profesional.

Independientemente de que puede suceder que huestro ciclismo profesional haya tocado londo en 1979 y se disponga a remontar el vuelo cosa posible hay un hecho cierto Indiscutible: la repercusión que la Retorma Fiscal ha tenido en el planteamiento tributario de grandes y chicos, de personas físicas y juridicas

Sin menospreciar ni mucho menos el entusiasmo de triuchos de los patronos por el deporte de las bicicletas —que, quede claro, existe y muy desarrollado —, hay un hecho palmario; estos mismos hembres de atripresa prefieren apoyar al deporte ly el deporte debe agradecérselo, desde luegol, beneficiándose, de paso, con la correspondiente desgravación fisca), antes que congelar sus beneficios y tributar, sin la menor desgravación, a Hacienda.

El fenómeno italiano --proliferación de equipos ciclistas profesionales --, admiración durante tentos y tantos lustros de los aficionados españoles, parece ser que ha llegado a España. Quiera Dios que sea para bien --





# SPAÑOL ESTA ANTICUADO

alcance un remedio Iácil. Es posible que Miljanic, buen conocedor del fútbol hispano, le gensse la partida a Kubala y acertara en la elección de los hombres que debian sujetar a los integrantes del equipo hispano. Es posible, si, paro, al se nos permite, nosotros diriamos que por este vez Miljanic disponia de más y mejores triunfos en su baraja. A cada cual lo suyo.

Y aunque la clasificación para la fase final de la Copa de Europa de selecciones nacionales no peligre para España (porque, evidentamente, todo el mundo da por seguro el triunfo de nuestra selección frente a Chipre en su dia), ¿qué cabe penser de nuestra selección? Aparte lo ya apuntado que está anticuada, seguramente porque anticuado está tembién el futbol español de cluba, salvo alguna rara excepción—, hay que recomo una evidencia, que, digan lo que quieren unos y otros, le gran verdad es que España no tiene una selección que ofrezos garantias de cara al Mundial-82.

For mucho que se vaya a le fase final de la Eurocopa y por mucho, incluso y ya es supener , que en Roma nuestra selección se comporte dignemente, hay que aceptar la cruda realidad; muchos de los internacionales contra Yugoslavia no parece que tengan acuerda» para dentro de tres años, y la renovación del aquipo, de momento, no se ve nada clara.

Por our parte, quirá el rejuvenecimiento del equipo nacional no resuelve el gran problema, que no es otro, repitámosto una vez más, que el carácter arcsiun del asquema que se practica. ¿ Que la selección es consecuencia del juego que todos y cada uno de los equipos hacen? Es posible, sonque no tiene par qué axistir san correspondencia, Se les premia muy bien a los internacionales, ¿Es que acaso no puede podirseles que hagan un esfuerzo para mentalizarse de que hay que jugar de otra forma? Nosotros estamos lejos de eceptar que los mejores futbolistas de Primera División, los mejores lugadores del futbol español, no sepanSE DIGA LO QUE SE QUIERA, NO HAY UNA SELECCION QUE OFREZCA GARANTIAS PARA EL MUNDIAL-82

LO MEJOR:

EL CORAJE, LA ENTREGA, EL ESPIRITU DE LUCHA Y LA VOLUNTAD DE VENCER

PERO...

- FALLO EL CENTRO DEL CAMPO (ASENSI ESTUVO SIN SITIO Y DEL BOSQUE JUGO MUY LENTO)
- HEREOIA FUE UN CERO A LA IZQUIERDA Y URIA NO PUDO CON SU PAR
- QUINI DIO MUESTRAS DE ESTAR FATIGADO
- ALESANCO Y VILLAR, MEJOR DE LO ESPERADO
- MIGUELI, MUY BIEN ATRAS, Y DANI, EL MAS PELIGROSO ATACANTE

jugar sin balon. Estamos lejos de aceptar que los delanteros, en muchas foses del jungo, seen incapaces de bajar a defender, marcando ellos a su vez a los pares respectivos. Estamos lejos de aceptar que no sepan jugar al primer toque, ya sea en las proximidades de la defensa, en el centro del campo o en la linea de vanguardia. Esternos lejos de aceptar que los delenteros de nuestro fútbol, teóricamente los hombres mejor dotados técnicamente, no sepan chutar desde fuera del área sin necesidad de una preparación previo, sin necesidad de sacariciara el baión una, dos o tres veces; es decir, hasta que se coloca el encargedo del marcedor... Y estamos lejos de acepter, en fin. que nuestros futbolistas que no pertonecen, ni nadie lo supone, a una raze de superhombres están peor dotados físicamente que los de cualquiar otro país medianamente desarrollado futbolisticamente habiando.

Por último y como tema aparte por decisivo , jes que a los futbolistas españoles se les ha olvidado chutar a goi? Basta comperar los entrenamientos que hacen, por ejemplo, los equipos ingleses cuya parte fundomental en rematarhasto con los ciñones... y los entrenamientos que, salvo casos aislados, practican los equipos españoles. Para nuestros cuadros tirar a goi según viene la pelota es uno práctica que parece haber caido en desuso...

Así las cosas, y volviendo al España-Yugoslavia, es obligado reconocer algunos fallos serios fallos por el se quiere enmendar la plana en el futuro, y conste que nosotros pretendemos ser aqui la eyox populis, nunca erigimos sobre la pizarra en seleccionadores.

En primer lugar, el equipo español fallà fundamentalmente en el centro del campo. En la liamada urona anches respondió el que menos se esperaba, Villar lmás que nada porque en lo que va de Liga hebia naufregado más de tina vez y más de dos, como todo el Athletici, y no convenciaron Asensi y Del Bosqua El barcelonista paració cansado, casi agotado y sin sitio en al campo (y mientras, Mesa en al banquillo...) y el madridista. demasiado lento, no es jugador para pelear, para marcar, para dingir a un equipo cuando el marcador es adverso, fos contrarios son rápidos y lácnicamente se defienden con holgura.

Heredia fue algo así como un cero a la izquierda. Empazó bien, luchó como rodos, pero, a diferencia de lo que en él suele ser norme, mostró una alergia impresionante a la porteria de Pantello. Dos veses en la boca del gol, en vez de rematar, cedió —la primora, a Migueli, y la segunda, a Dani— Incomprensible.

Mejor de lo que se esperaba, Alesanco. A pesar de dos o tres entregas de infarto, rindió bien, y la prueba de ello es que su ausencia tras la exputación se dejonotar muchisimo (bien es verdad, también, que la superioridad oumórica de los yugoslavos era decisiva).

Migueit temblén dio la tella. Arconada evitó que el resultado fuera mayor a favor de los visitontes. Sen José porfió. Una no pudo con su par (por una falta cometida por el vino el 0-1). Quini no encontró su sitio y estuvo lento y pesadote, como si la fatiga de una semana particularmente in tensa, en su caso, le hubiese afectado. ¿O, a lo peor, es que la pesaron los treinte años lo mismo que a Asensi? Santilizna, por su parte, remató un per de vecos muy bien, luchó como torios con verdedero coraje, pero... no pudo conseguir su objetivo.

Por último, Dani volvió e ser el atacanto español más incisivo, Inquieto, rápido, buillidor, el extremo derocho de la selección provocó muchas de las mejores ocasiones que tuvo Expaña y él mismo remató más y mejor que nadle. La única vez que quedó batido Pantelio en todo el encuentro sunque salvara un defensafue, precisamente, ante Cani.

Aparte el análisis individual, la conclusión mayor del ensistro España-Yugoslavia, el del pasado miércoles, es que el fútbol español necesita modernizarso. En estos rocumentos, además de anticuado, está latis de inspiración, de ideas y de soluciones. Algunas de ellas quedan apuntadas aqui, pero no perece que vavan a tener inmediatamente reflejo en la práctica. A la paor, el fútbol es también un reflejo de la situación general extradeportiva, en muchas de cuyas parcelas las soluciones teóricas no se uplican en la práctice. ¿Por qué?









# LUIS, CON NUEVOS



L regreso de un entrenamiento Luis Aragonés ofrece la imagen de un incansable luchador. Sobre todo cuendo, a rálagas, ha participado en la sesión junto e sus discipulos. Aquella tarde entre sudoreso, con su certada barba de un día, con el gesto serio y con su cabello algo revuelto y mojado por el viento y la fluvia, perecia que enarbolaba el estandarte del esfuerzo y el sacrificio. Dos palabres que, más de una vez, hobró pronunciado a sus hombres an el vestuario.

Encontré a Luis como en tantas otres ocasiones que conversé con él. Semblante grave, midiendo las palabres y sin un rictus de amergor ni de elegria. Con su naturalidad a cuesto, que es su carácter, y siampre mirando las cosas y las circunstancias que en estos momentos redean al Atlético de Madrid bajo un prisma realista. A veces, circunspecto. Otras, levantando au tono de voz. Luis Aregonés, se tambales la nave rojiblanca o vays viento en popa, ni se esconde ni saca pecho. Suete mantener su lines.

Luego dicen ustedes que son serios. Si gasto una broma, no se toma así y se publican cosas que no entiendo. Pero, en fin, ya estay acostumbrado.

Molesto con la prensa?

No estoy molesto con nadir. Mejor dicho, estoy molesto porque, en lineas generales, se atacs al máximo at Atlético de Madrid.

Sentados en un lugar que ya hasta se nos hace familiar. Entre esas cuatro parades, la sala de prensa, que en ocasiones fueron muros de tamentaciones o mudos testigos de alabanaas y elogios, ¡Cuántos técnicos habrán pasado por ese habitáculo?

Acepta Luis un cigarrillo negro que le ofrece Alfonso Apericio. Dicen que el tabaco calma los nervios o, mejor dicho, parece calmarlos. No es que Luis estuviera inquieto o nervioso, pero le apetecia, entre pregunta y respuesta, dar una calada. Expoisar el humo con fuerza.

Luis, de verdad, ¿no está preocupado por la marcha del equipo?

Estay preocupado, porque say exi-

gente y quiero que el equipo vaya a más, que cada domingo se supere. Ahora bien, tan mai como se dice o se piensa no está el Atlético Nospiros hemos hecho fuera de casa dos resultados muy buenos: en Alicante y en Burgos ¿Que si un empate en El Plantio le considero bueno? Yo dina que buenisimo. En casa ha sido donde no hemos estado a nuestra altura. Sobre todo, frente al Málaga. Porque ante el Sporting jugamos bien e incluso se pudo ganar. No obstante, hay que reconocer el gran equipo que tiene el Gijón. Unico equipo que, hasta la fecha, ha hecho cuatro positivos. Nosatros fúcimos tres positivos, como el Madrid, y creo que al mismo nivel a mejor que Barcelona, Valencia. Athletic de Bilbao... Por eso, no entiendo el porque de tantos ataques o la que se formó al día del Sporting.

Tras quedar etiminados de la Copa de la UEFA, dobles sesiones de entranamiento. ¿Sacó Luís el dátigos?

Nunca he sacado el dátigos ni lo sacare ahora. Los jugadores me conocen y saben que me gusta trabajar coo serieded Tengo depositada mucha la en ellos y soy optimista de cara al futuro Porque la Liga, como aquel que dice acaba de empezar.

Su cabello semiplateado. No sé si a Luis por cada disgusto que se llava con el Atlètico le salen un par de canas.

-El quedar en la cuneta del torneo europeo ha aldo un duro palo, ¿no?

-Si La verdad es que no esperábomos quedar eliminados a las primeras de cambio. Pero ya enticipé que el equipo alemán era un equipo bastante fuerte. Y hay que olvidarlo y procurar intentar con seguir otras empresas, como la Uga o la Copa Le vuelvo a repetir que tengo mucha confianza depositada en los jugadores.

Vamos, que está satisfecho con al rendimiento de sus hombres...

En lineas generales, al estoy contento con ellos. Porque están trabajando bien y porque son responsables de sus actos, ¿Que si falta solidez o firmeza? Yo pienso que no. Falta que nos acompaña un poquito más la suerte. Además, un



#### BRIOS

«EN LINEAS GENERALES SE ATACA DESPIADADAMENTE AL ATLETICO DE MADRIDO

«NO ESTAMOS TAN MAL COMO LA GENTE PIENSA»

«NUNCA HE SACADO EL "LATIGO" NI LO SACARE AMORA» «LOS JUGADORES ME CONOCEN Y SABEN QUE ME GUSTA TRABAJAR CON SERIEDAD»

«TENGO MUCHA FE EN ELLOS Y SOY OPTIMISTA DE CARA AL FUTURO»

«UN EQUIPO NO SE HACE EN UN DIA, NECESITA TIEMPO Y TRANQUILIDAD»

«NO SE ME HA PASADO POR LA IMAGINACION DIMITIR»

equipo no se hace en un día Necesita lempo y tranquilidar

Gira un podo su cara quendo nuestro compeñero Macario se dispona a secaria imaa fotos. El que la conoce saba que cuis Alagonés el casi, casi, rescio a ras en revistas

unis, sinceramente, tras los valvanes del equipo ¿se le pasó por su (maginación dímbir?

En absoluto. No ae me ha pasado por la maginación dejar el equipo. Sé que vamos a salir a flote y que los maios Lagos pronto se van a olvidar

El aficionado quiere Munfos.

Y yo tembién Pero hiay veces que la gente hobia a la rigera. Sólo van cuatro partidos de luga, y para algunos, parace que está fina izando

Calla por unos segundos. Le dejo meditar un poop y lai reto, brotan sus palarias

De verdad, no legaba a comprendelo Después de un triunto fuera de casa, en Alicante el siguiente partido el publido se metió con el presidente, directivos técnicos, jugadores. Y era el segundo encuentro de la competición! Perece como si nosotros no pudiésemos porder

Necesita refuerzos el Atlético?

Todos los equipos recesitar refortarse, ho sólo e. As ético de Madrid. Pero yo estay contento con el plantel que tengo. Nuestras intenciones son las de adquirit algún refuerzo, siampre y cuando esté dentro de los cálculos del club y de las necesidades del aguspo

¿No feita un lider dentro del campo un hombre que dirija a sus compañeros?

No es cuestión de si falta o no un líder Lo que hay que meiorer es el juego del equipo, algo que lo podemos hacer Ye quiero que todos decitro del rectángulo de juego, sean un poco líderes

Otra pequeña pavas para a los pocos segundos, añadir

Hemos iniciado la temporada con tantas ilusiones como el que más, incluso sin hacer alardes económicos, fichajes

por los que se pagaron grandes sumas. Nosotros tenamos nuestro pignilla y con ella aspiramos al máximo. Se lo recalcola Uge scaba de empezal

Luis, ¿qué opine de la baja de Ayeia? Por lavor

5...6uD y

Dejernos ese tema a un tado. No me pregunte, porque de esa cuestión no quiero habiar.

Una piantifla mezola de experionde y uventad. Varios jugadores saderon de la simiente rojiblenca

¿ce responden los jávánes?

Me responder todos y rodos quierem lo mejor para el club y para el equipo. Y en cuanto a esa juventud de le que hablamos, as vital para el futuro del aquipo Hay siete u ocho jugadores que satieron de Segunda «B» o Tercera División. Eso tembién hay que tenedo en cuenta y otras cosas.

χΩμέ cosas, cuis?

Las dichosas lesiones! O yo greguntor ¿es que «Palin» González y "eal, por

ritar ún par de ejemplos pueden ester al mismo nimo que sus compañeros? Hay que tener paciencia

us, se comerca

¡So comentan tantas cosas... Si ya le digo los ataques hacia nosotros son despiadarios. Bueno, ¿qué sa comenta?

Que e equipo perdió su petrón de juego . ¿No está de acuerdo?

No puedo estarlo Nosotros tenemos nuestro patrón de juego detinido. Lo que sucedo es que ese patrón de juego esa vistosidad, se va foriando o modida que pasan las jornadas, que avanza el pem pognato, ¡Pero el estamos empezando!

Y es clerto Tampoco hay que rasgerae as vestiduras cuendo aun queden mu chos partidos por detante. Un par de bue nos cresultados cambiariam jas censuros por alabanzas: Y esos trunfos son los que buscan quis Aregonés y sus hombres.

LUIS MIGUEL GONZALEZ

'Fotos Macario...



LA LESION OUEDO OLVIDADA

## ANORA

N mes largo apartado del te- p rreno de juego. Al margen de ovaciones o de criticas, sun que de astas últimas pocas ha recibi do Marcial en el hampo que heva en et Atlético de Madrid. Un hombre se reno, cordia" que quiere recuperar su puesto en la formación rojiblanca.

Su nombre en essimes de seppembro que los atláticos quieran of vider ha ido de boça en boça por los grades. Marcial Pina ha side at anorado, porque son muchos los que le conceptuan pieza aun vital en el en granaje del centro del campo dei cuadro regichonaros

/Sabe que es el añorado?

No sá Lo que pasa es que cuando no juegas. la gente se acuer da más de tr

, Cambiarán las cosas con Mar cia en el eguipo?

OlafA

En su forzosa baja más censuras para el Atlético que a abanzas. Mar cial desde le grada habrá sacado BUS CONCUESIONES

¿Se sufra más o menos fuera del campo?

Yo diria que más. Lo he pasado muy mai. No liegaba a comprender qué nos pasaba

Su lesión quedò para el recuerdo Quizà sòlo le falte adquirit confianza ¿Es lo que le falla al Atrático?

No sé si será o no confianza lo que nos falta, pero la verdad es que salimos à jugar muy herviosos en nuestro campo. Es como si nos que mara el balán en los pies Y no lo digo porque yo haya estado dentro del campo, pero lo he visto y me lo han asegurado mis compañeros

¿Y como unos profesionales se pueden poner nerviosos?

Por ese motivo. Porque te mueves en un círculo vicioso. Porque al faltar la confianza no sé todo te sale mai

 -CUANDO NO JUEGAS. EL PUBLICO SE ACUERDA MAS DE UNO-

- -LO HE PASADO MUY MAL EN LA GRADA-
- ENTRE TODOS, LUCHANDO AL MAXIMO, TENEMOS QUE SACAR EL EQUIPO A FLOTE-
- -DIRE ADIOS AL FUTBOL EN EL ATLETICO DE MADRIO-

Sabe Marcial que por unas a otras j ciencia. Queremos lograr los mayo causas, el Allénco estuvo en la pr

Oué opina de la rescisión del contrato de Ayaia?

No soy yo guien deba opinar en este sentido. Cuando la directiva dio ese paso, sus razones tentirà

¿Fatta alegria en el plantal rojiblasco?

En absoluto. Cred que todos so mos responsables de la situación que tampoco es tan mala como se piensa y que tenemos la obligación de sacar adelante a: Atlético Y esto hay que conseguirlo entre lodos jures éxitos para nuestros suguidores. Y les más, te dire una cosa

El Atlético de Madrid puede presumir de tener una de las majores aficiones de España Quizá eso también es verded antes enimeba mu cho más a su equipo

Requerdo que cuando firmó por el Atlético, alguien sacó a refucir su

La edad se demuestra en a la rreno de juego apost a

¿Sorá ésta su chima tempora

Es pronto para aventurario. Has-



Marcial charla con nuestro compañero



Agui vemos a Marcial con Reina, dos antiguos compañeros.

Marcial ¿optimista de cara al fu | furn?

Hay que ser optimista. No se ha perdido todo. Sólo nos han eliminado de la Copa de la UEFA. Ahora, lo que tenemos que hacer es conseguir al gún objetivo de los que teniamos marcado, es decir Nevamos algún titulo.

¿Lo ves fácil?

No. Fácil no es. Al contrario sará muy dificit, pero no hay que olvidar que aún queda mucha competición por delante.

Habla con calma y serenidad. Con esa tranquilidad que le caractenza | mo que debe tener un poquito de pa-

gadores, técnicos, directivos y afi- la que me respondan mis facultades CIÓD

Treinta partidos de Liga jugó en la anterior temporada Marcial. Una treintena de encuentros dentro del tomeo liguero en la que mostró su regularidad.

Si hiciéramos balance de sus dos temporadas en el Atlático, ¿quedaria satisfecho?

Creo que si. Siempre he satido al campo a dar el máximo posible por estos colores.

¿Están en deuda con la afición? Pienso que si pero también esta gran afición que tiene e: Allético estiseguiré en el fútbol. Sin embargo, la puedo adelentar que, cuando el Atiético de Madrid no quiera mis servicios, me despediré del futbol. Me quiero retirar de mi carrera denoctiva defendiendo estos colores

¿Y después?

Intentaré sacar el titulo de antrenador. Sé que me va a guster entre-

Eso queda para el futuro. El presente es que Marcial, es añorado por la afición rejiblanca, superó su lesión

> Luis M GONZALEZ Fotos MACARIO



# «CHECHU» ROJO,

TREINTA Y DOS AÑOS, NO PIENSA EN LA RETIRADA



# «ESTOY TANTO O MAS FUERTE QUE MUCHOS JOVENES»

SOBRE SU-FUTURO DEPORTISTA

-CREB QUE PUEDO JUGAR UNOS TRES AÑOS MAS, HASTA LOS MUNDIALES. BESPUES; ES POSIBLE

QUE ENTAENE A JUGADORES JUVENILES

SU VIDA FAMILIAR

-SOY UN "PADRAZO"; ME ENGANTA ESTAR EN GASA CON LIER NUADE:

LA OTRA CARA DE POJO

THE ABJETTO UNA TIENDA DE VENTA DE ARTICULOS DEPORTIVOS. DUE REGENTA INI MUJER-



El jugador bilbalia, can al balan un los ples, es un diable.

trainta y des anos me considere ten tuerte e más que muches jovenes. Se he bablado muches últimemente de que la plantilla del Athle de Jugadores veteranos pera des intrada e otras dos jóvenes, la media de adad hejeria de veintisiete e partires o veintisuato años.

—yComo es la yide discie di «Chechus Roja7 Su nembre de José Francisco pera tedos le cenecies por el dimpotivo Checha)

Habitualmanta has autronomos en Lezanta. Bara vez la hacemos en San Mamés. Al comierza de la temporada, les sectomes son de mañena y terde. Pero, después, solo per les moñenes. Ecc les terdes, me acho la sieste y a see de les seis verigo a la tiende. Come strejté le idea de abrir im establecimiento de venta de artículos deportivos? ¿Tal vez pentando en al que tinne Zerra hace años?

No, no, ve une enter una dan de deporter en sociedad cert. Jemera, que fas portere del Athletic, suplente de Iriber. Luege, se quede el cen el negocio. You setuva durante algunt tiempo yando e la diende de rei soegre, de verte del géneros de cenfección. Queris penerme al corriente del negoció. Pero, finalmento, ma docial per seta. Parece que es como una continuidad para cuendo deja al futbol.

No lies pensedo en hacerta

Puede que al pero mas delante y selo para los juveniles. Demantente, selo pienso en el pre-



Disparidad de critarios cen al colegiado de tumo, que le ensena la terjete,

Roje, con des de sus hijos





Una ascana)

sentii. En rendir is major goalbis. En seguir jugando en el Athletic unos años:

-- Seguitês en activo en los pró-@mos Mundiales?

-- Espero que si, pero ya no jugaré. Tendré treinta y cinco años y a ese saad no hay quien juspue unos. Mundiales. —¿Cuántos partidos internacio

males has jugado?

Dieclocho con le selección Al Tres con los sub-21 y unos cuentos, limos muy bien. Al menos yo, persocon los juveniles.

#### EL DESCANSO! LAS DIVERSIONES

Se ha rumoreado, y haste afirmado, que en el Athletic habian surgido disensiones entre l<del>os</del> com ponentes de la plantilla. ¿Qué hay? de plerto en ello?

En al Athletia todos nos llevansimente, soy amiga de todas.

/Los mas smigos?

Busno, con los que más trato, asi sentre matrimoniose, es con Tirapu y oon Guisasola. Selimos juntos algunas veces.

Eres hombre de hogar, o sales con frecuencie con tu esposa y iss amigosit.

Salimos poco. El entranamien to diario, los partidos, la tensión de las competiciones..., pansan muano, Está uno deseando llegar a rasa por las noches y descansar.

Yes noches y descansar.

1057

-St. soy bastante «padrezo». Me gusta astar con los chavales. aunque no tendo mucho tiemgo.

Tres niñas y un niño son el fruto del matrimonio Rojo. Le mayor Jesica, tiene opho eños. Fatricia, la sagunda, seis. El tercero es el varon: José Francisco. Mejor dicho. kal otro segundo», ya que Patricia y José Francisco spri gemelos. Et ultimo (por shore) as otra niñas Wayua. •

-¿Guales son tus distracciones #avorites?

-Las normales Musica, cine television.

y Legtura i

-No: la verdad as que lao poco. Mi mujer, Charo, si es aflojonada a la lactura. Yo preflero la atelem cuando hey algún pregrama interse aunte. Me gusta bastante el espar clo «Grandes relatos».

∸∠Qué génaro cinamatográfico te gusta más≯ ∞

-Me gusta un films que adigailigo». No importa el gánero. Ascuardo como me impresiono atejos del mundanel ruldes. Pero no Wey mucho at sine. Cuatro niños: atan mucho. Preguntasalo a Che-

«Chechu» Rojo tiene discos de todas clases, paro preferentamenta de música moderna. Sus favoritos son Bob Dylen, los Bae Gees Gártasia<sub>e6</sub>

#### POLEMICO

La Imagen de este veterano śdeóny de \$an Mamés es muy dis∈ ginta de la que conoce el pública: ique tento le he aplaudide —y criticado— en el campo. Jugador polé» mico, nadia discute su técnica, su class... Se le he consurado su agenia prontos, que le lleve con frecuencia a protestar al arbitro, com in correspondiente grespuestas de: in tarjeta amerilla; 🕒

-Ya no me sacen tentes tar etas comenta contiendo—: algo yo que será que ma conocen y sabent que hunde tengo mela intención. Jamas he dado una pateda e un contrario. y si me dirijo al arbitro: algunas veces as porque no puedol: var algunas injusticias, "o digamos errores.

#### BOJO III

«Chechus Rojo, e Rojo I. jugo: junto a su hermano José Angel (Rojo II) en el Athletic de Bilbao durante varios años. En 1977 al 🖦 gundo de los hermanos fue traspasado al Racing de Santander, Los dos hermanos se han llevado siempre extupendamente. Ahora, aunque José Angel se encuentre en la capital montanesa, sa ven con frequencia. For otra parte, son socios: en esta comercio de vanta de articulos deportivos que han abierto. hace unos meses pensando, ain duda, en el futuro. En el día, sada: vez měs proximo, so que cuelquen. las botas.

ESCRIBE: HERAS LOBATO FOTOS: JANEIRO







ELLOS SON EL FUTURO DEL PRIMER EQUIPO..., QUE NO PUEDE SER PEOR QUE EL PRESENTE

EL ATLETICO MADRILEÑO, S

110S son el futuro

Parte del futuro al menos del Attenco do Madikti Que ha de ser bueno. No sólo porque paor que el presente no quede ser sino porque maneras como dicen los teurinos apilh an il en cantidad que dicen los imodernos

Ellos son los muchachos de Adetico Madrifeño que ahi están los primeros en la tabla de la Segunda B cargados de la ventad y de muchos deseos do triunta.

A decir verdad no son demasados los que van a ver ab al campo. Pero son más cada día. Quazá los atráncos se consultar as) de la maia racha de su primer equipo «Que éstos i decia uno con orgulio e otro dia il tombién son nileskos ki

Y at frente de ellos of hombro que les entrena lipaquin Peiró Que mucho tiene que enseña: si es capaz de transa: pi odo lo qua él sabia hacer en un campo de futbol con un bajón.

Heltenido un par de ocasiones de ver a los chicos del Atlético Madrilatic en ar ción. Y lo que nadie les nuede negar es ilusión y coraje. Y técnica, ambien

Y todos proceden de nuestras nata gonas inferiores lluveniles e nlamillos Este año no hemos fichado a ningilno.

Me to dice loaquir Petró con merto orgullo y a la vez con mucha modestia

Y están de lideres!

Bueno espino trancide asiarlo que ver Estamos ar principio

En todo caso es un que i sintoma , no <sup>7</sup>

Desde pego Pero pueder pasa mu chas cosas todayka

¿Les gustana ascender in esti no entra dentro de sus planes?

Creo qi e seria muy huend asuender no? Pero es pronto para penua en eso Además, quirá no sea lo de ascendo lo más importante pa a el Arlérico de Ma trid. Nuestra misión es sacar ugadores que puedan rendi led el pomer equino

En opinión de los expertos que siguen de cerca a Attérino Maric eño hay valuas hombres que con un poço más de maduración podrán ser utilos are el Atletico de Madrid. En opinión de quien mojor os conoca. Perro l'ambién hay algunos.

For stempto,

SI CONSEGUIMOS UN JUGADOR AL AÑO PARA EL ATLETICO DE MAORID. VA SOMOS RENTABLES. (Joaquío Pelró) WY SE PUEDEN CONSEGUIR DOS O TRES PARA LA PROXIMA TEMPORADA.



No eroo que debi dece nombres Es pronto todavia

Paro ested ios sabe

Claro Haro qua los só Peru seo que no es es manus as de decido. De subatar Queda mi tho Rempt pur de a yet Y soo. emehas los loses que penden pasac

Values it supporer can los cosas Jonecurion por cauces normales

AtmiQ,

eY en lese, also no podrian pasar acprinter or upo us par de paradores del Artes do Mindebedo, para la proxima techронцор 2

Hombic, ye associate day upo a tres-Hombros bay Cor may business or atfollos ves follo er todo caso experiento Exiliation to pay buy gen esperar No se planden forzar his cosas

Cuár es la media de adad de los ju-

Cien que e ma velote ados

Poorh veelve at teera de los jugadores que portiran pasar al propor equipo. Y di ce casi omo ou eclesión

De todas forteas, si ciloseguimos un il sudor a lado para el Atletas, de Marfrid. yn es reutable et Atièlies Markileño

Es dura a fatbol en la Segunda 62 Es de la como la es es paneral el Inthor español

Peirà cuenta ahora con veintitrés jugardores , Coal es su estal isad

El ectronador dice que ésa iónica monte no es cuestino suya

#### HABLA PEIRO

#### "VICIO DE LOS JOVENES: EL INDIVIDUALISMO, VIRTUD: LA ENTREGA»

- \*NINGUNO TRABAJA, PERO LA MAYORIA ESTUDIAN»
- «ESO ES BUENO. LES HACE MAS RECEPTIVOS A LO QUE HAN DE APRENDER DE FUTBOL»
- **«Y APRENDEN TAMBIEN LAS GRANUJERIAS DE LOS** VETERANOS, EN SEGUNDA B.

Pero ylienen tiempo para trabajar y Jugar en Segonda 82

Creo que no hay ronguno que traba-No sé si me equivoco pero cieo que Sin embargo, son muchisimos los one estudian

Comento con Poiró que desde que él empezara, desde antes de que le Barra. rac in Gaigo de Cuatro Caminos diet Gal qui let Metropolitano segun los gustos us cosas han cambiado mucho para los aspirantes a jugadores de lama «Ahora casi Todos estudian is

Y es esu bueno para el futbol llo les quita bempo y dedicarino?

Desde ou ponto de vista os positivo pre los tutholistas estudien. Tiempo hay Y eso les da lino mayor receptividad en la que benen que aprender en materia de Ethol: La capacidad intelectual del jugadur de ahore es muy superior a la de los de antres.

¿Empiezan a escasear las viniaciones. Pero?

No in Cada anni panifo se trata de electr pigadores para rojestros equipos lineven his andidatos hio no taltan vopariones fability as robavia

Y ase todayia quiere decir algoconcluto

Poede ser Omza cor el trempo sear monos los que ha hos que queran dedicarse at 6 short Escoquer labora la juventart bene liea quina de posibilidades mucho mas amplia de la mor temamos Opporting

¿Es más facil notionar a estos poye nes qui la jugadores de Primira División?

Es quita más foud por lo que res preta al trata. Per les más complicado no muchos aspectos. No sé. Uno tiene más responsabilidad a femer que hacer les porque on estar bechas pen. Al teaer que la martes qua seon de cosas

Que delecto sobre todos sueten tener los jugadores que llegan de equipos

Quizà per biescar and el finana der ra individualidad. Hay que occulrades el que trabajen erás en equipo

Y vietnel?

Todos en general soelen entregarse

por complete at futbol, oue es su vocación. Y tionen al menos los mios ana man disciplina

Les merece la gena, cree la nue

Ese tampoco es (ema mio desde luego. Pero sé que se les compansa economicamente como es lógico Y creo que a algunos bastante bien

Pero sus jugadores tienen que competit con aldunos equipos que no aspiran a descubiik jugadores, que aspiran д дв

Sclos hay ideade tarqui Todos sabe mos los ejemplos la Cultural Leonesa, el Levenie el mismo Torregio post clair argunos. Son equipos our ofectiva y fógicamento buscan el ascenso Y el lógico

que sea aigune de enes el que lo consion.

El hecho de que haya a gado es los significa equipos de Segunda 9. por sor más que veseranos i per «dica o los mos (Óvenas)

Hombre to idea ser a juc se juga a en dos caregorios diferen es. Primesi es. mry difficit por de decerne posible.

Bueno aign a intodu acimination for jóvenes de los menos jovenes que

Tarotaé des verdad. Jesde legit los obvenes as drian do las un las grans. genas de tos ye era us. Por jur yo due que son como loros. Todo la que oyer y mucho da lo que ver lo repiter. Es espeперсы

Dicen que la experiencia es buena dongue soo mala



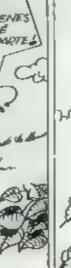
En este grupo. de requierde a derecha, vemos a los jugadores Prados Pedraza, Julio Prieto y Pedro Pablo

#### PETOLEPOGY SECURIT













Pinotilla del Betis 1979 80

# Real Betis: iVAYA BOLLO!



Example uhora



Gordillo. uno de los pocos que se salvan



ESNAOLA, CAMPOS, ALEX, BENITEZ, BIOSCA, BIZCOCHO, COBO. FRANCIS, GERANDO, GONDILLO, PERUENA, PELAYO Y RICHARD, UN LUJO...

#### que no ha podido evitar el caos defensivo del edupo

AY historias que no se entienden Y hay políticas todas que no ay idan a la comprehecón. El oza dut li thoi os tar excuso or no tar mamiento va locapacidad de directivos tác a res jugariores y basta publica un he Per proposes a para paner of no che que ne ada a no tente trascendencia. Pero a la gente com pasa por taquillo es dificil obullida. No nuedos dirigir sa tancos y an os atracos como sa pegan so ciedadas, nombres grupos. El halomala es fortuna su para lambién organización. Por emprousas assa la que consenia.

Por improvisor pasa lo que pose El Real Bel sies capitulo sagrado en el ilbro de ora de balón. Campedo de Copa bace hada de la mano de excelente Rata hiorido descendido a Segunda, un hiero tro apenas pero degusta los glorias que le llovarine acida a ASS en Ricopa capar de decepta, a un trabajador se lo como Garcia Tigid y de subir con lo nua mo, tras una campaña angusticas, vivo hoy el inpuesto de la proceptación del tambio de mando de las grandes inver-siones de los maias operaciones. Este Be s, por ejemplo, se echá a roder por des sonresados cominos de la «División de Honore con dos lichajos de postin, Oli vel a y Morán, que le costardo no menos de seta da millones y cor otros de eme, gencia que elevan la cifra sensiblemente más a ló de los cien. Habia lenido el equi-po oportanidas de vender a Gordillo, y ió kener entre algodones para soltárselo. a cualquier «grando» en cuanto quieran pero no el ascenso bien se merocia le re ención y a suedo. De una nocho de verano? Era plano agosto cuando el se nor Mauduit abogado serebral experto on unta, me aseguraba que partian con el respaldo de la afrotón y que ese respal-do ora su seguridad. Si se mantiene no es, sin embargo, sin que hayan aflorodo ofros sentimientos que obras son amo-res , y las del Betis bien parcas quedan

#### UN DESASTRE

La euforta de los comienzos es recuerde Los tres a cuatro mit báticos de pro-

rem su dierer e la ribis puertas del Vina. mente para ya la Obyana se progranda i s er les el par ugues uno de daos que pre spre bues er so cles es coe ir side so casa. como flactor por ejempio. El chico ha hie or alge des cosas. En brindario ce a cos de a conded, perconstada como si con el no Deseo los opeas de la conticuj dad, murque si las de purchir une ci an tinso licha. Oliveira en, por obora i, la quevil incomota en esta Botis somotido a los ordinationes de los numeros, paro 5/3 embargo bacia caso omisu de ellos alimpicamante el dia que a Ligo se puso en marcha. En aparient, a hama su licientes numbres como para hacer on reste dampies comp pag hacer on reste garbose puro los combres salte en hechos pedazos, la seguridad se convido ab mestabilidad y os narvins templados de su gente en desazón ante un porvenir que se tomó no solo amenazante a las primbras de combio sino espinoso (ras tos varapatos que acabaren con una en-fonse generosamente concebida y sin-base alguna

No es sencillo saber lo que ha pasado Menas aun lo que va a ocurr. La grave dat de momento o demuestran delos fan lehacientes que ni el optimismo del seño Maudi. I podría con ellos uno para empezar la adébacies de Bercelona daba con los hutesos del entrenador en la pura callo. El hombre del ascenso, León Lasa. cale a los proneras de cambio tros haber sido alzado en hombros como el bóros de retorno. Un retorno sembrado de es pinas y que costó la cabeza dicha de Gar cia Traid y la deformación de una plantina sobre fa que en muy poco tiempo han ido sumándose los años hasta hecer precisa una reforma urgente en la cabeza pen sante y en no pocos de los elementos básicos del equipo ¿Pol qué no se pensó en ello? Como en infinitad de ocasiones habrie de ser la elocuencia de serios destalabros la que pusiera sobre el tapete la situación mucho menga firme de lo que cabia esperar. No lba a hacer faita espe-rar mucho para convencerse dei desestre

#### EN FRANCIS, GERARDO, MORIAN Y OLIVEIRA

# CIEN MILLONES, ¿PARA QUE?

LEON LASA
 DURO DOS
 MESES
 Y COBRARA
 POR DOS AÑOS

al que se veria abocado el equipo si no se tomaban decisiones oportunas. Los gestos risueños dol señor Mauduit io fueror monos cuando se buscó un responsablo monos cuando se buscó un responsablo

que no la era del todo, por supuesto y la modicación procisa para recomponer el entuerto. Los fármacos de siempre nacimientes.

Quizà por su experiencia como directivo, el abogado Mauduit no se andivo con paños calientes. Cortó por lo sano y or le importó tocar la situación económica del club sin problemas segun él. Bien si el Betis no tenía deficit o si tenía poco cuando el balón ostaba a punto de poner ae en movimiento. ¿podría decirse lo mas mo ahora? Las cosas han cambiado tanto que no sen lo que eran. Aunque se hayan tomado decisiones drásticas para remediar sobre la marcha lo que tiene visos de ser mucho más profundo da lo que se esperaha

#### EL GALLEGO. Y LOS DEFENSAS

León Lasa ha dejado su sitio a Luis Cid, quien tras afirmar que se iba del Sevida por problemas familiares, vuetve a la capital hispalense para asentarse a la mismisma orilla del Guadalquivir an casa de rivar de unos buenos años. La subita yo do amigo don Luis? reapartión del gallego de Aliariz demuestra hasta que punto se ha actuado con conocimiento de causa y con el antidoto ade cuado. A pocos conocian los verdiblan cos tan bien como a Carriega y éste le ha pegado una finta e sus cuestiones que, el final han sido bastante menos obstaculzadoras de lo que el mismo aseguraba El caso es que su adquisición tras algun conato de altura se hizo en menes que canta un gallo, porque el mal no estaba para siargarse demasiado. Aunque un hombre tan experto cuco y vivido como el señor Cido poco heya podido hacer.

que hay mucho, muchisimo por eurar Nada como las matemáticas para llegar a a sima en que se encuentra el Betis, cen-Irada, sobre todo en la endeblez defensi va. Endeblez que pone de manificato, de paso una política absolutamente errò nea porque un club limitado en su poten cial no puede disponer como dispone en estas mamentos de once zagueros, más dos guardametes y otros a le espera de lo que pueda ocurir. Algo más del cincuer a por ciento de la plantilla tiene misiones específicamente de contención y por ello habría que, en el paor de los casos, ata-har su seguridad. Ha ocumido, precisamente. lo contrario el desaguisado, lo que da por tierra con todos los planes hechos, habidos y por haber. Pues a estas alturas del campeonaro sobrepasar la docene de goles en contra es alto costo para quien, precisamente tanto emplea en lo contrario. Que algo no funciona queda claro. Y ha de estario que respon-sables son muchos. Veamos. Esneois Campos, Benitez Biosca, Bizcocho, Co-bo Gerardo Gordillo, Francis, Peruena Pelavo Richard y el metillense Al-la-Mohand Amar más conocido por Alex componen a lista de seguros en otantilla. con, hay que insistir dos cancerberos más en lista de espera. Salva, juvenites del Betis, y Pedro Betis Deportivo, Ra



Olivern poca cosa hasta ahora



mo a lo que se ve. no suficiente para los embates ligueros, que lo han dejado temblando y descompuesto

Como ha questado en entredicho la se gundad del cuadro sécnico, que por no prevenir se ha visto en tesituras poco agradables. Tesituras chocantes que van desde el fichaje del racinguista Pelayo por presión de León Lasa, a que el chico se encuentre ahora con que el gallego entrenador no cuenta con sus servicios Situación esta que no es paradogina aunque si lo sea, y mucho más, la ariquisción a todo gas del pavenil granadino Francis a costa del cual el conocido m termediano Roberto Dale hazo un maje a japón, en pleno Mundial, para esegurar-se su fama Francis con disconueve años y mucho hituro, parece hoy estar verde para las necesidades del dub, que también lo tiene medio guardado a la espera de que sazone o a la de que los tempos sean mejores y permitian ensayos por

ahora ciertamente prohibidos. Anécdotás, en fin. que, en este capitulo zaguero culminan con la adquisición de otro granadino. Gerárdo en cuestión de horas y por impérativo del nuevo cristan compro sin obstáculos, pues los granadinos están en plena operación demito. Pero compras que hay que pagar y que situan al Real Betis como dueño de uno de los récords insolitos de nues no finho aciual disponer una docena de zagueros que no han podide evitar por cierto, que les hicieran a gel por hombre. Y risgo yo y dice la cente y para que?

la gente ¿para qué?
Por ese agujero tremendo se está escapando la serendad bética. No es para
menos. Y el caso es que el equipo anda
debititado en otras parcelas por donde
han ado brujuleando. Ortega. Atabanda
López. Cardeñosa. Morán. Hugo. Cabecas. Pozo. Oliveira con escaso fruto, porque cuando el rivol. llega a las inmediaciones del área propia, el gol o poco me

nos. ¿Y qué puede hacorse qui? Mir id preguntatia uno de esce mozos de avanzadilla que entes de rise hocia adejante ha de echar una mirada atrás para saber si es posible conveniente o, acaso recomendable internarse. Y no deba serio cuando el resultado no ha producido más que esporáricas satisfacciones, pues ni Mirán o Olíveira han alcanzado palia: aquellas angustias o demostrar para y por lo que fueron comprados.

En flaca tesitura esta pues el equipo Defensas los que quieran para, en el centro y adelante monos númioro y no menores problemas" en el banquillo un hombre de repuesto y en uente y público el Merviosismo comprensible soñanar con la giona y se mueven en el agujero de la cola Y con Loon casa cobrando e fin de mes hasta que cumpla sus dos años de renovación. Que solo le han tenido en el tojo un per de meses. Cosas que suceden sucedieron y sucederán.



Comega, de ex rival a presunto salvador



El presidente abogado Mauduil, y el que era su hombre de con lianza. Llegaron los descarabros y



# «GALERNA

«SE HAN ESTANDARIZADO LOS PROFESIONALES DEL FUTBOL: SE PARECEN EN TODO-

«¿EL DINERO?: NO ES GOMA DE MASCAR, Y AL PASO QUE VAMOS...»

\*¿CORRER LA BANDA?: IPERO SI NO SE PUEDE!»

«NO ESTOY PARA HACER CHICOS; PREFIERO LOS RIESGOS DE LA COMPETICION»

ACO Gento tiene aun. hay el mismo aspecto de sus años mozos. O parecido aspecto, que sólo algunas amugas más profun das, algo menos de cabello y sus secuelas, le alejan de su tiempo feliz. Un tiempo que no encontraria en éstos de penuria no sólo comparación posible sing tampoco calificativos con que calibrar el fútbol oue fabricaron el montañés y los de su hora. Era otro mundo y a él suele afe marse todavia la Galerna como si en es recuerdo del pasado, que si fue mejor, es Iuviera la solución a las mdiocridades que se pade-

Todo era diferente entonces. Habia otros métodos, otros caminos, otros jugadores, otro ambiente... Era diferente si pero creo que también era superior. No hacia falta escarbar mucho para encontrar un gran juga dor Los había por todas par tes, an casi todos los equipos. /Ahora? Entra unas y otras cosas se ha acabado con ellos. Los futbolistas de calidad son como las especies raras. Te das de nances. con ellas una de cada cien veces. ¿Y cuantas es preciso ver partidos para encontrar se con uno para recordar para grabarse una jugada de ras que no se olvidan. Que no, que aquello era mejor aunque con los sistemas de ahora no pudiera llegarse a tanto Pero los Kubata Alfredo Puskas, Santamaria Suarez Collar., No nos faitaban alicientes, es verdad.

E) adelanto de las Ciencies no ha coincidido con el adelanto en los vencuetos para la práctiča del futboli Al menos en estos pagos que pisamos, entre zozobras genaralizadas y la tibia esperanza de que un dia lleguemos a degustar lo que sólo los mayores de treinta años oudieron presenciar

Y ta verdad no va a ser fácii ni siquiera medio fácil que esto se solucione. Hay muchos males como para creer que esto es solucionable con un par de parches. Ni pensario

Hablemos de esos meles., eternos

Pues lo son en alguna medida faltan campos, no l

se ha cultivado la afición se ha aleiado a los chiquillos del halón. El fútbol hay que sentirlo en lais cames y si no puedes pegarle a una pelota en la calle en casa en el colegio o en algun sitio adecuado la afición muere. Es preciso encautar a la gente. habria sido necesario inculcar la idea del futbol en los crios y, sin embargo, no se ha becho, como si esto de jugar fuera un desdoco

¿Y no lo es?

Supongo que hay gente para todos los gustos, máxime cuando no existe la protección debita. Pero es que además, muchos de los que se dedican a programar el futbol no están preparados Yo no digo que no haya gen

cen cada domingo. No sé si [ me entreade

Le entiendo

Y en Palencia estov fenomenal. No es un corandes pero es el segundo paso, la segunda parte del trayecto

Largo. 3

Pives hombre, veremos. De momento estay en esta y no tenno la intención de de jarlo. Ahora bien, uno no sabe cuánto puede durar hasta dónde podria llegar y todas esas cosas Tampoco me lo he planteado personalmente muy en seno, muy en lo profundo. Estay y quiera sequir, pero va sabe que esas cosas no son seguras Un resultado acaba en un momento hasta con los mefutbol de how y no sôlo en España no abundan los grandes (ugadores, guizá no digo que no, porque es mucho más dificil bri ar

Artes las extremos co man la banda alvora

Ahora no puede hacerse porque a cada paso te encuentras con un defensa. Y nomire cada defensa está

preparado a conciencia para la destrucción. El fútbol se ha amanerado en eso. Lo que importa es acabar con el que crea y la prueba es que cada dia hay menos jugado res de área. Se ha acabado con ellos por obra y gracia de la fabricación de futbolistas en serie. Hay docenas que parecen calcados unos de otros, en el físico, en sus ma-



Junto a la vitrina de sus trafeas personales ¡Casi nada!

Gento escucha a Maguregui cuando este dirigia al Racing. Han pasado siete años

te capaz con los chicos, en las clases intenores. Creo. si que seria preciso que las clases las impartieran los que <ahon

Gento.

No, mire: no tendo vocación de maestro. No valgo o no me gusta eso de los chicas Yo he vivido en un fut bol mayor y creo que éste es el que entiendo mejor Por eso no me intereso continuar en el Madrid y preferi marcharme al Castellón; por eso estoy ahora en el Palencia. A mi me gustan otro tipo de riesgos, no los de la formación, sino los que se produ-

Genta to es la fue Hambre, crea que me defends

¿Qué habria que hacer para que lo de hoy se pare ciera en algo a lo de enton-

¿Es que se parecen otras cosas de la vida de cada dia? Todo ha cambiado Algunas cosas para mejor y otras no tanto. Lo cierto es que aquello resulta rireceti ble y lo malo es que posiblemente la sea en otra ver tiente porque falta lo que le decta las bases en las que se aforman las grandes obras Ese es el fundamento y en el |

neras, en sus reacciones. El tiempo de jugador se ha es tandarizado. Y peor es, aun que eso es la que trata de imponerse. =

Usted que hana?

Yo be nacido an otra escuela, pero no hay muchos alumnos para ésa. Lo que in-tento es enseñar lo que sé en el Palencia y no crea que añoro mucho Maded. Se ha convertido en una gran y molesta capital Sólo me de cido a venir a ella bren cuando tengo que hacerlo, bien cuando hay algun partido importante del Madrid en Copa de Europa porque la

Liga me tiene odupado En tonces si ma animo y vengo a Chamartin

V voietven los recuerdos Claro, claro. Fueron die cincho años degustando io mejor coma profesional econômicamente y en cuan to a capacidad para hacer amigos Cuando estás ambs no es un problema Ya es etra cesa cuando lo dejas nero, aun así, diecrocho años son muchos años, máxime si ganas ganas y ganas

O poco menos

O pocos menos si sa

No le tiente la idea dei regreso a la casa?

Estar en el Madrid es mportante què duda cabe Y posiblemente todavia pudieza hacedo nomue tenno buenos amigos, que esas cosas si que no se olyidan Pero el Real fiene sus entrenadores y yo no estoy por io de los chicos. No tengo ta tanté para eso, ya le digo Prefiero estos pergros de atgran compatición Asi que

A luchar claro

A luchar que es mi sino Y no le hace faita por

que de «cuartes»

Bueno, no ma quela pero el dinero no es eterno no se estira como la goria de mascar y al paso que va mos lo que ayer costaba cien duros hoy vale mil No digo que me haga falta para co mer pero nunca viene mal y además cumplo con mi pro fesión como entrena for Las dos cosas se complementar. perfectamente para mi

Y trange fidad, en Palen. ca zpo<sup>2</sup>

Si si pero luchando que la vida está dura

Y no to está el ba on? Pues sa también Se dan más natadas de las que de bieran.

Por falta de calidad? Digo vo nee \$1 que sigo. de eso debe ser El futbolista con condiciones físicas o contalento no necesita de eses cosas para imponerse a in nval. Y hay muchos que lo harren ası

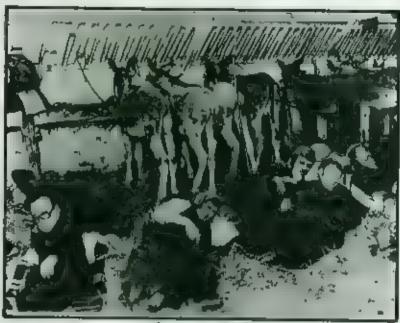
Gento, ¿requerdan? no necesitabo tamaños ártilo gios, ni malas artes ni todas esas facetas que califican a un mediano jugador di que descalifican a uno igrander Le bastaba y sobraba con es perar al pase profundo de Rial o Puskas con lanzarse como una centella hasta la linea de fondo venciendo a todos sus marcadores. Una vez al i el pase mortal hacia atrás, con todo hecho o casi hecho Sus internadas, su futbor si se grabaron Eran otros tiemgos Aquellos tiemnos qua se fueron y novolverán

Desgraciadamente

### guap [ Show

EXCLUSIVAZA

#### ILA SELECCION SE CONCENTRO EN LA BARRACA DEL TIO BARRET!



Tiene cada cosa Bartolot Ayer, va. me despierta a medianoche y me dice que va le aburre seguir viviendo en nuestro coquetón álico Yo naturalmente pensé que queria cembiarse a un piso mejor y más céntrico. Así que le di un besazo y, despuès, o sea. tias recobrar el aliento, le due «, Gracias. Bartolin qué feliz me haces la Pero. ¿que si ameres piso Catalma! Bartolo pretendia que nos mudésemos que la barreca del tro Barret! alegando que Kubalibre y sus muchachos se han concentrado en ella y hnn estado divinamente «¿Ah, sl? le dije Pues le concentras con la amigo Kubalibre, y a mi me dejas en paz!» Dicho lo cual dime media vuelta.

Corrieron los más disparandos rumeras sobre la cuccentración de mariscal Kuballore y su belonera tropa en Valencia. Díjosa, no elembro que el hecelazo costó más de un elitox por state días de escancia. Pues blan una verdad en que la Cancillaria del Entre conse aone de la gravir situación económica de país encuentro a escreta en la harraca del no Barrat. Algullada por los entre puestillas por don Batisto Voar el Cancillar Portazo, el mar scal Kuballore y el los equiplera Santillaria, Heredia y Miguelli descansando en la barraca. (Photo Pepe Press.)



Infundacios, asimismo los ru moras referentes a las «pr mazas» y die suppestamente fijadas para Kuba bre y sus pupitos Cuánta maginación tienen algunos! Esta fore del mar scal Kubalitire la dice todo «Cuando se perciben dietas de trescientas pesolas y se cobran dietes de veinte du ros uno no puede i hecho un dandy» fueron las escuetas y reveladores palabras del Marisca) de Campo. (Photo Popa



Otro documento gráf co de ax copcional interés periad alico, demostrativo de que los ru mores sobre un pre tendido despliarro pasetero de la Canci lleria carecen de fundamento. Asensi, tolografado en la pverta de la barraca, con el chándal huer lano, eche un reparador trago de horchata Felicitamos pues, al Cancilier Portago por su nueva y acertada politica económica (Photo Pape Press.)



SEGUNDA DIVISION "B" GRUPO 2

(C+(C) (1979-80)



SEGUNDA DIVISION





KEVIN KEEGAN COMENTA LA DERROTA DE SU ANTIGUO EQUIPO, EL LIVERPOOL

# LA «MUERTE EUROPEA» De un

Escudo dej\_Liverpool

# «MONSTRUO» DEL FUTBOL



En 1976, y gracias a su gran campaña en el Liverpoul, fue elegido mejor jugador en Inglaterra.

Colin frwin, Alan Kennedy y
Alan Hensen, tres de mis
majores ex compañeros.a

Asi opina Kevin Keegan, el gran extremo derecho del Hamburgo, después de conocer la triste eliminación de su antigud equipo, el Liverpool. Las ingleses derotaron el Dinamo de Toifisi, en Anfield, por dos tantos a uno; però sucumbieron en terreno soviético por tres goles a cero.

«M corazón ha quedado muy dolido por el resultado y sobre todo porque pienso en cómo le habrá sentado a 8ob Paissey Estoy seguro que todos los jugadores deben de estar pasándolo muy mal ante las presiones de los seguidores, después de la eliminación del equipo en la Copa de Europa ante el Dinamo de Tbilisia e

Keegan en la hora de la eliminación de so ex equipo, piensa en la influencia que tendrá está demota en los jugadores más jóvenes del Liverpool.

«Para fos jóvenes, como Emlyn Hughes, John Toshack, Tommy Smith y fan Callagham, ha debido ser durisimo. Este revés ha significado el fin de una era de **«EL PODEROSO LIVERPOOL HA SIDO VICTIMA** DE SU PROPIO EXITO, CADA VEZ SE LE EXIGIA MAS» • «EL RESULTADO DE TBILISI ES UNA MALA NOTICIA PARA EL NOTTINGHAM Y EL MANCHESTER UNITED, AHORA EL LIVERPOOL PONDRA TODOS SUS ESFUERZOS EN GANAR LA LIGA PARA JUGAR EL AÑO QUE VIENE LA COPA DE EUROPA» • «ESTÉ REVES HA SIGNIFICADO EL FIN DE UNA ERA DE ORO EN EUROPA. YO LO SIENTO POR LOS MAS JOVENES, QUE, LOGICAMENTE, TENIAN MAS ILUSIONES» • «EL LIVERPOOL DEBE CAMBIAR DE ESQUEMA DE JUEGO Y QUIZA DE **JUGADORES. SUS MEJORES HOMBRES** LLEVAN MUCHO TIEMPO JUGANDO JUNTOS» • «SEGUN FRANK McGEE, COMENTARISTA DEL "DAILY MIRROR", EL LIVERPOOL PERDERA MAS DE MEDIO MILLON DE LIBRAS DESPUES DE SU ELIMINACION EN LA COPA DE EUROPA»

oro en Europa Estos muchachos lo notarán mucho más porque venian a ser los continuadores de los que vivimos asa gran época del eguipou.

#### GRANDES PERDIDAS ECONOMICAS

Según Frank McGhee, domentarista deportivo del cDally Mirron el Liverpool perderà por su pronta eliminación de la Copa de Europa más de medio millón de libras, una cifra nada despreciable.

«Creo que el Liverpool comenta Keegan ha sido victima de su propio éxito Cada vez se le erogia más y es rógico que livrese algun traspié. Profesionalmente prenso que yo habia contribuido a la cresción de un equipo "monstruo" del futbol. Ahora es una lástima que su gloria se termine.»

Keegan guarda grandes recuerdos de su época del Laverpoof donde consiguió su consagración y apuntó en su palmarés una Copa de Europa

Me acuerdo de todos los buenos momentos en el Liverpool. Cuando ganábamos Campeonatos y Copas continuamente Haciamos siempre muchos gales y por eso se creó un estilo de "fans" que se acostumbraron y auigian al mismo tiempo la victoria del equipo. Hasta la misma prensa y toda la gente en gane ral estaba entusiasmada con el juego de nuestro, once »

#### REPERCUSION EN TODA EUROPA

La estrepitosa demota del Livérpool en Tollisi ha sido objeto de criticas en todo el continente y cómo no, en Alemania equipo de Keegan

eAl enterarse de la noucia mis compañeros del Hamburgo me preguntaron que como podía haber ocurrido esa ellminación Era algo incoherente. Esto demuestra, pionso yo el gran impacto de la notidía en Europa.»

Es más el gran estremo derecho inglés que aon no tiene decidido su futuro piensa que repercutirá favorablemente en la luga inglesa

«Si desde vego Creo firmemente que el resu tado de Política es una mela noticia para el Nottingham Forest y el Manchester United porque ahors el Liverpooi pondrá todos sus esfuerzos en ganar la Liga, para volver el año que viene a disputar la Copa de Europa. Han empasado mai pero, espoleados por su elemina ción, serán un terrible enemigo.»



Vince Witson



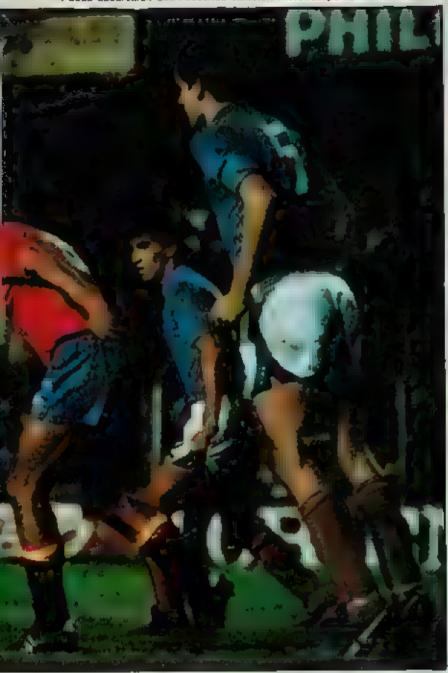
# Y NO QUISO ENTRA





EN ULTIMA INSTANCIA. Se jugaba el segundo trempo del lence entre españoles y yugoslaves, cuando Dani se escapó de Susic. El vasco tiró y, cuando el belón ibe a entrer se encontró con le boto de Rozic como puede verse en el segundo grabado, aunque el esférico haya quedado fuera del objetivo de la cámera. Quizá fuera la ocasión más clara para nuestros colores.

A LOS PIES DEL CAPITAN El mete yugoslevo se erroja a los pies de Asensi Puede observarse que Alexanco también merodes por el área rivel



España y Yugoslavia libraron su segunda confrontación de la fase previa para la Eurocopa de Naciones. El encuentro se calabró en el estadio Luis Casanova, de Valencia, y el conjunto yugoslavo, qua había perdido en su casa en el primer lance, logró secarsa la espina en esta visita a tierras levantinas. Aqui ofrecemos algunos instantes que recogen escenas de la fuerte presión a que fue sometida la meta yugoslava, aunque sin fruto para las aspiraciones hispanas... (Más información en páginas 53 y 64...)



UN DEFENSA ATACANTE. Era an la primera mitad. Alexando se había ido a rematar y, caldo en el suelo, aparece rodeado de contrarios. El balón era despejado por Pantelio.



UN ARTILLERO SIN SUERTE El hombre que más prodigó el disparo fue Dani. Aqui le vemos rematando de izquierda antes de que se le cruca el defensa contrario.



ESTA VEZ, CON EL PIE. Ya es sabido que Santillana es un maestro en el remate de cabeza. En esta ocasión, el ariete madridista remate con el pie. La pelota seldría por encima del travesaño.



¡PELIGRO! No hay más que ver el gesto del meta Pantelic y del defensa Primorac para deras cuenta de la situación. Pero la suerte estaba de espaldas pera la selección españole.



PANTELIC, UN TRABAJADOR SIN CUENTO , Vaya noche que le dieron el meta yugoslavo! Sin embargo, el bueno de Pentelic logró mantenar su meta imbatida, aun a custa da jugarsa el físico. (Fotos J. Gálvez, enviado especial.)



Por Gary Lancaster

EL QUE SE DETIENE, RETROCEDE

#### i267,6 KILOMETROS A PIE EN 24 HORAS!

El récord de la respeciali dade la ostentaba desde 1973 el británico Ron Bentley que a sua cuarenta y tres años recor to en yeinticuatro horas la distancia do 258 1 kilómetros Pups bied dicho récord acaba de sei bando por el estadoura denso Sten Cottrell que a sus Irenta y seis primaveras y en uno pista de Atignia, ha recurrido en las veintici, alto horas de rigo nata menos que 2876 ki Idmetros. Y la vontad es que el bunto de Stan no ha comdo real monte durante las vemoços tro horas, puesto que cada cingo kilómetros real zaba 400 ma. tros en piar de marcha relejante y cada cuarenta se paraba unas minutos pora dar un desconso a sus plea introduciendo los en un berreño de agua helo

Lo norma de Stan Contrell da recia ser la de acotra cuando hueda para seguro»

#### BANAODH DEC TOUR DE 1909

#### FRANÇOIS FABER, MURIO POR FRANCIA EN LA PRIMERA BUERRA MUNUTAL

Francia recuerda siempre e Bus héroes y a sus depor tistas E hempo en lugar de borrar nombres y gestas los conserva al norte de los Princos. Quizé porque el chauvinismo es algo mucho más grande, noble y sentido a escala nacional de que se interproto por estos pagos cuando se critica la gentimiento ricolor. Se apracio hasta en los más pequeños detalles. Como en Notre Dame de Lo **é**ste retta en Artois donde se alza una basilica unto a un gran cementerio, se puede leer sobre un monumento la siguiente inscripción commemorativa eFrancois Faber Primer Regimiento de Extranieros, vencedor del Tour de Francia Ciclista 1909 muerto por Francia en mayo de 1915. en Carency #

Sin comertano



HA ESTADO GAFADO A FONDO

#### THUREAU: LESIONES A «GO-GO» EN TREINTA DIAS

En cuanto a lesiones se refiere el corredor ciclista Diatrich Thursau no ha tenido este año mucha sueria que se diga. En un solo mes sultró los siguientes percances, una conjuntivita envanena miento de sangre, fractura de clavicula a suffir una apaliatose calda después de ustre larse contra un coche de correos y para cerrar la serie de desgracias, una molesta y dolorosistima picadura de aylapa en el interior de la oreja. Lo cual la acentuó sua doloras de aspaida y por el conseguiente hincharón, le desfiguro al guapo Didi parte de la cara.

El pobre hombre tenia aquatlos días ún humor de perros, y un amigo para infentar consolarle le recritoinó ej No sa para tanto hombre peor habria sido que no hubreses podido seguir comando e si se craro o que me hubrese quedado embarazado " la, respondió

ESTADOS UNIDOS, JAPON, CHINA Y LA URSS ENCABEZAN LA CLASIFICACION

#### ESPAÑA, DECIMOTERCERA EN LA FABRICACION DE BICICLETAS Y MOTOCICLETAS



Segun las citras relativas a los seis ultimos años Españo aparece clasificada en decimotercer lugar en la abla do los fabricantos de biciclotes y motos del mundo cuyos líderes son los Estados Unidos de América Japón China Popular la Unión de las Republicas Socia.

listas Soviéticas la República Federal Alemana y la India Tras esa media docena de paises figuran Francia Italia Gran Bretaña Brasili Potoma y los Países Bajos y a continuación España seguda de Paísetan. Austria Portugal Irak, Hungda

Colombia Chile Checoslova quia y Soecia

Vean untedes las cifras, algutias estimativas (\*\*) otras refendas a períodos de nueve mesos (\*\*\*\*) y algunas desconocidas por no haber sido contumbadas algunos años (†)

#### rice Japón China Popular la Austria Portugal Irak, Hungria algunos años (1) Unión de las Republicas Socia 1873 1974 1976 1976 1977 1978 10 072 000 10 171 216 B 000 000 EEJb. 8 100 000 7 483 485 7,342,000 7 772 278 11) 5.847 403 Japón Chroa Popular 19.44 ) 881 6.299 205 5 000 000\* 5 005 000 2 477 568 6 250 0004 8 000 0004 9 000 000°° 5 07Z 000 Z 844 520 JR5S HD: 5 229 000 2 444 073 2 963 123 3 028 311 2 600 000 2 383 000 2 250 000 3 043 000 2 080 504 2 850.000\*\* 2 116.425 India 2 3B3,000 165 7 B 2 462 624 2 000 000 Francia Halia Gran Bretaña Brisil 2 000.000 3 713 J00 1 580 000 1.800.000 2 000 000 1 600 000 7 015 759 800,000 821 618 450 000 L BDO DOO 1991587 200 000 1.060,000 1 620,000 Poloma Palses Bajos ESPAÑA 91 000 982 000 853 500 1 258 800 976 000 1 188 000 955,000 865 600 469 516 211 655 1 160 805 1.039,000 495 887 227 974 3 8 553 509 094 538 829 560.347 575.653 230.000 Pakastán 178 528 1 236 472 343.048 217 817 214 074 211 000 264 326 61 366 258.459 44.639 Austria 217 50 26 422 67 552° 50 000 Portugal 121880 29 000 254 000 frable 42 000 63.000 Hungria Colombia 322 000 120 000 242 000 255 000 339 074 60 000 46 940 65 000 58 1 85 70 000 53 Z63 487 591 41 588 Chake 35 000 4D 000\*\* 462 255 210,000 444 083 Checoslovaques Suecia 250 000 275 000 218,453 208 176

#### ESO SI QUE ES AHORRAR ENERGIA

#### iRECORRE 900 KILOMETROS CON SOLO UN LITRO DE GAS-OIL!

- LO HA CONSEGUIDO
  UM APRENDIZ

  MEGANICO CUN IN

  COCHE HECHO POR

  EL MISMO
- Recorrer 900 kilómetros o I 900 con un litro de gasoii està al alconce de cualginero que haga esa distancia con un bidón debajo del brazo pero firomas aparte - cubrir esa distantia en a itomóvil consumiendo únicamento esa cantidad de combustible ya es algo que qu siéramos poder hacar todos para aborra lenergia y dinero. Y eso es precisamento lo que ha hecho un aprendiz de mecánico de la casa Mercedas Benz que trabaja en Stortgart. Er muchacho cuvo nombre na nos ha sido dado a conocer ideó dos coches ultraligeros, cada uno de ellos pesa menos de cincuarta kilos - provistos de ruedas de bicicieta, con tubulares ligeros. movidas por un motor diesel de una cllindrada de 100 y da 200 centimetros cúbicos cada uno de los dos vehiculos

Y lo asombroso del caso es que con cada uno de ellos reco mó la distancia de 970 y 967 kilómetros, respectivamente. A aso si que se le puede decir ahumar "Caray con el aprendiz de Stungari SI SON TODOS LOS QUE ESTAN, NO ESTAN TODOS LOS QUE SON

### LOS GRANDES ZURDOS DEL TENIS MUNDIAL





• Anies, en el colegio, a los zocatos les traian por la ca lle de la amargura. En todos los paísea. Les hacían escribir con la mano derecha comer con la mano derecha igualmente, realizer pruebas de aptitud preferentemente con la diestra. Pero el suplício pesó claro, y cada cua se desenyuelva como puede como quiere y como sabe. Ser ambidextro es, realmente, un don. Y ser zurdo como ser dies-

tro Es más en determinados casos los zurdos suelen tener ventaja con respecto a los de más " aunque no en todos los países se construyen determina dos-artículos para zurdos, emperando por unas sencillas tijeras

En el mundo del deporte, desde una bicioleta a una raque ta de tenis, pasando por los guantes de boxeo, las botas de fúlbol y todo lo que usted quiera es para todos. El tenis, sin in

más lejos, ha registrado y sigue registrando siempre la presencia en las canches de famosisimos zurdos, desde los australianos Roche. Laver Rose Freasery Brooke hasta los estadounidenses Doeg, Larsen, Drobny Ton Gullikson y, no digamos clare, el superpopurar Connors, pasendo por el brasileño koch el belga Brichant, el da nes Ulrich el argentino Vilas, los británicos Cox y Taylor el austrianicos cox y Taylor el austrian

triaco Kary el colombiano MoRna, los franceses Marcel Bernard, Domlinguez Frayss y Caujolle y, naturalmente questros nompatriotas Soler y Manoio Orantes

Zyrdos famosos del mundo del tenis de ayer y de hoy Aun quo, ciaro si son todos los quo están, no están todos los que son incluyendo antre éstos el ultimo llegado y ya famoso antri McEntoo

#### LA YISTA NO ES LA QUE TRABAJA

#### A LOS 91 AÑOS, BOXEA, LUCHA Y CORRE LOS 100 METROS

En este caso no se puede dech eso de que la vista esla que trabaja porque si, a sus noventa y un años, Charles Speech ey está considerado como el más veterano deportiste británico y no es para menos puesto que boxea, practica la lucha ilbre y hasta se entrana ogmendo los 100 metros libres.- al hombre no sa da cuenta da que llega a la meta hasta. que rompe la cinta que previamente coloca porque... casì no ve Por ese motivo, incluso a actividad deportiva del veterano Mr. Speechtey es más digna de aplaceg aun. Sus músculos siguen respondièndale



INCREIBLE, PERO CIERTO

#### AL PILOTO DE FORMULA 1 PATRICK TAMBEY LE ATERRA LA VELOCIDAD... EN CARRETERA

Prix rueda a más de 200 kilómetros por hora, adelanta, se deja adelantar hace al tren por sistema en curvas y ractas y so encuentra como peix en el agua. Pero cuando sale a la cametera lodos los motoristas de la Policia saben bían que jamás podrán multarie por exceso de velocidad. Se llama Patrick Tambay es plloto de Férmula T y solo conduce su turismo eb «a ciudad Jamás en carretera por la sencilla rezón de que la velocidad de los demás conductores le aterra en la carretera

Quiza a muchos automovilis tas la postura de Patrick Tambey les gararca increible, pero as cierta. Y lo curioso del caso es que concide don la de otros muchos pilotos que se juegan la vida en los grandes circuitos del mundo y a grandes velocidades. El colosal Fangio, an uno de sus

muchos viajes que hazo a España estavo una noche cenando con unos amigos en El Esconal y, al voiver por la moche a Madrid, conducía e setenta por ho ra «No estoy dispuesto a jugar me la vida gratuitamenta ni, menos aún a que me la quire un loco de la carreterak dijo por toda explicación. Tambey ní eso no se aireve a conducir fue ra de los circuitos o de la chudad. Sus razones tandrá también!

CRUELDAD... DEPORTIVA

# PIDIO EL DIVORCIO PORQUE SU MARIDO LE OBLIGABA A MARCARLE LAS DISTANCIAS EN SUS ENTRENAMIENTOS

Mientras en unos paises la gente no sabe qué hacer para poder divorciarse, en otros a, que no se divorcia es porque no quiere fisto es lo que sucede en Suecia, por ejemplo. Marika Stevenson ha solicitudo el di varcio porque,, su mando le obhoa a marcarle todos los dias que se entrena la distancia de ios 50 metros en el estadio. Hay que aciarar que el mando en crestión es lanzador de jabalina a nivel de competición regional iste meta ntención claro quiere un publo de referencia en a figura de su esposa

Cansacta da servir de señal la sueca Marika pide el divorcio alegando que de víctima de la cruetoad... deportiva de su marido (Y monos mal que a este no le dio por dedicarse al boxeo!

SE LO COBRO UDO LATTEK AL CAPITAN DEL RORUSSIA U

#### i4.000 PESETAS Por una Cerveza!

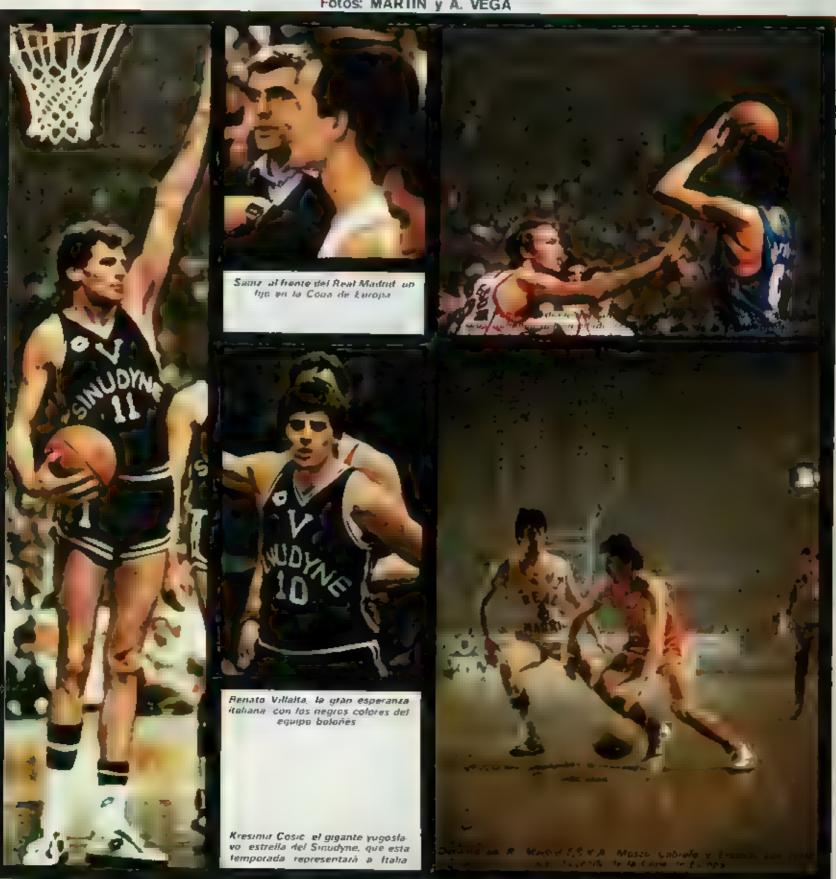
La disciplina es la disciplina como diria Bosaunque afortunaria mente para él, aún no ha tendo que decirlo en el Madrid. La disciplina es la disciplina și y sobre todo en Ale mania. Desde la vide ciurladana, a la que se respira dentro de las plantillas de los equipos de fútbol. Y si no que se lo pregunten ai capitán del Borussia de Dort mand Manfred Burgsmuller a raiz de lo que le sucedió en Viena donde su equipo jugô un encuentro amistoso con el Austria (2-0)

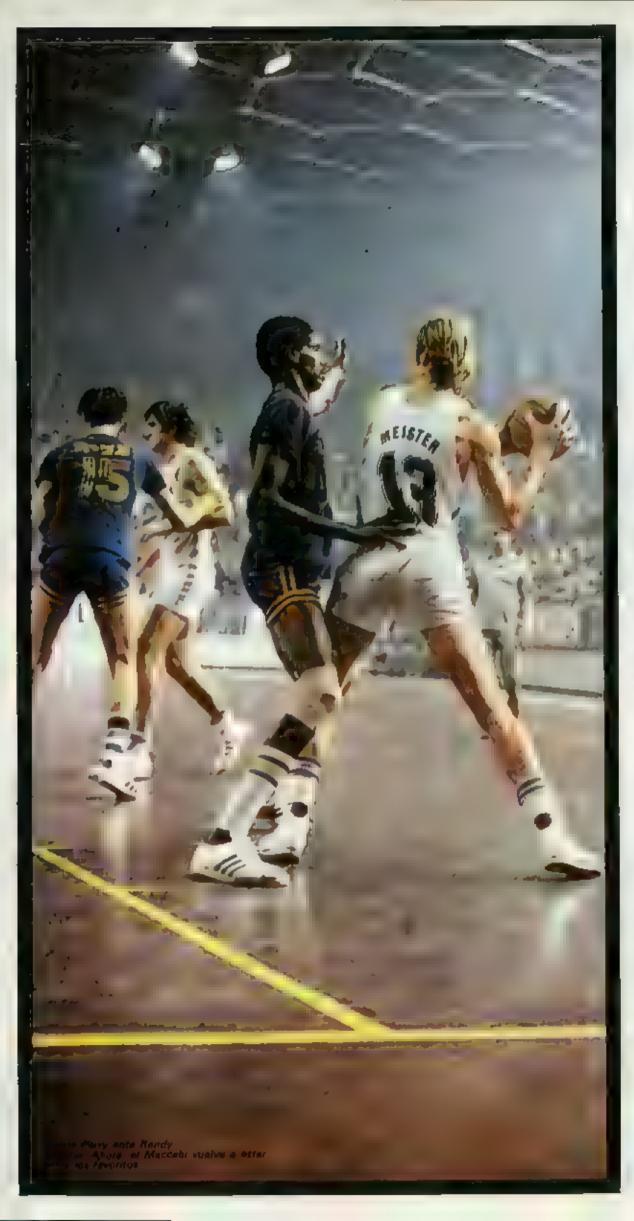
Resulta que Udo Lattek les dio permiso a sus jugadores para que se tomasen aquella noche un par de cer 
vezas. Burgsmuller sa tomó 
tres y por la tercera, tuvo 
que pagar i juatro mil pesetas! Fue el importa de la 
multa que le puso Udo Lat 
tek y que, naturalmente le 
cobró el tesoraro del ciub en 
cuanto regresaron a Dort 
mund.

### LA COPA DE EUROPA

# SE NUS Escribe: CARL

Escribe: CARLOS JIMENEZ Fotos: MARTIN y A. VEGA





ESOF el pasado ,ueves estamos metidos de nuevo en la Copa de Europa Para empazar, unos tomeillos faciliones (para los aquipos grandes) que vienen a ser un caminito de rosas hacia la espectacular Liga semifina. Lolo Sainz me decia. «La Copa de Europa es, para mi, la más importante y atracti va de las competiciones, aunque le sobra a final's En todos los países despierta una expectación de primer orden pero en España la situación no es exactamente ésa. La Copa de Europa pasa a veces por momentos ba isimos. El pasado año, por ejemplo vino a Madrid el Bosna de Sara avo que estaba llamado a ser campeón, y no se a canzó ne la mitad del aforo en el pabellón madná sta

¿Por qué se nos muere la Copa de Europa? He charlado sobre ello con Sainz, entrenador del Real Madrid y antes agador de equipo lo que e da una perspectiva de muchos años ao bre esta competición. Y ambos hamos venido a coincidir en el "a cio

bream

ca televisión dig un impulso extraordinario al balancesto lo metió en muchos hogares, y consiguió que las figuras se hicleran populares. Ahora la televisión tiena buena parte de cuipa en esta desidia, por un ado al no seleccionar bien os espectáculos a ofrecer por otro, y es o más mportante por exigir un horario ina decuarlo para un espectáculo deportivo de este tipo. Me comentaba Same.

En Italia en Grecia en srael en Bérgica en Francis..., en casi todos os países jugamos los particas a las ocho o as nueve de a terde cuando a gento ha tenelo tiempo suficiente para so a del trabajo cambiarsa de rapa comer a go y ac idir a campo Agu nos ponen los partidos un jue vas la asisois y modia o las sieta de la tarde. Por mucha afición que se tenga hay que reconocer que no es får t segon er herano hispano de tra bulo dener esas horas fibres. Y el que quiere ver et partido, sau endo que sa o tarde prefiero rsa com endo a cuenta de que si no va a poder sabo rear el partido completo puede aho rrarse el dinaro de la entrada. Es lógi-

co ¿no?
Y tan lógico Lo curioso és que la
Copa de Europa que ha logrado un
sistema de competición atractivo y
específica ar con esa «au per gax eu
ropea que son las semifinales se
haya visto medio abandonada en Es

paña

También sucede que el aficiona do entiende mucho más de baion cesto que antes, y serecciona el buen especiáculo y el mediocre

Mejor o paor esta compatición

que la de antaño?

Hay de todo. Vayamos con la fase preliminar Antes, cuando hab a el mitadonas directas y sortad puro se daban más sorpresas porque una lesión o una simple gripa en mal mómento podian hundir a un equipo Ahora los grupos son bastante desiguales y deportivamente menos niteresantes. A cambio promocionan el baloncesto en países que llamaria mos esubdesano adosir en nuestro deporte.

La lase semifinal varia las cosas

verdad?

Esa liguilla de fantástica. Son sels equipos de lo mejor de Europa Sels países con diferencias de estilo y de jugadores. Antes había más amoción por el K. O. a las primeras de cambio ahora hay una Liga que merace mucha más atención de la que se le presta generalmento. Insisto sobre la fina. Los equipos, en diez partidos ya han demostrado si merecan ser campeones o no. Sólo en ecaso de que dos equipos llegaran.

- freno para muchos aficionados-
- «La Liga semifinal es interesantísimo. Pero sobra la final-
- ·Los rusos no juegan parque tienen mieda-
- «Este año la final estará entre Bosna, Sinudyne, Maccabi y Real Madrid-

pualados a puntos a) final jugaría yo unos aplay offix o desempates. Pero sólo en el caso de igualdad a puntos

Sea como sea, algun defecto debe de tener este Liguilla cuando el públi co de Modrid no acaba de entrar en ella cuando podemos ver al Boana con al pabellón medio vacto. Samz vuelve a esa final -un estrambote que sobra

Comprendo que a los dirigentes do a FIBA les guste ese partido pero le quita una parte de su trascenden cia a la Liga El hecho de que al final de ase Liga haya que jugar un partido es auto que me choca a mi, que estay metido de lleno en el asunto lasi que no digamos al propio aficionado

Tiens a no futura esta competi-

Sinceramenta creo que si A la larga se comproborá que esta Liga Buropea es el mayor espectáculo que puede verse en el balancosta euroβυσ

#### LOS COMPETIDORES

Después de haber sarreglados, a nuestro modo la Copa de Europa hay que volver los ejos a los que juepari en ella. Miramos el pangrama y a primer goige de vista resulta una ausencia la de los equipos soviéti-COS

Sin los rusos, la competición pierde algo de su pirectivo: es innegathe Hay que entender que como son melores que el sexto de la Liguria o sea que con ellos, ésta ganaria en nivel medio.

Dicen que no participan pera atender mision al equipo necional. pero no estay de acuerdo. ¿Tampoco lo está Samz?

Efectivamente creo que lo de

preparar al equipo nacional es un simple pretexto.

Entonces)

Simplemente que tienen miedo Temen ganar poco y perder mucho

Miedo, pues, a los americanos que refuerzan a los equipos de Occi-

Es evidente que estos reluerzos

Norbert Thimm (15) ofrera madridista.

los países socialistas, que no disponen de etlos, están en alguna desventaja. Pero el bajón de juego de algunos consentos tiene alguna razón de más peso

A esto quería llegar Los búlga ros, por ejemplo, estaban en las pri meras finales. Luego, los hungaros y los checos. Y resulta que ahora no pasan siguiera de las pomeras ron das. No puede deherse sólo a los amendanos, porque por entonces ya estaban presentes en algunos equipos, españoles e italianos sobre todo y hay otros, como los yugoslavos. que en lugar de bajar fran subido

Yo me he planteado esta question, y creo que hay que buscar el tallo en errores de planteamiento Quizá no aciertan a buscar nuevos valores y promocionarios hasta el phmer plano. Fijata en que no se tra ta sólo de la Copa de Europa, sino al nivel de selecciones bulgaros, romanos, húngaros y polacos, por ejem plo han descendido mucho de vator Los checos son los que se mantie mejoran el nivel de los equipos y que I nen, como rusos y yugoslavos, por

supuesto. En muchos de estos paísos

asunto de la busqueda de jóvenes

Seria una buena canasta desde los

deberian replantearse el

despachos

creo que

#### UN AÑO DE COMPROMISO

Volvemos ai punto de partida a los competidores. De los seis grupos. previos en la Copa de Europa cinco no tienen color y los ganadores es tán claros. Samz y el penodista van echando ve vistazo a las macripcio nes, y no hay forma de estar en desacuerdo Vean

 Grupo A el BOSNA actual campeón europeo, debe superar lá cilmente al Zamalek egipcio y sin de masiados problemas ai Levaki Spar

tak bülgəre Gropo B ELSINUDYNE Italia no (que ha tomado la plaza del Emer son de Varese) tiene que dar una pa-Rza al Sparta Bertranga auxembur quès y dominar el Slovan Bratisiava checo

Grupo C. Ni Crystal Palace in giés, ni Stevenagarde danés pueden hacer sombra at REAL MADRID mientras que el Bayer alemán puede dar más especiáculo, pero no dificutades

Grupo D. Los rivoles de MACCABLismed no son muy fuertes. pero al el publico griego (Aria de Salónica) y turco (Efas de Estambuti No así el rumano del Dinamo Bucarest. Pecos problemas, en conjunto

Grupo Muy escasas dificultades para e PARTIZAN yngoslavo que se las verá con el Partizani aiba nës el litihad sirio y el Honved hun-Date

Grupo F el único disputado de verdad, con el DEN 80SCH ha randés algo superior quizé al Le Mana galo, y luego, el Roya (V balg-y al UBSC austriaco. En esto grupo es en el único donde no cabe la sor presa, porque qualquiera podna ganar sin que nadie se rasgara las vosti duras

Loio ¿cómo ves a tase semili

Será una competición dura. De los seis clubs que llegarán a e a yo descartaria dos, el Partizón conjunto muy loven y que presentará ba as ly el ganador del grupo F, seg al que sea Los otros cuatro pelearán pelearemos, hasta el último dia por estar en la final

¿Cubles son los dos favoritos en la collecto?

No me strevo a dar nombras Comprendelo: es un riesgo absurdo La suerte influye an una pran medida. Un ajemplo sobre nosotros del pasado año y lo hago ahora, cuando ya no puede aonar a disculpa. Fu mos a Sarajevo a jugar contra e Bosna en cuadro con lesionados y gr posos Ibamos ganando y al final nos empataron y perdimos la prorroga De haber ganado aquel partido hu biéramos estado en la final con segundad aun perdiendo ante el Emerson en Madrid. Más aun con los telianos podemos perder en casa un partido de cada diez y equel dia nos toco. Y todos sabemos que la victoria estuvo a nuestro alcance hasta el último se gundo Pero el último de verdad

Sea como sea, la Copa de Europa ha venido. Como cada año desde hace ya veintitrês. Y con una noticia que no se ha divalgado mucho, vuelve a estar en vigor la medida de que el campeón en ejercicio tendre derecho a defenderio el año siguiente. Tay como era costumbre pero se habiasuprimido en una reunión de la FIBA hace pocos meses. Hubo reconside ración y vuelta atrás un acierto, en conjunto. A, fin y al cabo, esa medida. permitió competir al Juventud en la anterior edición, y al Part zán de Reprado en esta que nos ocupa-

es la ligura del Bayer alemán, imico rival eserios de los blancos en la Ronde preliminar



Mirze Delibesii, figura estelor del Bosna de Sarajevo, campeón de Europe contra pronóstico



LA PROPIA «OPOSICION» SE LO

HA PEDIDO

POT MARTIN TELLO

ENTRE CANASTAS

### SEGURA DE LUNA SAPORTA: «SEGUIREMOS»

EMPO atrés, Ernesto Segura de Luna anone aba

Tras los Juegos Olimpicos de Mosek abandonarà in prosidencia del bainnegato

Raimundo Saporta a su vez indico Valme irê con Emesto.

Abora a menos de un año del reórico reinyo Segura de Luna manifesta

Si hay acciento unánime de que miall votes stresonvisos au habitudinos possin a aconsiderar mi posición

Saporta es más retundo

Scilodavia mo guieren aunque sen para barrer, ne quedo en el baloncesto.

/ Osé ha prortucido el cambio de opinionos? Sencillamente que nudio en ruentra el reemplazo idôneo. La misma aposición interna de balancesto. O al

considera precisa la permanonski jóri no sera de Segura de L. na. y así se io ha plantaado a propio presidente. En lo que concterno a Saporta, se cres que desvieay ado dol Rem Madrid guede ser todavia más it al bajoncesio, y con mende suepicacias La prosencia de Saporta en la Fodoración Internacional en importantitima para nuestro deporte de la canaste, y está claro que su influencia bajarla mu chos en cros en caso de no seguir como directivo en España.

En definitiva la aposición y el pader están partigodo el consonso

No crean sin embargo, que éste es una sencilla bistoria de cántildos y altemster. Tres of teide se extán negocian do compromison tendencias y cargos. segun las respectivos fuerras

Hay una torga inmediata a realiza, fa duscent alización y democratización det

ialoncesto, para adaptarse o la situación general del país. Esto significa que los ve ignicas» de la Ferleración Española de bacán report. So noper un cruchas por ciones. Por un lado, gran autonomia a las federnolones nacionales (en el sentido actual de imación-regiónal. Por atro lebertad a las diverses corporaciones o anconciones (de clubs, de entrenado

E beloncesto, provisor como casisjempre ne sotiopé en gran medida a la primora do catos Gross Pace ya - par de tempuradas que luncidado sola vocallas de kona, cada una llon amplia jura dicaine geográfica que van a facilitar a adaptación a los cotes autonómicos. matrados por a iomediata Ley del Deporte. Enta trabajo ya la habia lanzado el netual acquier directive con busine visión de futero.

Opode tos «vecquardistas» inciden más es en el segundo especto menciona do. Se intenta que la política deportiva no n ma que únicomonte a Ejecutiva de la FEB sigo que entrenidores, clubs y di rectivos en general tengor más voz y más vilto

Ahora como no dicho, su está rego ciando. Segura de Luga ha sido el presidente de la concordia y alvors se quiera que son el di le transición la la democracia interna. Personalmente creo que si se marcha habris que buscar algue i muy parecido a él. Por tanto nada mejor que el modelo auténtico. Y digo esto pe mando reas do to que quade hacer que en lo ya reglizade. Cuando pudo ser dicisilor no to luc. Al contra to mostró criterio fluadde conacidad de calego y sacaso alán on protagonismo. Una confucte marca damanto libera:

menos, el grupo más poderoso de ess POR QUINTA VEZ, «JUGADORA DEL AÑO»

#### «LOS EXITUS PERSONALES NO ME PREOCUPAN» ROSA CASTILLO:



O digo que lo ses pero lo parace na mujer de titolo. O para más procesión mo bella de ante e mpasible joven de venetirós años. Hace un pa de semanas los muembres de la AEBI designaron por quinta yez emejor a gordora del años a Rosa Castillo Poco (11 spués, al comenzar al los la veneto a Medid con su enviros el los. ha venido a Madrid con su equipo, el fot-ma barcelores Si me ha ilusionado ese quinto ge

iardón, to mismo que los enteriores ¿Lo mereciste? Algunos te voten por

Soy incapax de juzgarme. Sencilla-mente creo que hios una buena tampo-

rada en Copa de Europa, y normal en la Liga con pequeños pilibelos.

Que ugarto as le agradaron a til Nievas ese reflera a Nievas Bolirán, su compañara de equipo. En las otras no me fijo apenas, porque estoy e lo mio, y además las vezo poco.

Mo orrece que no lo spessona el ba-

Me parece que no le apsaiona el ba-

Por que? Hay otres gosas que tam bién me gustan, però al balonoesto ma atraa muchisimo, y pianso que la doy bastante, la mismo que al balancesto me

da a mt. , Tienes algún objetivo por cumplir? Nada en particular Si acaso, lograr bugnos puestos con la selección, y con

mi equipo en competiciones europeas Brabender tiene el técord de seis biecciones ganadas, como mejor del año, intentarás batar su marca? Me basta con que gane mi equipo. A

voces mo thoso que si marco ocuas puovides min noon que si marco oquis prin-tos será máxima profadora o me annicará ai primer puesto. Yo no me fijo en esos del silos la verdor Este verano comunicaste a la solec

Si y me criticaron mucho Estay do ilda con deus comentarios porque llevo sus años en la semición y para una vez que renuncia me ponen verde lla gente olynta que trabajo.

Trobajo entrona lueda y se desper-

Traballe controlla juega y sin despensive de la controlla controll

maltimonio ¿Novio? Todavia no. Hay flembo pára eso. ¿no crudo?

Foto MARTIN

#### LOS MEJORES DEL AÑON (HISTORIAL)

Luyk Buscató Brabender y Carmen Fama-1968 69 1969 70 1970 71 des Brabender y Carmen Fama-1971 72 das. V Escoria y Carman Fama 1972-73 das das. Brabender y Rosa Castillo. Brabender y Rosa Castillo V Escortat y Rosa Castillo Brabender y Marisol Polno. Brabender y Rosa Castillo Epi II y Rosa Castillo 1973 74 1974 75 1975 76 1976 77 1977 78

1978-79

# INTERIORIDADES

El Renault 5 siempre atrae, es un hecho. Su línea, sus colores, su agilidad,

### Todo un nuevo interior

Lo que se ve:

Su nuevo volante, suave, acolchado en símil cuero con cojín protector central, su nuevo cuadro de instrumentos antirreflejos, su nueva consola, sus nuevos asientos envolventes, anatomicos, con nuevas tapicerías.



Nuevo salpicadero acolchado antirreflejo, con bandejas portaobjetos y tablero de mandos funcional y muy legible. Consola de nuevo diseño, para instalación de radio, incorporando mandos de sistema de climatización, cenicero, encendedor y bandejas portaobjetos.

# DEL-RENAULT 5

comunican una sensación muy personal. Pero ahora hay algo más.

# más actual y confortable.

Lo que se siente:

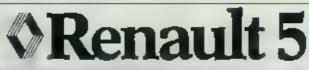
Una dirección mas suave y precisa, un nuevo silencio, aun a plena marcha, debido a los elementos de filtración de ruidos incorporados y paragolpes trasero con topes elasticos más absorbentes. Asómese a un Renault 5: descubra sus interioridades.



Asientos con nuevas tapicerías, más envolventes y más altos, con reposacabezas regulable, que mejoran el confort Nuevas cerraduras de segundad con mando de bloqueo de puertas desde el interior.



Nuevo interior: guarnecidos en nuevos materiales. Nuevo panel trasero, enrollador del cinturón de segundad, con apoyacodos, bolsa incorporada y cenicero en el lado derecho.





Pantera se marcho a Italia con ilusiones, decidido a aprovechar la oportunidad que se le presentaba de proclamarse campeón europeo de los grandes pesos. Se sabra que era difficil, que los pronósticos iban a estar a favor de Lorenzo Zanon. Pero a Pantera no le importabe todo eso en visperas del campoonato couedo derrotar a Zanona. A la hora de la verdad, sobro al cuadrilatero. Pantera no pudo con el taliano. Cuentan las crónicas. que fue una pelea tediosa, monótona y abumda y que el campeón de Europa supo resolver la papeleta a su favor A

Pantera todavia le faltan combates. Puso voluntad. Irató por todos los medios de conseguir el triunto, y tuvo que confor marse con una digna derrota por puntos. frente al actual campeon de Europa.

हा resultado hay que considerado bueno para Pantera de Arosa. El gallego habia llegado demasiado pronto al cetro continental, gracias al nulo que consiguió hace unos meses frente a Alfredo Evangelista. Plasta ahora no habia conocido la derrota en el campo profesional, pero es taba everdes para llegar al cetro continervial, y sobre todo frente a un bombre

# ZANON, MEJOR **QUE PANTERA**

- EL GALLEGO AGUANTO LOS DOCE ASALTOS, PERO ACABO PERDIENDO POR **PUNTOS**
- BUEN RESULTADO PARA EL ASPIRANTE. QUE SIGUE TENIENDO ABIERTAS LAS PUERTAS DEL CETRO EUROPEO

como Zanon, con muchos recursos sécnicos y al que en Italia permiten hacer casi todo Para Pantera lo importante es que esta derrota le sique delando abiertas las puertas del cetro continental de los pesa dos Ahora puede seguir su carrera sebiendo que si las cosas le siguen radando bien, tarde o temprano volverán a darie otra oportunidad. Está muy claro que en Europa escasean los pesos pesados de calegoria y una priseba es ese combate que Pantera y Zanon acaban de disputar en Turin Pero, evidentemente el rével es ésa. A Lucien Rodriguez, que era superior tanto a Zanon como a Pantera, le quitó del camino un Alfredo Evangelista que entonces parecia dispuesto a comerse el mundo Porque, evidentemente Alfredo Evangelista podia haber remado en Europa durante bastante tiempo. Pero Alfredo prefino olvidar que un campeón tiene que sacrificarse todos los dias para flegar en

plenitud al dia decisivo. Evangelisto delo escapar el titulo y lo dejó en los puños de este huidizo Lorenzo Zanon, que ahora lo acaba de revalidar en Italia trente a Pantera de Arosa. Más que nunca habria que decir que Zanon es el tuerto en el país de los ciegos. Europa se queda sin pesos posados de talla. En Turin Zanon y Pantera ibraron una netea sin catidad ni amoción Fueron doce asaltos casi iguales con superioridad del campeón

Alfredo Evangelista, mient as tanto es perando su oportunidad o carrando los puños de rabia. Si Zanon y Pantera disputaren el campeonato ha sido a costa de él. Ahora desde su concentración en San Rafaot. Adredo se da cuenta de toque ha dejado escapar. Outen también se ha dado cuenta de lo que se encontró casi de rebote es Lorer zo Zanon, que sin brillantez sin ofrecer grandes espectácu los mantiene la corona sobre sus sienes

DESDE LOS ANGELES DE SAN RAFAEL

# **EVANGELISTA: «SOY EL VERDADERO CAMPEON»**

- **«A ZANON LE TOCO LA LOTERIA CUANDO** ME QUITO EL CETRO»
- «YO SABIA QUE EL ITALIANO GANARIA A PANTERA Y QUE ABURRIRIAN AL PUBLICO. PORQUE SON DOS PESOS PESADOS A LOS QUE NO LES GUSTA DAR LA CARA»
- Affredo Evangelista no estuvo en Italia ni presenció el campeonato de Europa de los pesos pesados entre Lorenzo Zanon y Pantera Alfredo se conformé con læs las crónicas de los periódicos on su concentración de Los Angeles de San Rafael

Yo va sabia mie esto iba a ocurir Par què. ?

Porque yo he combatido con los dos, con Pantera y con Zanon. Sé cuál es su forma de boxear. Era normal que no ofrecleran un buen combate porque son dos boxeadores miedosos, que van para atrás, que no se amiesgan y que tempoco son pegadores. Son dos pesos pesados que no den la cara.

Todo normal.

Yo pienso que sí. Era lógico que la pelea llegase al limite y que venciera por puntos Lorenzo Zanon

El campeón de Europa.

De momento es campeón. Pero la durară poco el titulo

A usted vaile ha vendido dos veces.

A Zanon le tocó la loteria. Yo me descuide y estas son las donsecuencias. Pero ahera me estoy cuidando, estoy entrenando muy bien y tomándomelo todo. muy en seno

A buenas horas

Pienso que nunca es tarde. Volveré a ser campeón de Europa. Espero que Za non se decida a venir a España a exponer su titulo conmigo. Yo le concedi al italia no una opostunidad en su terreno.

Si Zanon decide hacerle esperar

Me marchana a América. Desde allime han llegado ofertas importantes y yo Quiero garrar dinero. Mafuz me está esperando allá y ha gestionado varias peleas. Todo está pendiente de que yo me docda a marchar. Yo, lógicamente, espero recibir una respuesta definitiva de Lorenzo Zanon. Si pelea conmigo, sigo concentrado aqui, en Los Angeles de San Rafae). En caso de que el italiano no guiera, me very Esos son mis planes en estos mo-

¿Se da cuenta de que Pantera y Za-



non le han utilizado a usted de trampo-

A los dos les tocó la loteria. De Pantera no se acordaba nadie y gracias at nulo que hizo conmigo ha llegado a disputar el europeo. En cuanto a Zanon. le di una oportunidad cuando prácticamente estaba desahuciado. Ni ál se espetaba arrebatarme el cetro

Pero eso ya es historia. Alfredo. De acuerdo. Y ahora me estoy entre nando a tope. La próxima vez que suba al cuadrilátero lo haré en perfectas condiciones como cuando me enfrenté a Cassius Clay Ahora no fallaré El thulo de Europa volverá a mi poder. Yo me considero el mejor peso pesado de Europa, el autantico campedo

Es moy probable que Alfredo Evange lista sea el major peso pesado de Europa y que recupere pronto la corona Pero en estas momentos al campeón se tiama Lorenzo Zarion. En una mala noche Alfre de lo tirá todo por la borda. Ahora quiere recuperario. Evangelista ha aprendido lo que significa ser un perdedor o un tu campeón Y quiere volver a triumas



# SE FUE NIKI LAUDA

- DEJA LA FORMULA I PARA FILOTAR LOS AVIONES DE LA COMPAÑÍA QUE HA FUNDADO, LAUDA AIR
- Su familia y los problemas para conseguir el contrato que PEDIA MAUSAN DE SU DECISION -





as des últimes temperatins, con Brebham, le han reportado más dispuetos quel Su nambre queda principalmente unido al de Ferrari, para quien gand des titulos, Riegrias. De tadas fermes, logió ganar das Grandes Premies. El quierre carrares. En el gileto que más triunfes ha dede a la marca.

Gran Fremio de Canada debisser une derrora de puro tramite. El título mundial habia quedado decidido en Menza y el único interes se centreba en lo que Villeneuve, Laffite y Jones pudieran hacer en qui lucha por ese minima recompensa que se el sub-campestata. De pronte selté la notiola. Niki Lauda, que en este carrere debla estrenar uno de los nuevos Brabham BT 49, equipedo cen el motor V-6 Ford Cosworth, en vez del V-12 Alfa Momeo, prestaba su mono y su cesco al ergentine Sicardo Zuning, venido. como pliato de reserve, y, tres comuniour de pasada que acababa de tomar la decision de retirarse a algunes parlodistas emiges suyos, se fue, al sero-puerto, para dirigiras a Los Angales, en dirigentes de la Lear, para tratar de la compra de un núevo avión pera la compañía aárea que ha fundade, la Lauda Air. De este forme, Niki Lauda ha puesto fin a una carrera que spenas. ha duredo siez eños, y en la que ha conseguido des títulos mundiales y declaiste victorias en Grandes Premios, la que hace de ál el cuarto piloto; més veces victorioso de la historia, después de Stewart, Clark y Fangio.

La decisión de retirarse no ha sido premeditada. Niki hubiera seguido corilendo por lo menos un año más, pero, una seria de circunstancias en las que al dapecto económico no es ejeno, la handecidido a tomeria. Lo que el es cierto: ils que al piloto austriaco habia perdido es que il proto sommaco nable per detera la aficient y el gusto por la competi-ción. Y esto desde hace ya un per de' años. Puede decirse que desde media-dos de 1977, el deporte del automóvil comenzaba à sei unit garga para el nas que etre cosa. Injoielmente, mismo penso que era una seneación. producida por las presiones a las que, lel contrate que compensara estas o se había visto sometido en el equipo jaultades, ha optado por renunciar.

Farreri, Por eso opté por marchères de in famoin escuderia. En Brabham que menzaria a trabajer con ja nueva ilusian de demostrar que no necesitaba un Ferreri para gener carreras, pero los problemas encontrados en este agulpo, particularmente en la última temporada, le han hacho perder el poca interes que podia quedecie. Ne obstense, Lauda gentaba seguir en la compapición, para lo qual enteble contacto gon algunos aquipos, seme al Renault. Finalmente, tode persola indicar que irin a Mictaren o au quederia en Brak-fram. El hobiera querido cambier de el-ree y fichar per MoLeren, pere surgié-un problema. Maribera, que patrocina al aguipo McLaren, le afrecia un conareto que no estisfacia aconómicamente las enigendias del plioto austriado; En cambio, Permelat, que patrocinabe hasta shora a Brobham, astaba dis-puesto a seguir a Laude al equipo que fuere, pagándole hasta dos millones de dolares per año. Pero Mariboro y Parles dirigentes de Permalet trateren de convencerie de que se quedara en Brabham, pero entonces, Bernie Ecglestone quaris parte de los dos millones de dóleres destinados e Laude. En vista de todo esto Niki ha dejado puesjo a toda el mundo de scuerdo, deseparticiendo del ganerama de la Formo-

### GANAR DINERO.

'Hay que actarar que el principal ire eres de Lauds por seguir en la comps tición era al seguir ganando dinero para su compañía sérea, para la que le es dificil conseguir créditos de los bancos en rezón de au actividad como piloto, que los financieros consideran como muy puligross. Al no conseguir el contrate que compensara estas diffi-

Todo seto ain conter con que al pa-anda mas de marzo nació su primer hisega mas de marzo nacio so primer ne-is. Lucas, y que su mujer, Mariana Knaus, no la hacia mucha gracia su-scupación. A partir de ahora, Niki se-dedicars a dirigir su compañía abres y a pilotar é) misme alguno de los avisnes. Esc es, de mamente, le que mês 🕼

Louda sa rettra, al no en al conit, al en un punto elto de su carrera. Pesa a que la temporada 1978 la haya carrada

an una violeria fuere de campeonate (su última carrers), un cuerto y un sex-to pueste, seguis siendo el mejor. Al menos, ése era el juisio de Jackie Stewart,que de ál habia dicho: dEs al maior. El probleme es que tiene más inteeses fuera que dentro de la competición, y uso puede est contraproducens te pare su carrera e Ha sido más con-l traproducanta, de pa jeueste punto

Sergio PICCIONE



Con the major, Mariana, but to ave so case in maria dal 28, binco massa antos del accidente.



Andreas Nicelaus Laude neció el 2 de febrero de 1543, Tiene, per tente, trainis eles. He participade en 223 competiciones en dece años de actividad, en que he side des veces campoon del mundo de Fórmulo 1.



Su primire temperada an Férmula 7 sen March has en 1972. Aprendié musica, para no consiguié puntuer nuest.

### CHONOLOGIA DE LA DEPORTIVA NIKI LAUDA

Début de la Carreta en Cassis de Bat Mühilacken, son pa Mial Cooper 1300. Debut en circultes, son ses Porsche 911, se Tulla Laganine, 1968: brand. Dabut on Monoplazoo, son am Kalmano Formula Vos on Ar-

pero. Participa en el Camponetto Austriana de Férmula Vec, Una victoria. 19690

victoria.

Dubut en Spect-Francisco, con un Paracho 908, en les 1.008

Ken, de Zeltwag.

Debuts un Pérmula 3, que comparte un las participaciones an el Persche 908 un Sport.

Majores resultades un segundo punte con el McNamara F. 3 y das victorias aon el Persche-

基甲甲酚

igri.

des victories sen el Forsche193.

Fórmula 2 con March. Debut en
Turismos sen les IMW Alpine y
en Fórmula 1, también con
March, en el Gran Fremis de
Lariti.

Fórmula 1 y 2, sen March. En
Turismos sigue serriende con
184W. Mejores resultadest
Campeon FFS en F. 2; néptime
en Africa del Sur en Férena18 3.

Fórmula 1, cen BRM. Sigue sigrriende con EMW. Victoria en
Menza. Mejor resultado en F. 1,
quinte en Bélgica.

Fórmula 1, cen Ferrari. Priosèra victoria en al Gran Fremis
de España. Regunda, en Holanda. Corre con Ford en Turismass.

1978

獭鱼。

mes. Campeda dal mundo con Pe-1978

Campeda dal mundo con Ferrari, Cinco victorias.
Accidente en Nurburgring, Potdorfi an hegundo titulo per mapusto al ratirarse en Japón, per
considerar peligrosas las esculaciones de la pieta.
Recupera el título mandial pura
Ferrari y abandona la esculemia. 19786

1177

1974

corre con lés Brabham Alfa Re-mus. Dos victorius. Bigue en Brabham. En conni-guido sólo um victoria fuera de campannato. Decide abandunar la campetición. En este mo-mento totalina 16 victorius en atros tantos Grandos Francios.



Camino do no primora victoria de al abruito dal Jacama, un 1874; al valunto del Fornet 312.8/3.



En 1978 pietrigenial une lemperade diles, en le que suité d' posidente del Nurburging y en le que perdit el Mule per un punte fronte e Hunt.



Al abandonar Farrari, past a Brebham. Entences dijo: «Dantra do dos años varames qué ha sido Farrari sin Landa y Landa sin Farrari.» El dastino ao ha enseñado

# CONDUCIENDO EL NUEVO LANCIA DELTA

Texto y fotos de nuestro enviado especial. T. DIAZ-VALDES

> El frontal nene un itisado muy moderno y agradable a la vista, sin que por ello efecte a la extraordinaria penetración aerudinámica





La parte sostecion es similar a la del Ritmo, nero la estática general es muy diference

EMOS terrido la oportunidad de probat un gran ajuguetes el nuevo Lancie

EMOS terrido la oportunidad de probet un grati rijuguetax el nuevo bancia. De la un coche la decir de algunos sentendidosa, que oprovechaba toda la base de Figit Ritino e ratido la reculada es que los indo comunique tienen es at grupo propulsor. Y éste ha sido potenciado considerablemente en la versión 1500 El coche después de miestra toma de considerablemente en la versión 1500 comunicato sin indo como pocos. Pare honor ai cabilicativo que aplicardos al principio cos las 300 leiómetros que el virmos la oportunidad de conducir el Detra disfrutamos como ninca. Goramos de un verticulo que andaba muy bien l'áctimente se logran los 160 kilómetros por hora en autopistat tiena buena oceleración, freca correctamente en cualquier el constanción y se agrant y agor nicomo una tapa. El consumo? May bajo depende del praniedos que queramos conseguir pues puede gasta sieta atos y pieda subir a dior i dos a los 100 leiómetros. Es muy relativo. De todas forbias no es un coche altragóna sino todo lo controllo. Es muy relativo, De todas forbias no es un coche altragóna sino todo lo controllo. El cuanto a la terminación del Delta se ha cuidado el más miemo detalla. Se trata pues, de un coche dirigida al sector medio. Incluso me amereta a deor que as los deposas, de un coche dirigida al sector medio. Incluso me amereta a deor que as los de para a mujer ya que incorpora ina sarie da refinamientos nuos apreciados por el sego.

para a mujer ya que incorpora ha serie de refinamientos muy apreciados por el sexo

modelo Delta se comercializará en dos varsiones con dos motorizaciones. 300 y 1500. En España la pesar de las noticios applibidas en elgunos medios de comunicación la será labrillado al mienos por el impreento. Espail será importado a traves de la red de concesionarios Sred En definitiva un cocka agradable de conducir de bajo consumo y de excelentes

un quintir puerta afrece, in huer necasa ni compartimento de equipajes, que puede amphacia abilituado el respindo del risiento trasero, que la su vaz está dividido en dos DOM: FRE



E intenor se ha cindado hasta er el más minimo detalle de confort, como puede apreciarse en la foiografia



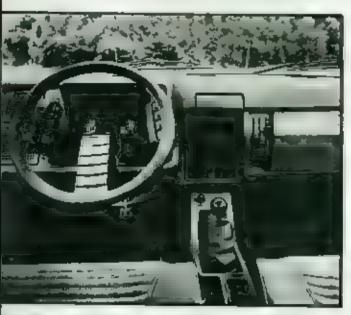


La adeptación de los nuevos paragolpes, amén de pilotos traseros, etc., mejoran la estética.

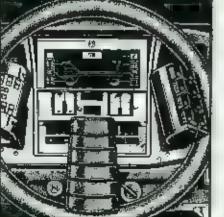
# NOVEDAD

# PRESENTACION DE LA NUEVA GAMA CITROËN GSA

# SE INTRODUCEN MULTIPLES Y VARIADOS CAMBIOS



La versión GSA X3 incorpora un cumbro de cinco relaciones



Los mandos, en forma «solélite», son una incorporación, importante. No obstante les necesario habituarse.

Off las provincias de Se govia y Valladolid y especialmente en el cuadro de la tecta ciudad de Peñafiel. Citroen Hispania S. A, ha presentado a la prensa especializa da los nuevos Citroen denominados GSA cuya comercialización es immediala.

Estos modelos se lanzan al mercado con dos cilindradas una de 3 300 c c y otra de 1 30 c c como respuesta a dos tendencias riaras dentro de las exigencias de la clienteta en el segmento de los vehiculos de clienteda media el aborro de combastible y la utilización polivalente.

La primera de las cilindradas aporta nos sensible mejora de las prestaciones, la segunda busca el equalitrio entre el continua segundad y economia de consomo sobre todo en una utilización intensiva una utilización daria del vehículo principalmente dentro del casco urbano.

La otra de las tendencias a las que aludramos es la ididación polivalente del vehicula meriante la adoprisor de una quinta puerta que complemen lada con los assentos traseros plegables, permite el transporte de paqueterra incluso bultos de considerables proporciones sin perder por ello la elegancia y el confort proposis de un vehiculo de turismo.

El resultado de estas dos tendencias ha llevado a Crimen a lanzar al mercado la niseva gama de vehículos que abora se estan presentando.

Básicamente esta gama está compuesta por dos motores 1 300 c c y 1 130 c c dos cajas de cambio 4 y 5 velocida des cuatro acabados Básico Club Patas y X.3 seis versiones CSA Club Patas XX Break y Chib Break

La arquitectura del motor conserva la tradicional disposición do cuatro cilindros herizontales y opuestos, refrigeradospor are con una cilindrada real de 1299 c. c. y 1129 c. c. respectivamente.

El primero de los motores et de 1.299 c. c. logra willo potencia DEN de 65 CV a 5.500 r. p. nr. y una velocidad maioma de 158 km/h. con la caja de cambais de cuatro velocidades y 160 km/h. con la de cinco (de serie en el 65A X3). El alto par motor (10 mkg. a 3.500 r. p. m.) confere al conductor una conductor más agradable, ya que la recuperación del vehículo es truy rápida evidando ener que cambiar de marcha permanente lo que sin duda au menta el placer de conductor.

Dentio de esta misma cilindrada el 65A X3 es un vehículo más rerviciso que alcanza unas prestaciones excelentes a la hora de calcular la velocidad media que se ha objendo a lo largo de un viase.

E segundo motor el de 1129 c. c. tiene ma potencia máuma de 56 CV. D.N. y una velocidad de 149 km/h. Sa principal virtud es el reducido consumo de combustible siendo un velocido pensado espocia mente para el trálico urbano, en el que las continuas detenciones y ar anques hacen que el consumo de carbinante aumente con salerablemente. Sim embargo no es la unica virtud de este velhiculo, ya que conserva las condiciones necesarias de un buen rutaro.

Oueremos hacer especial funcapie en las mejoras introduridas en materia de climatiza ción y aireación. Se ha dotado a estos nucleos modelos de una elicaz ventilación con la adopción de tres defectores de aire onentables dos en el ableto de a bordo y con en la consola Dispone también de (los virota nillas interiores de depresión con lo que la circulación del aire en su interior es muy aceptable Una conducción especial hace Repar la calefacción a los pasateros de atrás

A la novertad de carroceria y motores se ime la caja de 5 ve locidades que ecolpa de serie el GSA X3

### **NUEVA CARROCERIA**

Los nuevos GSA se larar en zan 10mbién por present una carrocer a específica un acondiciotamiento interior con vist menes internos más amplios y un tablero de a bordo agrupando los mandos y tos interrujtoros principales en dos soportes fipri esatébies dispuestos a ambos fados del votante Comir en el CX el conductor puede accional los principales mandos del ve hiculo sin soltar las mantes del votante.

El acondicionamicato interior se ha modificado, ntroducionifo nuevos asientos de arreros y trasmos y a carrocería incorpera un parachoques de mayores dimensiones. Cha nueva carandia y la quinta puerta en las bolinas.

Esta disposición permita un mayor aprovechamiento de ha bitác lo alcanzando un volumen útil en berdras con asiente trasero abatido, de 1 400 dm² asi como un más fácir acceso y pra meta rasera de inovolvis timensiones

Esta quinta pirerta soure las berbrias se ha introducirio (fodo que es un demento determinan e a la hora de degir un vehici. To mando se quiere que os istengan in a utilización de carruter potivalente lo quo es mily ten potivalente lo quo es mily ten potivalente lo quo es mily ten potivalente.

# El Verano continúa.



Con todas las ventajas del estío. Y ninguna de sus desventajas. En España y el resto del Hemisferio Norte el sol calienta pero no agobia. Mientras, en el Hemisferio Sur, esta por comenzar la primavera.

Y en todos los lugares turísticos del mundo se puede andar sin que la prisa de los demás le obligue a correr. Es atendido preferentemente en hoteles, restaurantes, bares, etc.

Para los guías, usted ya no es uno más en la multitud, sino una persona a quien se le

			Desde Madrid	Details Sarcelong
900	ESPAÑA:	Molfarco desde Los Pairnos, desdo	10 180 Pros. 13,900 Pros.	7 815 Ptos. 17.000-Ptos.
X	EUROPA.	contires, desde	17 00 Ptos.	15.300 Ptos:
<b>15 M</b>	MUNDOS SONADOS:	Brasi desde Bankog, desde	90.000 Ptos. 59 900 Ptos.	93,300 Ptot. 59 900 Ptos.
	CLUB TIEMPO LIBRE:	Forremoknos, devde Benigarin desde	800 Ptas.	800 Ptos. 1 800 Ptos
	PROALSOL	lbiza, desde . Conorros, desde		O Plos. O Plos

Desde Alicante Voloncia a Barcelona

puede ampliar toda la información que requiera. En las playas ya no tiene que disputar un metro cuadrado de arena... porque son todas suyas.

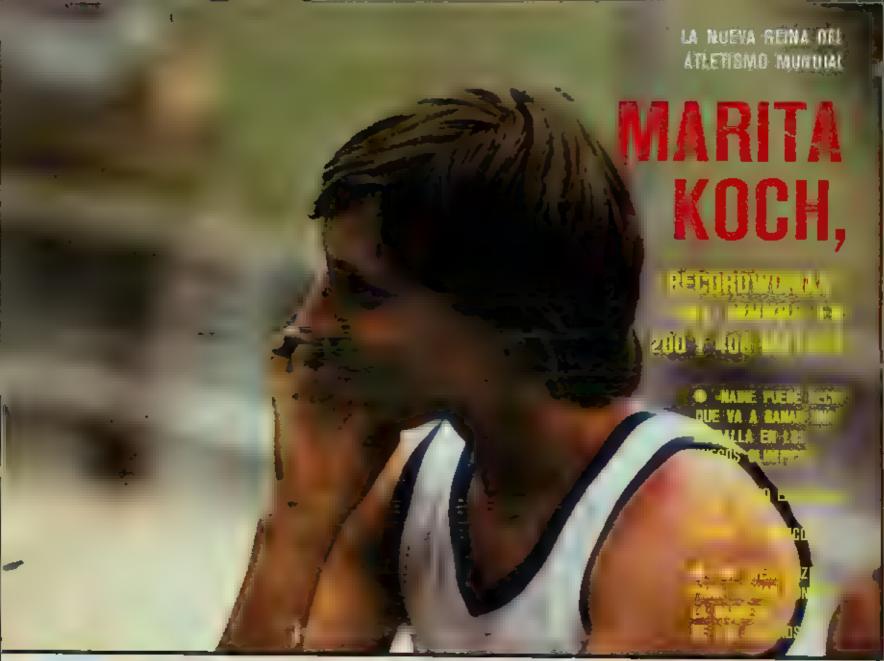
Apresúrese antes de que se vaya. Porque el verano continúa. Solicite nuestros folletos gratis en su Agencia de Viajes.













Como los buenos campennes Marita Kach no deja nada a la improvisación, n siguiera las modidas de su forma de colo car los estarting blocksis



Atendiendo al juez de salidas, que la coloca en su calle



Después de su victoria ya en er graderio. Marita Koch

somiente se somete a las pregunias de



Lo poco asombrada por la indistreción de la câmara ficiográfica la atteta se desnoja de su chândai antes de comenzai

La rrecordivioniana mundial en acción Por 'a calle número seis. Marita eali, a su salida en la firueba de los 200 metros

RENA Kirszenstein schora de Sze w nská más conocida a nive latié: co nor el sobrenombre de «La Rei na» ya tiene sucesora i aun sin haber do jado de practicar a atletismo, en las pruebas que ella domino du acité mochos años y en las quales consiguió titulos y récords las de los 200 y 400 metros La nueva soberana es una joven bren proporcionada, mide 1 71 y pesa sesenta ki ios natural de Wismar ciudad de a Republica Democrática de Alemania, en la que nació el 18 de lebrero de 1957 y que atiende poi el hombre de Marita Koch

### UN PALMARES SORPRENDENTE

Sin entra len los titulos conseguidos, en las pruebas ganadas y er las que lallo demotada esta mujer de vernudos anos estudiante do medicina, iene el mento de haber logrado convertise en pocotrempo, en la máxima figura de los 200 y 400 metros a imponer en e primera de estas carreras lla marca que para si disierar muchos varones 21 71 y rebajar 5) record iniversal dc ios 400 metros con et est adidinario, egister un 48,60 Obtenido el 4 de agos o pasado el 13 Copa de Europa

Estas récords expuestos de esta foi ma sucintal pueden hacer pensar ill iec tor profeso que son tan lógicos como que e dia tiene veint quarro horns pero peru Quier sigue de cerca este denorte y en progreso del adel smc feman cui a la supone un avance impensable hare inos años en el acercamiento de la nategoria. femenina hacia la masculina, en una faceta tan particular como es el afler invily





on Montreal

en la que Marita Koch es uno de los ex nanenias de ete acercamiento Debemos añadir que en los 100 metros Marita tie no acreditados 11°12 demostración de que sus marcas en las atras dos diaton cida están fundamentadas en su velocided de base

### EN BUSCA DE UN TITULO OLIMPICO

Como todos los y las atletas. Marita Koch tiene puesta et, mireda en los Jue gos Olimpicos de Moscú. Sin embergo. pors ella este meta tiene un doble sent do ei de buscar la revenche o au acive ción de 1975 en Montreal, y la de conquistar si es posible, el oro olimpico. En Montreal Marite tomó parte en la prueba de los 400 metros, saliendo en la segunda sede de la primera ronda eliminatoria. en la que sa clasificó tercera, con una marca de 52' 78. En la siguiente ronde participó en la cuarta serie y tembién fue fercera, esta vez con 51 87. Pero en las semifinales no se presentó. Unos dicen que por lesión y otros porque se dio cuenta de que nada tenia que hacer con aquellas marcas. E la tempoco desea actarar esta cuestión

Lo que me sucedió en Montreal fue simplementa un infortunto, el cual més

vale no recorderio. Por si luera poco. compoco estuve en al relevo 4 - 400 hetros. En secio no muroce la pene hahiar de coses que ya no tienen remedio

V sobre Moses 807

Creo que estoy en las mismas confil ciones y de deseos de participar en ellos que cualquiera otra atleta. Moscú es la más próxima competición de altura y to rias nos preparamos con el propósito de conseguir la obtención de una medalla

¿Cuál de las tres mettalles, en su particular caso?

Lógicamenta o mi me agradaria ser campeona olimpica y obtaner la medalia de oro. Pero ese deseo es el mismo, ya le riecte, de todas. Además, al ser los Juegos Olimpicos una competición única, la suerte también puede influir. Una lesión. Una mela salida El no calibrar bien las fuerzas. Qué sé vol Nadio puede decir que ya a genar una medalle en le Olimplada:

En el caso de que gane esa medalta de oro, ¿lo hará con récord ofimpico incluido?

En estos momentos crap que si los Juegos Olimpicos me pillan en la forma que he tenido este año indudablemente establecerá nuevos récorda diímpicos Pero... Ya digo que primero hay que partipues, (mucho mejor)

### UNA PREPARACION PARA BATIR RECORDS

Los récords batidos este año ¿los esceration usted?

santo pun mi entrenador. Wolfgang Meiar propero la temporada y los dos dosermos elcanzar los mejores resultados. Para eso procura mor talizarme con tra los récords, para luchar contre ese be-

/ Jeva algune properación especifi-

En realidad todo está basado en m velocidad. Por eso suelo correr muy poco ins 100 metros, pero cuando lo hago es como preparación. El motivo es que según son las marcas que consigo en los 100 motros, asi prepero, después, el etadue a las marcas mundiales.

En este año la preparación ha sido fructifera ¿no?

Si, afortunadamente todo ha salido mov blen. Pero no todo he sido fortuna. sina que me ha costado mucho entrena. miento y la paciencia sufficiente parà sa ber cuándo y cómo atacar los primados mundiales de los 200 y 400 metros

Figure 12 active a substant a pole ca Irone Szewinska?

atleta excapcional como pocas. Creo que rana ha marcado una opoca en la histoda del offetismo.

No obstante esas frases ella la vanció cuando asted ere la favorita en la Cone del Mundo

Bueno, abi cometi un error que ahora no voy a revelar. Pero eso fue una enseñanza más de los que hay que tomar buena notà Pienso que serà dificii que vuolvo e cometer otra vez el mismo error Sin que ello pulera decir que dudo de la categoria de Szawinska

De a historia de Marita Koch tendia mos que destacer que ya en 1975 fue subcampeona de Europa de los 400 metros, en la categoria junior, y fue primera en el Campeonalo da Europa de pista cu blerts de 1977. En quanto a su progre sión en los 400 metros, estes son sus respectivas mejoras marcas, 1972, a los quince shos, 90' 3, 1973, queda en blan co: 1974 55 5: 1975: 51 6: 1976 50 19 1877 49 53 1978 48 94 y 1979: 48' 60 Como se podrá apreciar toda una asombrosa progresión culminada con una marca que ya es de valia inciuso en las competiciones masculinas Al menos de las que se celebran en España.

**ALCOBA** 

MAYOR

ATLETICO DE MADRID

**ESPAÑOL** 

Enrique

5. PRIMER PISO

Busián

WIP

ESPECIALIZADO EN DESPUAZAMBESTOS DEPORTINOS

Plaza de San Amaro 9 Teléforos 279 83 26 279 84 87



**ACUÑACION DE MEDALLAS** 

Attorne, 40 Tel. 402 53 71



EDALLAS COMMEMORATIVAS MUNCHAS, ME FOTBOLINE AMPOINTABLE A. DE MARINE

reoyo Goya 104 - Telef 401 52 39



PRODAG, S. A.

Tale. 279 34 01 279 38 81

Mikaba

APROMADUS POR PLEARACONES ASCICACIONES INSPIRACIONALES



Busián

O PERSONAL PROPERTY OF

kowe (°

HOMOLOGADO POR LA REAL **FEDERACION** 







Tels. 475 N2 N3 - 475 47 19



Crafalgar Sub

Выжийзерил 30 Telf: 433 70 32 Madna 7



PARTIDO TELEVISADO (Pendiente de contratación)



WAIMER, S. A. ABENTE PARA ESPAÑA OLIMPIADA MOSCU-80

Villanueva 24 Teléfono 226 24 35





Tatatana 455 76 76

Pirandello-2

MUSIC HALL CABARET

EL MEJOR ESPECTACULD DE MADRID

AMBIENTE BELECTO

Y BELLAS BENORITAB Ventura Redriguez. 7 (Piaza España

coctei

bar



# NEL CLUB ATLETICO DE MADRIO





ORO FINO 22 KILATES (917/1000)

1.000 Piezas numeradas del 0 al 1000.

Peso aproximado 27 gramos

DE COBRE 400 ptas

PLATA FINA (1000/1000) 4 000 Piezas numeradas del 0 al 4000 Peso aproximado 23 gramos

TAMAÑO UNICO 37 m m é

VENTA EN AJ de R .. GOVE 104 MADRID 9 Tel. 401 52 39 OFIC NAS DEL CLUB

CANTIDAD	PRECIO ENIDAD	TOTAL PESETAS
ORO:	27 000	
PLATA	2.200	
COBRE	400	
LLAVERO PLATA	2.800	

NOMBRE APELLIDOS CALLE ---TELEFOND POBLACION PROVINCIA

DP

FORMA DE PAGO: Contra reembolso el recibo del pedido. 🔲 Adjunto Cheque o tatón bandario



Orante 6

Princesa, 47 **EN MULTICENTRO** 



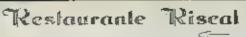
PRINCIPAL DESIGNAL PRINCIPAL Toldo, 675 22 SII - 50 - 50 - TONNEJON DE ANGOZ (Madrid)

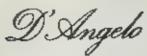
CANODROMO MADRILEÑO



A las 6,30 DANGERAS DE BALDOS DIAMANETO FESTIVOS: MATINALES A LAS 11,30 ENTRADA LIBRE . TV COLOR

# restaurantes





**X** I 2

XII E

X 1 2

XX2 Y 7 2

XX

· XX

**X** :10

Marqués del Rescel, 11 dodo. Telálong 419 75 80 - Madrid - 4

AT, MADERS-ESPARCE.

2 AT. BILBAD-MALAGA

3 WALFRENN-BARGES

4 RAYO WALLECANO-STROP

5 BARCELONG-HERCULES

G MARKET KAN SOCIETAD

7 JANESTA-ČILKANICA

A BETS-REAL MARRIED

9 CHOIZ-CASTILEA

IO SICHE-COPURA

NI SARTANDÈS-RUÈLYA



JUEGUE

CON

NOSOTROS

### PHILISHAVE

Para afeitar cada día mejor.

MARVESA

SISTEMAS DE SEGURIDAD

PUERTAS ISLINDADAS

MATERIAL CONTRA INCENDIOS

Teléfonos 455 45 49 y 455 46 30





# RESTAURANTES

Cava Beje, 36 Madrid 5 Teléf 265 90 91

Humslinderb, 4 Mailrid Taléf 286 93 91

LOS BORRACHOS DE



GENERAL MOLA, 205 Teléfs. 458 10 76 259 84 92



# Mesón - Cocina Los Borrachos de Velázques



## **BOUTIQUE DE REGALOS** Meléndez Valdés, 9 - Teléfono 447 47 42 MADE 0-10

espectáculos

**MUSIC-HALL** PRESENTA

GRITO SALVAJE

BATTUE-12

Tels. 231 24 40 y 23t 50 74



- Stanward

DIRECCION LUCIÓ Y FIDEL

Plazz Gabriel Mrd, 8 Teléfs. 266 76 81 265 82 53 Mailes

RESTAURANTE



C Hi-eras, 4 Ctra de la Coruña 248 29 14 247 30 44 Tels 207 01 73 207 07 53 248 29 14 24 MADR D 13

UB - DISCOTEÇA 10 10 to



PIRRI TV COLOR informa: "ESTUDIO ESTADIO", LUNES 20,40 "SOBRE EL TERRENO", DOMINGO 12,30



### LOS CANASTEROS DEBUT

SARA LEZANA - SERRANITO BARBIERI, 10 MADRID



### ONVILLOCEULO

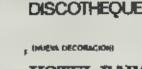
GENERAL AMPUDIA, 18 (Esquina a Arda del Velle) MADRID-3 - T. 234 81 08



A 200 METROS DEL ESTADIO DESUGO Y CHULETA

Avds. Generalisimo, 15 Tel. 456 22 91

Infanta Maria Teresa, 17 Tel. 457 13 60



HOTEL BARAJAS ....

VISITE NUESTRA



Exposición

Jorge Juan. 61 Madrid 1 Teléfs. 276 19 28 276 29 21

¥ venta:

Augusto Figueros, 31 Teláf 221 52 43 Marinid-4

Reimundo Edez, Vidaverde Telet, 233-28-40, Madrid 3

Jugo de Herrera, † Taléi 890 00 88 El Escorial





# CAJA DE AHORROS Y MONTE DE M

Buildimit Bessonov a gran vestrellan dei futboi soviético



Bessonov és ante todo un «cañonero». Su disparo lleva siempre una potencia inusi tada.

# BESSONOV, MEJOR QUE BLOKHINE

JUEDA DE EXTREMO (ZODUFRIA Y MARCA GOLES (ZON FACILIDAD SU MEDIA SUPERA LOS VENTE TANTOS POR TEMPORADA

IM PASADO POR TUDAS LAS ESCALAS METRIORES MASTA LLEGAR AL PRIMER EQUIPO DEL DINAMO DE KIEV

III. MIINDIAL IIE 1882 POEKE SUPONER SII CONSARRACIIN Internacional



A Bessonov no le gusta que le computen con Blokhine, pero lo clerto es que le ha hecho olyidar

U rigimbre es Martimir Bessonov y es actualmente la gran kestre las del futbol soviético d'uega en el Dinamo de Kiev en un puesto que hasta hace poco tenia un indiscutible dueño Oleg Blokhine

Fi que fuera no hace mucho major ogador auropeo segun la revista afrança. Pressa está atravesando uno de los peotes momentos de su vida deportiva y esta bache to ha aprovechado estupendamenre Viedimir Bessonov un muchacho de venitum años formado en las escalas nferiores de Dinamo de Kievily que se ha hecho con el número once de su equipo-

Bessonov se na convertido en un sustitudo genia de Biokhine y lo más importante de ha hacho lifvidar. Tanto es asíque ya ha attanzario a internacionalidad en la selección de la URSS.

«Para mil fue un importante paso lleger e la selección. Creo que es algo a lo que asurrá todo jugador en su país. Ya sé que no hemos tanido mucha suerte con los resultados en la Eurocopa, pero es que todavía sontos un equipo muy loven al que le ta la algo de experiencia. De todos modos en muy poco tiempo estaremos entre los imejores de Europa.

### UN «CAÑONERO» MUY PELIGROSO

Bessonov ruega habitualmente en punta izquierda del ataque del Dinamo de Kievi aunque puede desenvolverse con perfects soltura en cualquier lugar de la dalar era. Es ante todo un scañoneros ya que dispara non absoluta facilidad y don mucha potenda. Su media de goles por temporada supe a la veintena.

«Claro que me gusta marcar goies. A quien no? Pero me conformo con nue el equipo gene. A, fin y al tabo eso es la importante Además yo juego de extremo y no tengo tantas posibilidades de marcar. Por ejempio en el cer tro de la delantera ser a más fácil. De todos modos me deliendo bastante bien en este aspecto.

Lo que si es cierto es que si la unión Soviética mantuviase abiertas sus Irporteres a el hora de Laspasa lugadores del propio país uno de los que sería a buen seguro un Echaje xmi ionario» en cualquiera de los equipos occidentales tendifa omo protagon sta a Bassonov

È jover extremo roquerda dei Dinamo es un jugador muy habilidoso que tiene un regate desconcertante. Su marcaja



iran muy bien los golpes francos por ejemplo. Famienko Troshkina Pienso. que aun soy joven todavia y rengo que aprender mucho.»

Bassonov es el típico producto de la cantera soviética i nició si andadura deportiva en los infantiles del Dinamo hasia que llegó al primer equipo. Siempre ha destacado por su facilidad goleadora y se ha prociamado en varias ocasiones máx mo goleadoi del equipo Aunque el propio jugador es consciente de sus grandes posibilidades no le guste que le comparen con su antecesor en el puesto.

As es Vladimir Bassonov una gran promessi casi hecha ya realidad, para el fútboi soviético. Ha' conseguido sustituir y olvidar a Blokhine y no cabe duda que esa no ha sido una empresa fácil. Su juego basado en la rapidez y en la fortaleza. física, pronto será congeido en Europa. quizá no en la próxima Eurocopa, ya que B selección soviética está actualmente muy mai clasificada pero si portria ser en er cada ver más dercano Campeonato Mundier de 1982

dei Dinamo de Kiev

> Juega de extremo izquierda, ur puesto que hasia hocr poco estaba en manos de Oley Blokhine.

# ENTRE BASTIDORI



### LA AFE CAMBIARA DE PRESIDENTE EN HUVIEMBRE

# QUINO, COMO UNA **GOLONDRINA, VOLVERA**

El próx mo mas de noviembre so ca lebrarán las elecciones presidencia les en a Asociación de Futbolistas Españoles (AFE) Iras la akamblea general que se realizară en Madridi

Adiós, Asenal, adiós

S ciero Ya io he manifestado en más de una ocasión que deta á el cargopor no disploner del trempo suficion o

¿Y quiên será el elegido? Se han dado muchos nombres pero

todos ellos se han descartado. ¿Heate et de Manglo Velàzquez?

Hasta el de Verézquez

Entonces?

a gran mayorla de los lutbolistas es án de escardo en cambia los estatutos para qua vuolve a ocupar la prosidet

cia Joaquin Sierra «Quinoi, que ha de mostrado grandes cualidades para el car

Cambier los estatutos?

Hombre! Claro Para que el presi dente no longa que ser precisair ente, un Jugador en activo. Quino ha colgado las borgs

(Auth Glee Quine)

El andajuz de Sevilla que sichó siendo ogador dei Balle contra e dere cho de retención, ha diaho que ou

¿V quodrio ha A la nitido de initido. Se está trata ido. Paro existe una ananimidas aptas area

Como de la huelge de 4m Asi asi i como la hualga de funo.

¿OTRA VEZ A LAS ANDADAS?

# **310-DEGRADABLE**

Hubo desconiento entre la junta di rectiva del Real Club Deportivo Español. Incluso, dimisiones «disimuladas» por motivo de trabajo o saludi. Cualquia ra sabe Por la contratación de Whitem Stivio, «Bro» para los españoles. Dieciséis milliones y at opción del Barcelone por todos los integrantes de la piantilla bian quinzul

contagnio?

Bueno, una opción puede romperae Y ya se sabe que las promosas y opiabras de honor están anticuadas sigo que no deboris set as

¿Quá ha pasado con Blo? Ya me dontarás tú intelectaró un catalán- metió un got y se censó tanto que sigue en el dique seco.

¿Está lesibnado?

Hosta pare foitar a los entrenamientos/

No me dian

Si hambre date Bio resultà como et de las avadoras es ademaristras Necesita in clima moy especial para ove te salgar as coses blen. No hay menora que dotre en veredo

Otre vez e sa andedas?

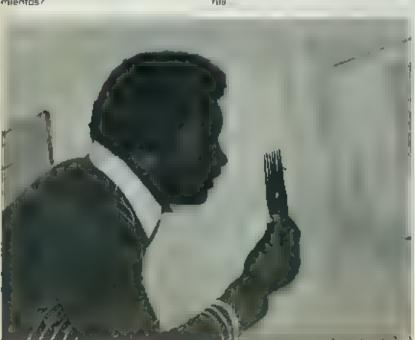
En of club no le sancionaton porque to salvé su hijo Jonatahn, que al do., trutegu guera generie una multa eleminar Paro no ansó a mayores

Hubb inquietud?

Los directivos y los técnicos tienen la mosca detrês de a oreja. Y eso que fuu ron elles les que le contratarun Y espe ran, tampién, mucho de é

No es mal jugador

Pero tempodo un fenómeno, y si comienza a vrompersex de buenes a prime-





TIENE MIEDO A OPERARSE OTRA VEZ

# EL LEVANTE NECESITA EL **CONCURSO DE ANDRES**

Uno de los grandes problemas que se le presentaron a Pachin al principio de temporada fue la lasión del libero Andrés y de rompérsale en dos la defen sa. Claro que, a tranças y berranças el técnico consiguió poner parches y soludonar la papeleta

¿Oué le pasa a Andrés? Continúa lesionado

¿Cierto?

Por qué lo pregunta?

Por los rumores.

Pues, para se conocimiento los rumores son clertos

El defensa gaditano Andrés tiene terror al quirdfeno.

Lágico

¿Par aué?

Andrés estuvo cerca de dos años en

manga de médicos, y por dos veces fue ntervenido quirurgicamente dei pubis.

Liego a tener los riervios a flor de piel Además, también le perjudico Miljan Miljanic, al ignorarle siempre, cuando mejor estaba fisicamente. Es lógico Ha pasado una época muy mala en Madrid. y ahora esto

Pero el Levante le necesita Ya me conterá Si en la temporada

Hay que comprender al hombre Bien, para debe meditar y reflexio-

pasada fue el mejor del equipo

nar. Hay que darle también tiempo. Guiza decida por operarse..., o seguir un trata miento que le permita restablecerse sin pasar por el quirófano. Todo es posible.

Hombre.

## RUBIO, ROJAS Y LA RESIDENCIA RENASA

No hace mucho el mefable Miguel Muñoz aciareba que habia montenido un diálogo con el mediocampista Ruhio y que conocia de aniemano su interits por cambiar de aires. Se le declaró en rebeidia, y posteriormente firmaba por el Futbol Club Barcelona

Y el traspaso se concretó en Valen-

Out 7

Si hombre como se lo digo Los secratos siempre salan a la uz

oublica. ¿Y donde as realizo? En el hotel residencia Renasa, a nos rescientos mel os del establo cuis Coso-ova AfR se reunieron dingentes del Bainelona, Francisco Rojas garente de Lovacte y el jugation Rubio

Por qué en Valencia?

Pere que nede se enterara. Ademés, porque a gerenta levanticista (que actus trabajaba en al Cádiz) en buen amigo de Butte de que ambién tiene buenes retaciones con di Barcelona

Con quiên hizo los contactos Rojas en Barcelona?

En un principio, son Rodri

¿Y cuánto supuso el traspaso?

unds vernticinco millones de pesetas. para el Sévilla descontando por supuesto, el porcentaje que se llevó e jugador on cuestion.

Cianto su naba ese orrcontajo? Un quince por ciento. Cerca de cuaro miliones de pesetas

Es à de moda buscar atro punto de висцеетть 5

Como los hambres de regações. Sin embargo, va hubo of B, runs etencia que Somizo or una cluded distinte e los iptereses de reda club. Diarre, de ivatencia al Salamanea El traspaso y codo se firmó

Para in fichaie sonado habrá q o se а Сордо

Ya no se llama es

Poro usted me entiende, compadre







### **UN PROFESIONAL INTEGRO**

## A BONHOF NO SE LE CAEN LOS ANILLOS

En uno de los accomentos tos telial. selección inciona el Paterna con os jugadores, tel Valencie de var nomes. siemén Raner Bonhol se entreno eo solitorio. Aparte En otro campo. Des pués, lo haria con Carrete

¿Cuántas vitenas dio al compoz preguntá Daoi

Veirgiologo

Que parbandad

LO CIDE O ON QUE 41 GOLDAND - 6X NO. rustier had middle thesto it on different que acuden o los adias estrapadas. Y nos to a ne propios soles cionados españoles

Esta tio community bace? Cada da Juco Esta profesional a

tegro. No teromola riunca a la prepara ción línica y timos ana voluntad do hiema Se bebig resentido

Silipero ahora esto much simplime

une En Alemania Federa, a nos agre da ca obillo come a trasper a se die v yourd do so nature for of topics hinchs istore. Després lus metarando y au a r namente. Con un tra amiento y su luerza de voluntad que no legande nuces el sa

No parnee den estralla

No as sólo ego. Es el e neo mado: dat aquipo quo, ai final de los un rolla montos, in pein te qui Españeta mar tran corgodo a ten vistaarios. Cogo di adult vite avoida-

, Ne so to nor top ar lifes!

Ya me booterá

Y per qué no jugo anto los canoses en al nactulo de vuelto.

Pour e po al a primare de y U. Stefa at here due each at liter to any con-tooate los partidos veride os

### EL TIMO DE LA ESTAMPITA

# ¿ESTA LESIONADO ADORNO?

E paradusvo Adorno del hoy y dolmodane. ha sido deciarado transfe. rible por el Burgos. Algo que sorprendió a muchos, especialmente a los mismos ic garlores y expugadorus det equipo de El Plantio Especialmente porque en su gren mayor a se le consideraba como un gador tácnico, con excolentes condicto nes físices y hombre got

Mache, está publicado

Si, ye. ye pero ¿sabe usted la causa?

Según algunda, no le gusta al antrenadot García Traid, que sa muy aregonés.

Tal vez para contratar a Bász, del Salamança, que se quedó vestido de esmoquin y sin novia

Esta publicidad)

Bien, pero no son rezones convincentes pera renunciar a un golesdor cuando tanto escasean El fándem Lápez-Adomo funcionaba bien en al Burgos Y sit embargo, shora quieren rom per el Guo Habrá otra causa.

¡Y la hay

¿Cuál? Se dice que está muy cascado de los tobillos. Que está, vamos esionado

Qué tiene en los tobilios? Que no puede ni caminar. Que son

Bien, pero eso no es probiema Si que le es, no se alvide que al Burbos tiehe dak át tuál siehnble dob cámbo ombarrado y un bue bre que está ocos. windrade in gar on second abuse one dabiemente in camble, y los tobillos.

En muchos casos se ha dado esta circunstancia. Y los preparadores fisicos y módicos hao lecomendado a los juga doiss que hiciaren footing en la Jaya. que se refuercen, incluso en el gimnasio. tos, ahilias. En algunos futbolistas el motivo es que sa euerpo es pastante pesa do y los obliba son propunsos a esglunte y ide problemés.

Cierro?

Un ajempler muy claro fue José Euregio Gárato que siempro estabu estonado de los tabillos. Y no dejá de ser un fenómeno y siguió actuando has a que se retiró del (albo). O le retiraron los dichosos hongos, que no está muy ciaro pero on lin

Una cuestión, en Burgos no hay pla-

Pero hay gimnasios. Depende del sabrificio del lugador y dei interès dei entrenedor por recuperade.

Entonces, no es al umo de la estam pita esto del traspaso

Por supoesto que no Aparte de que inclusio Garcia Navajas y Portugal que están en el Madrid, nos comentaron en cierta possión que Adomo era uno de los mejores jugadores que tenta el Burgos



Hockey sobre patines. ¿Pala ganador en el reciente Buro

~~ ,,	hamilia s	
A.	Inglatery.	
18.	España.	
C.	Portugal.	
D.	Alemania occidental	
E.	Argentina.	

Antamoviliano. Gifies Villeurove auguró el sabram nato mandial de R-1. (Nacionalidad de este piloco?

-	-	management and all all all	C LT-MA
	A.	Capadienas.	Ĺ
	3,	Sudafricano.	
	C	Belga.	
	Đ.	Francis.	
	5.	Franco tentán.	

Automoviliano. ¿Genedor del Compromen Azrora F-L,

17175	
A. Gordon Smiley	
B. David Kennedy	
C Emilio de Villota.	
D. Report Konfin.	
R. Niki Lauria.	

Tenis. Yannick Noak on joven compete de Francia naci-

ARCDE	Top	ta d D.	le Mi ini.	efil.	

Finhol. Potale dijo minis tran discisiere pines en activo. Los suficientes para conocer se numbre real.

A	Hipálito Núñes.	
В.	Pablo Leandro.	
C	Jests Martin.	
D.	José González	Н
E.	Clifford Luyk.	L

Férbol, ¿Entrepador ectual del Castilla?

	over 4 marriage	-
A.	Santienchan.	
В.	Antonio Rois.	
C.	Gento.	☶
D.	Jumpo.	
В.	Miljerie.	11

Motociclismo. Por primera vez, ana majer ha gemelo en España una carrera de velocidad. Lo consiguió Charim cia de la Barga, anne 24 civales, en..

reis de	fe genäe' mie	24
A.	10 Jarens.	
JB.	Montjuich.	
C	Guniciajara.	ш
D.	Castellan.	н
10	Daniel Lake	1 1

Baloucesto. ¿Recuerda el equipo campeón de la áltima Copa de Europa?

Bouna Barajevo. Manzubi Tel Ariv. Real Madrid.

Carrerus de caballos. En octobre de 1956, el juckey Johany Huckmann turu mas jurnada gloricas en Chicago, ana nois carde guió... ¿culastas carreras (sobre marve)?

Tres. Cinco. Siete. Nurve.

Carreras de caballos. En España, dos nices después, un pockey gand cuatro carreras y fac augundo en la quinta.  $\chi$  Quién?

A. Carudel,
II. Román Murtin.
C. Ceferino Carrason.
D. Craefibal Medias.
E. J. M. Labers.

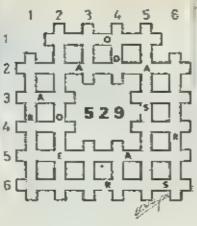
### SOLUCION A JESTA LISTED BEGUNG? 1 B 2 A, 3 D 4 D 5: D 8 D 7 A, 8 A. E. C 10. A.

SOLUCION AL REJAGRAMA
HOR ZONTALES 1 Carburs, Otivir, 2 Cordede, Adequate, Also, 3 Ann. Agg. Farvis, 4 Bordel, Prodoc. 5 Calls,
Encalede, Asralia, 8: Petrificus Aidones, Seo
VERTICALES 2 Coreous Russiantas, 2 Carellàrios Quete,
Entic. J. Guerde Harmaco. 4 Alud Oto Adoris, 5 Furis, Aiges, Sepportina, 8 Espaiader Refojos.

DELICION A COS DEZ ERRORES

1. Una numa del érbot elmedo a la diarecha liche aftuado el pia del dibiorjo. 3. Espa del depoi el señor heretado el pia del dibiorjo. 3. Espa del delicio el señor heretado el Juna vertiren por el edificio i addicio mendo es más el 2. Cuello de la casa alta del delicio mendo en primer planto. El Percaren de sión de dicho antece P. Una del dedo guigar utarda del despotario. 10. Samir del mento den aje tituado a la imperio den aje tituado a la imperio.

### REJAGRAMA



### (Dedicado al ALPINISMO)

### MODO DE RESOLVERLO

Se procederé como si se tratase de un timple cracigrama, colocando una letra en cada uno de los cuadros de te crajas de acuerdo con los definiciones que se indican.

Les letres que ya figuran sobre el di-bujo para facifidad de su resolución, son comunes a la terminación de una pala-bra y principio de la siguiente

Una vez resuelto correctamente el re-jagrama, aparecerán acore los cuadros de se vejas várias pajabras relativas al DEPORTE ALPINO

### DÉFINICIONES

HORIZONTALES 1 Combinación del rational con un radical simple Terrano plantata de cinos. 2 Grupo de elprisa-tes, existos por una misma cuerda. Conveniente a conforme a las circunstancias. Arbol de las betirláceas, de ma dera dura y blanca. 3. Madre de la Vir gen Ligero, veloz. Parol grande, 4 Eujerioso, vicioso, Ferrenos dende crece hiertas para pestos 5 Camino en el interior de les poblaciones Acción y efecta de escalar una eltura. Insecto coleópero cuyo abdomen termina en dos tubi-llos por donde tenze un líquido volátil. 6 Transformar o convertir en piedra. Giándutes secretoras de la orina. En Aragón, catedras.

VERTICALES: 1 Subir heate in pertu més elta de un monte. Mamiferos vivi-paros que carecen de elentes incisivos en la mandibula superior y tienen el es tómago compuesto por cuetro cavida

TOUE, DON TOMAS AFICIONANDOSE AL FOOTING G. 00 TNOS TES CRUE ME

2002

**ERRORES** 

360

FOLLE, DON TOMAS. AFICIONANDOSE AL FOOTING

Withway I m

9

des 2 Amplio sena del océano Atlêntitos 2 Ampho será de oceano Atlante.
To formado por la costa morte de Espafra y la oeste de Francia. Punto cardinal.
Varano 3 Conjunto de hilos torcidos que airven pera eterse entre af los alpinistas. Red gruesa y clara de cuerdas que atirantada horizontalmente sirve de cama o columpio. 4. Masa de nieve que se demanta de los montes con violen-cia o estrépido Composición que se can-

Whom I have

240

sa o toca entre dos. Figuradamente, jo-ven hermoso. E. Pueblo de la provincia de Madrid. Gran contillers de la Euroce Madrid. Estan contillera de la Euro-pa Centrel, que dio nomire al deporte alpino. Tira de papel estrecha arrolleda que, por diversión, se arrollen unas per-tonata otras. Si El que escela en mon-te o altura. Apareto que sirve para me-dir el tiempo o dividir el día en horas, minusos y segundos (plural)

PERSIGNE

MI SASTRE.

TNOS TES OUT PERSIGNE

MI SASTRE

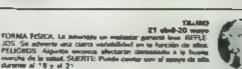
## horóscopo del deportista

del 16 al 22 de octubre de 1979

POF MARCO ALFA









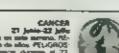
MAA PISICA Sert on portado of REFLEJOS Economias, si cupada, PELISTOS, El medio i







SACITARIO 23 restamble 21 dictados FORMA FISICA, Samura may partidas, REFLEJOS Alcuna











MA PESCA, freche destinacemble se service en corruno. REFLEXOS Businias, el distancido elgotro, se a se securidad. PEDGROS La pressoción au artina Match po de person SUFRYE Se la pressoci-mante distal po de person SUFRYE Se la pressoci-ción se que se succidar.



Causó sorpresa la ausencia de Santillana en el once inicial. Kubala, en principio, prefirió a Quini, pero el goleador asturiano no dio la "talla" en esta ocasión. Por eso, el seleccionador rectificó su posible error de tener sentado en el banquillo al delantero centro madridista y le puso, con el quince en la espalda, en el eje del ataque en el segundo tiempo, como si dijéramos un poco a la desesperada, Y Santillana cumplió, aunque no pudo, en sólo cuarenta y cinco minutos, "desfacer el entuerto" inicial. Pero alli estuvo, partiéndose el pecho con los duros y contundentes defensores yugoslavos. En el reportaje gráfico, Kubala, una vez convencido de la necesidad de la presencia de Santillana en el césped, le explica lo que tiene que hacer... Y el madridista. que a lo mejor está pensando aquello de "a buenas horas, mangas verdes", le escucha atento, como era, claro está, su obligación...

(Fotos Gálvez, enviado especial)





# Rectificar... A MEDIAS







# PORTA: SI UN DIA TE GRITARON NOSOTROS TE SALUDAMOS Y TE DVACIONAMOS CIA



# EL "DOCE", EN SU PUESTO

CUMPLIO el público valenciano, y muy bien, por cierto, en su misión, siempre importante, de animar al equipo. No importó, en este sentido, que nuestros jugadores perdieran un partido que debieron, como poco, empatar. El «doce» del Luis Casanova, erre que erre, mantuvo el tipo, y como decimos, empujó cuanto pudo con sus voces de aliento, sus pancartas y sus banderas, a la selección. Lástima que algunos energúmenos se pasaran un pelín en la fea y peligrosa costumbre de ianzar objetos al terreno de juego. Uno de ellos, por cierto, casi dejó K. O. a uno de los jueces de línea, que, afortu-

nadamente, se recuperó del impacto y siguió en su puesto. Sobresaliente, pues, para los espectadores
en general y un cero contundente
para los gamberros lanzadores de
cosas. En las fotografías de Javier
Gálvez, enviado especial, el saludo
de los capitanes, Asensi y Surjak
—éste, además, autor del golazo
yugoslavo—; el aviso, en letras
gordas, de que Valencia estaba
con la selección. Un recuerdo, en
esta ocasión, favorable para Pablo
Porta, y el ya clásico «descamises
final de los jugadores, que han
convertido la vestimenta deportiva
en apetecible recuerdo.



### ASI VA EL GRUPO =

4-10-1978:	Zagreb, Yugoslavia-España (1-2).
25-10-1978:	Bucarest, Rumania-Yugoslavia (3-2).
15-11-1978:	Valencia, ESPANA-Rumania (1-0).
13-12-1978:	Salamança, ESPARA-Chipre (5-0).
1- 4-1979:	Nicosia, Chipre-Yugoslavia (0-3).
4- 4-1979;	Craiova, Rumania-ESPANA (2-2).
13- 5-1979:	Limassol, Chipre-Rumonia (1-1).
10-10-1979:	Valencia: ESPAÑA-Yugoslavia (0-1).

### CLASIFICACION

	J.	G.	E.	Po.	G.F.	G.C.	Puntos
ESPARA	5	3	1	1	10	4	7
Yugoslavia	- 4	2	0	2	7	5	40
Rumanin	- 4	1	2	1	6	- 6	- 4
Chipre	3	0	-1	2	1.	9	1

### PARTIDOS POR DISPUTAR

31-10-1979: Yugoslavia-Bumania. 14-11-1979: Yugoslavia-Chipre. 18-11-1979: Rumania-Chipre. 9-12-1979: Chipre-ESPANA.

# LIGAS EUROPEAS (En los closificaciones de los Ligas extranjeros ao sa reflejon los re-

### **INGLATERRA**

Aston Villa, 0; West Browneich Albion, 0. Bolton Wanderers, 0; Arsenal, 0. Brighton, 0; Leeds United, 0. Everton, 3; Crystal Palace, 1. Ipswich Town, 1; Liverpool, 1. Manchester City, 1; Nottingham Forest, 0. Southampton, 1; Coventry City, 3. Stoke City, 0; Middlesbrough, 0. Tottenham Hotspar, 1; Dorby County, 0. Wolverhampton, 1; Norwick, City, 3.

	J,	G.	E.	F.	F.	C.	P.
MANCHES. U	9	6	2	ī	16	5	14
Nottingham	9	4	2	1	17	-	14
Crystal Palace	19.	-4	5	0	15	5	13
Norwich City	- 9	- 5	2	- 2	17	10	12
Wolverhampton .	- 6	5					
Southampton	9	- 4	3	2	15	10	
Hiddelsbrough			2	3.	11		10
Liverpool	10	3	3	2	14	6	9
Leeds United	9	4	5.	- 2	n	10	
Coventry	- 2	- 5	- 1	1.5	14	18	
Arsenal	- 9	2	4	3			-8
Bristol City Aston Villa		377	- 2	13	18	11	- 8
Aston Villa	12	- 2	12	- 7	7	10	- 7
Manchester City,	12	3	2311	4	11 4	13	8
Everton	-2	3	3	1.3	11	15	- 7
Ipswich Town	- 2	- 3	1.0	- 5	4	14	- 7
		3	1	3		13	7
Tottenham Brington	- 2	2	2	- 2	11	20	7
bringion	- 2	4	4	-3	11	10	6
West Bromwich .	2	1	4	- 4	10	15	6
Stoke City	12	2	4	3	12	18	-6
Bolton W	- 31	- 3	- 4	- 4	7	15	6

### Alemania Federa!

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
BORUSSIA D	1	6	1	T	19	10	13
Hamburgo	8.	5	1	2	18	1	11
Bayern M	1	4	3		12		11
Stuttgart	T.		2	2	14	i in	10
Eintrach F	T.	5	0	1	16	11	10
Schalke 04	8	1	1	3	12	°ê.	9
MSV Duisburgo	8	4	i.	î.	13	12	0
Eintrach F	8	4	1	1	9	4	6
Colonia	6.1	3	5	3	16	13	6
Borussia M.	ï	3	2	1	16	13	8
Kategor latte	100	3	1	4	14		
Kaiserslautern Weder Bremen .		3	4	3			
Mench Blemen .	180	3	4	3	10	14	7
Bayern L.	21	2	3	4	9 7	16	7
Bochum	20	7	2	3	1	11	6
1860 Munich	20	4	2	3	.7	11	6
Fortuna D.	8	2	1	5	15	74	54
Herta Berlin	8	1	2	5	3	14	140
Eintrach B.	8	1	2	5	6	17	4

### YUGOSLAVIA

	J.	G.	E.	P.	F.	C.	P.
	-	-	-	-	-	-	
V. MOSTAR	12	- 81	3	1	20	7	17
Napredak	12	- 6	- 5	1	15	7	17
Radnicki Nis	.12	- 5	- 0	1	21	-9	16
Sarajevo		7	2	4	18	10	16
Estrella Roja	12	- 6	- 44			10	
Haidok Split	12	6	13	1		14	
Olympia L	12	18	33	4		16	
D. Zagreb	12	4	A	-7		16	
D. Zagreo			17	17.	15	10	14
Vardar	12	1 4	- 2	7	35	10	14
Zeleznicar	12	4	2	- 2	14	17	12
Rijeka	12		3	- 5	31	18	11
Sloboda	12	3	:4:	5	12	10 17 18 13	10
Borac B. L	12	3	-4	- 5	411	114	10
Buduenost	12	2	-6	4	6	9 17 14	9.
Partizan B	12	2	3	5	9.	17	9.
Osijek	12	2	4	6	: 8	14	
Osijek	12	3	2	7	11	26	R
Celtik Z	12	7	2			18	6
Continue for a six six		-		-	- 1	-0	

### **LUXEMBURGO**

	a.	G.	E.	P.	₽.	C.	P.
	-	-	-	-	-	-	-
JEUN. DESCH .	4	1	-1	0	13	3	11
Grevenmach	6	3	-3	0	12	6	9
P. Niedrecorn	6	3	2	3	13	9	4.
Rev Rove	- 6	- T	- 1	2	10	- 7	7
Nnion S. L. Chiers Av. Beggen S. Dudelange Ettelbruck	6	2	2	2	11	10	6
Chiers	6	2	- 2	2	7	10	6.
Av. Beggen	6	1	- 3	2	- 8	12	5
S. Dudelange	6	Z	1	2	9	10	5
Etielbruck Aris B.	6	-1	3	2		12	- 5
Aris B	-6	4	- 2	-3-	- 6	10	4.1
Rumelange	6	1	1	4	4	11	3
Sports and a special a		1	1	4	3	14	3

### FRANCIA

### RESULTADOS

Angers, 1; Móracco, 4; Burdeos, 2; Sochaux, 3, Bastia, 2; Marsella, 8, Lille, 1; Nantes, 1, Metz, 5; Lyón, 2, Saint Etienne, 2; Nancy, 2, Estrasburgo, 6; Lens, 1, Nimes, 2; Paris Saint Germain, 9, Valenciennes, 2; Brust, 1, Niza-Laval (aplemato).

	J.	G.				C.	P
ST. ETIENNE	11	8	2	1	24	13	18
Mónaco	11	7	3	1	22	11	17
Nantes			3				
Lille		5				10	
Strasbourg			2				
Nimes	11	- 6	2			14	
Sochaux	11	-	1	13	17	12	13
Angers		5	3.	3	16	11	13
Valenciennes		4	8.3	3	10	16	12
Nancy			1				
Metz	щ	4	3	- 3	15	15	11
Laval			2				
Burdeos	- 51	4	. 2	3	12	17	826
Paris S. G.	44	- 4	5.		12	35	3
Lens		- 5	555	- 7	17	15	9
Niza Marsella		-4	1	2	34	4	3
Lyon		4	5	F	10	17	71
Bastin	11	- 2	T	3	10	24	7
Brest		0	2	ó		23	5
ANTON	4.5	-	-	100	7	43	

### HUNGRIA

	de.	G,	F.,		F.	C.	F,
FERENCVAR	9	5	4	0	25	11	14
Honved	9.	6	2	1	12	11	14
Videoton	9	4	3	2	17	12	11
Pros. VNK	- 10	40	2	7	14	-	54
Raba Eto MTK Bud. Diosgyoer	9	5	1	3	16	16	11
MTK Bud	9	3	4	2	15	12	10
Diosgyoer	9	5	0	4	13	10	10
Latacica sace	75		4		1.3		10
				71	20	17.	9
Tatabanya	9	4	1	4.	14	13	9
Tatabanya Debrecen Szekesfehervar Bekescsba	9	3	3	3	10	10	9
Szekesfehervar .	9	3	3	3	13	14	9
Bekesesba	9	3	2	4	12	16	8
Cipest M	7	200		2	10.1	63	100
Volan	9	2	3	4.1	12	19	7
Salgotarian	70.0		4	4	10	3.5	160
Dunaujvaros	9	1	2.	6	10	19	24
Pecs MSK	3	1	1	7	5	17	3

### PORTUGAL

			-				
OPORTO Benfica Sp. Lisbon Belenenses Espinho Guimaraes Sp. Braga Marítimo Boavista Estoril	7	6	1	0	19	-2	12
Benfica	7	5	2	0	20	3	17
Sp. Lisbon	7	5		1	18	6	13
Belenenses	7	4	3	0	9	4	11
Espinho	7	3	2	2	- 8.	. 9	4
Guimaraes	7	3	2	2	6	7	
Sp. Braga	7	3	1	3	10	10	0
Maritimo	7	2	2	3	3	Łì.	
Boavista	6.	4.	3	2	- 6	1.8	. !
Estoril	6	1	3	2	3	7	3
V. Schibal	7	2	1	4	5	10	2
Portinon	7	2	1	34	- 5	13	3
U. Leira	7	1	2	4.	10	14	4
Varzim	7	: 1	2	4.	6	10	. 1
Portinon U. Leira Varzim Beira Mar	7	-	1	5	3	11	1
Rio Ave	7	1	1	5	8	13	4

I. G. E. P. F. C. P.

### **CHECOSLOVAQUIA**

### RESULTADOS

Spartak Traava, 1; Zbrojovka Brno, 3, Banik Ostrava, 5; R. H. Cheb, 9, Dukla Banska, 1; Inter Bratislava, 0, ZTS Kosice, 3; Spariaga Praga, 9, Slovan, 2; Lokomotiva, 0, Bohemians Praga, 5; Jednota Treucia, 1, Slavia Praga, 4; Plastic Nitra, 1,

### **AUSTRIA**

### RESULTADOS

Storm Graz, 9; Gak, J. Austria Salzburgo, I; Wiener Sportklub, 0. Vocest Linz, 4; Rapid, 9. Viena, 4; Admira Wacker, L. Austria Viena, 1; Lask, 2.

### ITALIA

### RESULTATION.

Ascoli, 1; Lazio, 1.
Cagliari, 1; Catazzaro, 0.
Aveilino, 1; Bologna, 0.
Fiorentina, 2; Pescara, 0.
Inter, 1; Nápoles, 0.
Juventes, 1; Udineme, 1.
Perugia, 1; Millin, 1.
Roma, 1; Turin, 1. LGFFFCF

	-	-	_	-		_	-
INTER MILAN	. 4	2 2	1	0	7	3	7
Torino	. 4	2	-2	0	4	1	6
A. C. Milán	. 4	2	2	.0	3.	1	6
Nápoles	. A	1	3	0	3	0	5
Juventus	. 4	2	1	1	6	3	-5
Perugia	3 4	1	3	0	3	1	- 5
Lazio Roma	. 4	1	2	-1	4	3	4
Bolonia	. 4	1	2	1	T	1	4
Cagliari	10.4	0	4	0	1	1	4
Ascoli . ,	. 4	0	3	- 1	2	3	3
Catanzaro	7 4	- 0	13.	1	2	1	3
Udinense	. 4	0	- 3	1	3	5	3
Fiorentina	. 4	- 0		1	2	4	3
A. S. Roma		1	i	2	4	7	3
Avellino		0	2	2	0	3	2
Pescara	9	0	î	131	2		1

### **ESCOCIA**

### RESULTADOS

Aberdeen, 3; Kilmarneck, 1. Celtic. 3: Dunder, 0. Dunder United, 2; Hibernian, 0. Rangers, 2; Morton, 2. St. Mirren, I; Partick Thietle, Z.

IGREECE.

	-	-	***		W. 1	-	
	-	-	=	-	-	-	_
C. GLASGOW							
Morton	.8	5	1	2	21	13	11
Kilmarnock		4	2	2	10	12	10
Aberdeen		4	1	3	18	10	9
Thistle							
G. Rangers							
Dundee U							
Saint M	- 8	2	2	4	12	19	å
F. C. Dundee	. 8	- 2	1	5	13	23	5
Hibernian	8	1	1	6	9	17	3

### ESPAÑA

### PRIMERA DIVISION

### **RESULTADOS**

Sevilla, 2; At. de Madrid, 2. Málaga, 1; Las Palmas, 0. Burgos, 1; Ath. de Bilbao, 1. Girón, 4; Valencia, 2. Hércules, 2; Rayo Vallecano, 2. Real Sociedad, 4; Burcelona, 3. Salamanca, 7; Almeria, 1. Real Madrid, 3; Zaragena, 2, Español, 6; Betia, 0.

### J. G. E. P. F. C. Phon.

S. GUON 5	5 0 0 16 7 10 + 4
Real Madrid 5	
Enlamanos E	2 2 0 0 4 0 1 2
R. Sociedad	3 2 0 7 4 1 + 2
Español 5	3 1 110 5 7+1
Sevilla 5	2 1 2 12 8 5-1
Malagn 5	5 1 2 4 4 51
At, Madrid 5	131785+1
Barcelona 5	1 2 212 9 4
Hércules 5 R. Vallecano 5	1 2 2 7 8 4-2
R. Vallecano 5	122694
Las Palmas 5	201584
Almeria 5	122584
Burgos 5	1 2 2 5 10 4-2
Zaragoza 5	113993-1
Valencia 3	0 3 2 5 9 3-1
Betis 5	
Ath. Bilbao 5	0.1 4.5 9 1-3

### SECUNDA DIVISION «B» (Grupo I)

### RESULTANOS.

Mirundés, 1; Lamora, 0, Pontevedra, 2; Leonesa, 1, Huesca, 1; Guecho, 0, Logronos, 2; Sporting At., 1, Sestao, 2; Langreo, 0, Baracaldo, 1; Ensidesa, 8, Areass, 1; Torrejon, 1, Bilboo Ath, 9; Orense, 2, Las Palmas At., 2; Ferrol, 2, Temerira, 2; At, Madrileño, 0,

### J. G. E. P. F. C. Pton.

TENERIFE 7	5.	1	1 8 411 + 3
Sestao 7	3	4	0 9 410 + 2
Baracaldo 7	4	2	110 610+2
At. Madrileño 7	4	1	216 4 9 + 3
Mirandés	4	1	217 7 9 ± 1
I aperec 7	-3.	2	2 7 5 8 4 2
Torrejón 7	2	4	1 8 6 8 + 2
Leonesa 7	3	2	21310 8 + 2
Lowrolds T	200	3	2 0 0 0
Arenas	3	ĩ.	3 9 8 7-1
Ensidesa 7	3	1	3 8 10 7 + 1
Huesca	4	1.1	3 9 12 7 - 1
Bilbao Ath	3	0	411 7 6-2
Latinory	- 46	- 4	3 8 8 6
Patmas At B	- 1	4	1 2 9 6
Sporting At 7	1	3	3 4 10 5 1
Pontevedra 7	1	2	4 711 4-4
Orense	1.	2	4 618 4-2
Ferrol	1	Ĭ.	4 4 8 3 - 3
Guecho 7	1	0	6 6 16 2-4

### SECUNDA DIVISION

### RESELTADOS

Castillo, 3; Osasums, 1.
Coruña, 1; Cadir, 0.
Tarragona, 9; Elche, 0.
Huelva, 9; Oviedo, 0.
Sabadell, 1; Santandar, 0.
Getafe, 1; Valladočid, 1,
Levante, 1; Algeciras, 2.
Murcia, 3; Granada, 0.
Castellon, 1; Celta, 0.
Palencia, 0; Alavés, 1.

### J. G. E. P. F. C. Ptes.

CASTILLA 7	40	Z.	111 010	42
CASTILLA 7 Castellon 7 Alavés 7 Murcia 7	4	2	1 10 6 10	+1
Alavés 7	4	2	1 9 7 10	+4
Murcia 7	2	4	1 10 5 8	
Valladolid 7	2	4	1 10 6 8	+2
Sabadell 7	3	2	2 6 5 6	
Algeciras 7	3	2	2768	+2
Getafe	2	4	1918	
Mulron 7 Valladotid 7 Sabadell 7 Algectras 7 Getafe 7 Cadia 7 Osasuna 7 Huelva 7	2	3	211 6 7	+1
Osasuna 7	3	1	3 15 11 7	+1
Huelva 7	2	3	2697	1
Granada 7	3.	n	4 10 10 6	000
Palencia	2	2	3 8 10 6	-2
Levante 7	2	2	3 8 11 6	-2
Elche	- 3	4	2 3 3 6	
Santander 7	1	3	3 5 9 5	-1
Тагуарова 7	1	3.	3 7 13 5	-3
Coruna	2	0	5 10 13 4	mm ff
Celta	1	2	4 6 12 4	-2

### SECUNDA DIVISION «B» (Grupo II) RESULTADOS

Lérida, 1; Vall de Uné, 0.
Ihiza, 0; Cesta, 9.
Diter Zafra, 0; Eldense, 1.
Linares, 1; Córdoba, 9.
Barcelona At, 3; Tarrasa, 9.
Onteniente, 0; San Andrés, 0.
Jerez, 9; Jaén, 2.
San Fernando, 2; Bastajos, 1.
Portuense, 2; Sevilla At., 1.
Calvo Sotelo, 1; Gerona, 1.

Burcelona At., 9: Ibina, 0,

### L.G. E. P. F. C. Pice.

LERIDA	. 7	5	2	010 412 + 4
Eldense	.7	4	1	2829+3
Calvo Southo .		3	3	1 10 6 9 4 1
Portuense	57	4	1	2 8 5 9 + 1
San Fernando .	. 7	4	1	2969+1
Linares	: 7	40	9.	210 1 9 4 1
Barcelona At	7	3	2	2 12 1 1
Tarrasa	7	2	4	19.78+2
Jaén	T	3	1	313 7 7 + 1
Sessilla At	. 7	2	1	7 11 H 7 4 1
Vall Uxó Jerez Dep	7	3	ĭ	3 7 6 7 - 1
Jerez Den	1	2	ŧ	2 8 10 7-1
Ceuta Ibiza	7	3	3	3 17 14 6
Ilviya	19	ô	8	2616-1
Cordoba	7	1	6	4 8 12 6
Badajoz				4 8 15 6
San Andres				3 8 8 5-1
Diter				
Gerona	4	-	3	2 7 17 4 7
Contaminate	. 4	1	4	4 717 4-2
Onteniente	est.	1	L	3 410 3-3

# Decidase aaprender una profesión con porvenir

Usted sabe que hoy (y cada están reservades a quienes día más) las oportunidades tienen capacidad, experiencia, formeción

¿Por qué no empieza usted a hacer algo positivo por su luturo, adquiriendo la formación necesaria para situarse al niver due desea

La Enseñanza a Distancia le progresar... Este es el desaflo ayuderá a conseguirlo en poco tiempo y con un minimo de Estudiar, prepararse, de nuestro tiempo

Demorar las decisiones importantes obstaculo para lograrto

INFORMESE HOY MISMO

es retroceder

# Importante para su futur na buena decisión ahora ede ser l



# NGLES & FRANCES

e hebier und de estos idiamas que cada día son más necesa-rida. Ahdre tiano os mádica-para apriendar en un idenço record y de la forma más efices. En lu propia caba, en lu tiempo libre, a llu cómodidad con el LABORATORIO LINGUISTICO VISUALPHONE Little Idiomes modernos más utiles del momento. No seber lomas guede certarie muchas serses importantes. Decidare



# ELECTRONICA IND

Une de tes professones mas busceldes y más búen pagadas de toy. V de makanas labrandades dale hoy lisera de tos premarcas. Con este Curso, además de to formación facios que reside ustad aprande "con us manea", de forma emisentamente prác, no Para allo se la haunta gran candidad de manantais, con los que puede legar a montar noto. so un entrenador electrónico, de gran united pare aus expe



# OTOGRAFIA

Repre tene usted tade to foto grade a mu alconce. Se to ga-rents at sustems APRINGEN-MACINDO, previo coult recibe además de la ensañanca, un absorbatio catalists tamplas dons in judes gue quode de su propiedad. Ustred puede pagai sue estudion insbalando en se La lotografia es el testimonio grafico mas importante de nuces ore grecus of famoso Curto Suide para tos demás?



# DIBUJO Y PINTURA

do salual presidido por la ima gan Crendes posici dades eco-nómicas y ectividades de gran praktigio social Con el Curso AFMA de Dibujo Prohasiones ideales en el mon

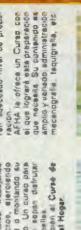
todas las sécricas y procedi-mientos e seran familiares Con-cientos de laminas para practi-Oss de lapir, pluma y pricel, con figuras, corparesa para el dibu-jo al raculal. Un serrar que despertars se aficiles artistical





dis, observed categoria, di-nert y persign andreal a quen-le eyerce. Siendo descriador lendra mubierna pasibilda des profresionales trabagado pers ancustacios, ejerciando per su cuenta e montando su propio negocio. Un nura para persones que separ distrutur di las consection del Megar. Une de les profesiones més associeres del momento. Une profesion que se impane de s-





UXILIAR

ce rechologico en el que la cencia informistra y los orde-nadores desempeñan un papal fundamental Pero, ¿Conoce aue posibilidades en el campo puede conventina en progra-nador en pocos meses y pre-parante para un futuro tan pró-In Information? ¿ Sabe como La sociadad actual se caracte has por on extreorditurio even

press, y las empresso lo saben. Musero Curso de Ausline Administrativo cuidaré de sete préparation y logistif que en pobo emises pueda deupar apprendante este nuevo puesto, enclesia obligade a cargos cada vez nas importantes.

preparación précues, répide y difus, appresación precamiento y para la construcción. Despeca de pla consistención preparación. En porco hempo sem ested un este con esta pertry ypodrá dar con esta pre y de polisión un esterior esta precamiento a su esda profesión un esterior minho a su esda profesión un esterior minho a su esda profesión un esterior minho a su esda profesión.

doministica sustanciones, tribo-cido (sinegomunicación zel/spe-ración, electricidad del nuso-mov. electricidad del nuso-

rations, con miss de imágenes y los más servacionales rou-teriales para producas lusted monte un superveixodino, un segundo e translatores, un tale.

Storil, sinforment!

Miro Curso más NEMA la ofrece su Curso más

cuanto un verdadere técnico

cedi de mayor importance. De una buens o mala adminitración depende cara arenque el

hibrate an cesar Con AFMA, until recibe una

AFMA purch conventing on the

La Electricidad muevo el man-do. Sin alle nelle se peutible

El Curso AFMA de Electricidad

parnel de mendas.

ilinguna conquista tecnológica transmide de la electrónica Done exte técnica y assigure su

fivition at its and displaced

LECTRONICA

Ni su edad, ni el lugar donde reside, ni sus ocupaciones actuales constituyen un

de la Electricidad industrial y

El defensante en la marca de-meta del arquitecto y del ngederb. Una Sabor impressionalible A winde due constraint y salto o el fraceso de una em-

kino que es ya hoy? El Curso AFHA de Information es face y no barge una prepara-

DELECTRONICA MADIO 1.74. DELECTRONICA INDUSTRIAL DELECTRICIDAD DE FOTOGRAFIA

DECRETANTE DIRECTO DESCRIPTION DE METODOS Y TENENCES DE CONTABLIDAD DE DECRETATIVO

DECRETANADO DECORACION DECONACION DEL NOGAR DE CULTURA GENERAL DE SADUADO ESCOLAR DE CONTRACTON DE NOGAR DE CULTURA GENERAL DE GRADUADO ESCOLAR DE CONTERCION DE NOGAR DE CULTURA GENERAL DE GRADUADO ESCOLAR DE CONDENADORES.

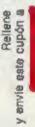
Cerato autorizado por el Ministerio de Educación y Ciencia con el n. 71



# CONFECCION

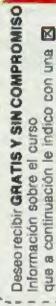
Une profesión delicipaemente de ayer, de hoy y de mahana. Ir bien vestida ha sido avenpre i y serál. Is meyor satisfacción

Abora don al Cursa AFHA de Correy Connection united destinata y realizate sue propios vento dos Kon ilus propies medidate. Contribuirà a le economia do malalica y harti de este esse materiale. Manta una buena fuente de linguesos.



y amplia información y recibira una detallada gratuitamente

Población Nombre



Domicilio

Provincia a.



ENVIE ESTE CUPON A AFHA - Maestro Nicolau, 9-11 - Barcelona-21